DIARI CATALÁ
DE
Avisos, Noticies y Anuncis

PREUS DE SUSCRIPCIÓ

Barcelona { Edició vespre 1 ptes. mes / Edició matí . . 1 » »
Espanya . . . . . . 4'50 ptes. trim.
Unió postal . . . . 9 » »
Paquet de 30 números . . . 90 céntims

La Veu de Catalunya

5 cent.

Redacció y Administració
Carrer d'Escudellers, 10 bis, entresol
(PROP DE LA RAMBLA)
IMPREMPTA:
Escudellers, 10 bis, baixos
Telèfon 184

Anuncis, esquelas, comunicats y reclams a preus covencionals. Per la edició del vespre s'admeten esquelas mortuories fins a les sis de la tarde. Per l'edició del matí, fins a les tres de la matinada.

Any XIX núm. 3,513 — Barcelona: Dissapte 30 de janer de 1909 — Edició del MATÍ

SANT DEL DIA: Sts. Hipólit, pbre. y mr.; Félix III, papa.—Sta. Martina, vg. y mr.
Sant de demà: St. Pere Nolasch, cf. y fund.—**Quaranta Hores:** A la iglesia parroquial de St. Pere de les Puelles.—Hores d'exposició: De dos quarts de vuit del matí a dos quarts de sis de la tarda—**Demà:** A la mateixa iglesia.—**Cort de Maria:** A Ntra. Sra. de la Saleta, a St. Jaume, o a Ntra. Sra. de Queralt, als Agonitzants.—**Demà:** A Ntra. Sra. la Reyna de tots els Sants y Mare del Amor Hermós, a Sta. M.ª del Mar, privilegiada.—**La missa d'avuy:** Sta. Martina, v. y m.; col. vermell.—**La de demà:** St. Pere Nolasch. cf. y fr.; col. blanch.—**Adoració nocturna:** 2 febrer, torn de la I. C.

Observatori meteorológich de la Universitat.—Director: E. Alcobé.—29 de janer
Hores d'observació: 8 matí y 3 tarda. — Baròmetre a 0° y al nivell del mar: 769'01; 767'59. — Temperatures: Màxima: 24'2 sol; 13'4 ombra. — Mínima: 0'5 ombra; 2'0 refl.—Temperatura a la ombra: 08'0; 12'0.—Pluja a les 24 hores: 0'00.— Aigua evaporada en milímetres: 2'83. — Graus d'humitat: 72; 65. —Direcció del vent: N.; SSO.—Velocitat del vent: 129 k.—Estat del cel: seré.—Núvols. Classe: K.; C. K.—Quantitat: 0'3; 0'2.
Sortida del sol: 7'4.—Posta: 5'4.—Sortida de la lluna: 11'39 m.—Posta: 0'33 m.

PIANOS CHASSAIGNE FRÈRES — Al comptat ◉ A plassos ◉ Lloguers
Passeig de Gracia, 34, entressol - Barcelona

LLAGUES DE LES CAMES y demés parts, per cróniques que siguin, se curen radicalment ab el remey infalible **Canforal Bassas**, solució d'ús extern. **Dr. Vellvé**, Ferrán, VII, 59, y prals. farms.

PERLES RECONSTITUYENTS
MEMORIAM
Medicament modern d'infalibles resultats contra la debilitat y agotament intelectual o de forces
DE D. FREIXINET
Aquet maravellós produc'e ocasiona l'immediat desenrotllo en les ideas y és el més enérgich y segur de tots els reconstituyents. La seva acció obra directa sobre'l Cervell, desperta la memoria y cura rápidament la NEURASTENIA, AGOTAMENT INTELECTUAL, CANSANCI y ANEMIA CEREBRAL.
SEGALÁ, Rambla Flors, 4, y a les principals d'Espanya y extranger

LLORENS FERRÉ SASTRE **AVINYÓ, 7 bis.** Participa a sa clientela y al públich en general son próxim traslat al passeig de Gracia, 24, pral., (desde'l 1.er febrer)

Dr. Serrallach Especialista VIES URINARIES. Membre de la «A. Internacional de Urologia».—**Ronda Universitat, 33, 1.er** — De 11 a 3,

ACADEMIA COTS
ARCHS, 7, PRAL
REFORMA DE LLETRA, ORTOCRAFÍA, CORRESPONDENCIA COMERCIAL.
CÁLCUL MERCANTIL.
TENEDURÍA DE LLIBRES PER PARTIDA DOBLE.
CÓDICH DE COMÈRS.
Lo títol de TENEDOR DE LLIBRES se concedeix previ examen per perits y professors mercantils.
IDIOMAS PER PROFESSÓRS EXTRANCÈRS.

AIGUA DE VILAJUIGA Bicarbonatada, Sódica, Lítica. Varietat: Cloruradas, Sódicas
LA MES RICA EN LITINA
Autorisada per Real Ordre de 4 de juliol de 1904 y analisada pels doctors R. Rodriguez Mendez, B. Oliver Rodes y F. Ferrer Piera
Reconeguda l'**Aigua de Vilajuiga** com preciós agent terapéutich, recomanan els principals metges el seu ús: «...*molt indicat en las afeccions del ventrell, fetge, bás, pancrea, axí com en els catarros de las vias genit-urinarias y respiratorias y en las malaltias cróniques de la pell.*
També és molt útil en els estats de debilitat, agotament, diabetes, diatesis urica, gota y sempre que convingui sostenir las forsas y evitar las autointoxicacions, com en la tuberculosis, coquexias, etc.
Els individuus sans, en especial els debilitats de las grans capitals, poden fer ús d'aquestas aiguas com beguda ordinaria y per temps idefinit...»—**Dr. R. Rodriguez Mendez.**
De venda en tots els Dipósits d'Aiguas Minerals, Droguerías y Farmacias
Demanis en els principals Restaurants (hi han mitjas ampollas)
Agent dipositari. Joseph Escuder Bailén, núm. 95, baixos

CONTRA LA TOS — ÉXIT ADMIRABLE
Aixarop del Dr. Villegas
(A BASE DE BROMOFORMO y HEROINA)
Allivia al acte y cura tota classe de efectes bronquials. Els catarrosos, els tisichs, els asmátichs, els disneichs y quants pateixin ronquera, fadiga o expectoració deuen usarlo com a remey radical segur y exclusiu.—DEMANIS EN FARMACIAS.

DISSECACIÓ d'animals a preus baratíssims. Curtició y naturalisació de pells. Hospital, 115.

El Dr. J. Valls Campaner ha trasladat son consultori de malalties del *estómach, fetge y intestins*, al carrer del **Bruch, 30, segón**. Consulta de 2 a 5. Festius de 9 a 10.

Se liquiden els models de panyo y pell ab 25 % de rebaixa per fí de Temporada
Edredons ploma a preus de fábrica ab 20 % descompte
FONTANELLA, 16
FONTANELLA, 16

ANONIMA **Claudi Duran**
Construccions "MONIER"
Barcelona. — Ronda Sant Pere, núm. 44, baixos
Director tecnich: Don Claudi Durán Ventosa, arquitecte
Aquestas construccions que per sa durada, lleugeresa y impermeabilitat no tenen rival, se recomanan molt especialment als senyors propietaris, arquitectes y constructors pera substituir ab ventatja els dipósits de zinc, plom o ferro en sas diversas aplicacions, pera els usos domestichs y industrials, empleantse ab éxit cada día superior en la instalació dels anomenats POZOS MOURAS, que fan innecessaris els dipósits de materias fecals en benefici de la higiene y de la economía.
Constitueix una especialitat de la casa, la construcció de safreigs transportables, banyeras, aigüeras, serpentins, etc., molt económichs y forts.
Telèfon en el despaix, número 1855 y en els tallers, número 3303

J. Marsans Rof y Fills
Valors, Cupons, Giros, Cambi de monedes
RAMBLA CANALETES, 2

DOCTOR BOADA Extirpació del pel moixí. Raigs X. Vies urinaries y pell.—Corts, 642, de 2 a 4

Dr. E. Perearnau dels hospitals de Paris, **Vies urinaries y sa cirurgía**, P. Urquinaona, 2. De 11 a 12 y 3 a 6. Festius 10 a 12.

Els que tinguin tos prenguin l'antiga y acreditada Pasta pectoral del Dr. Andreu. Demanis en farmacies.

Hunyadi János Un tresor de la naturalesa, reputació universal.

Tusquets y C.ª, S. en C. Banca, Borsa. Valors y cupons.—*Rambla del Centre, 9.*

Desde la Tribuna

Madrid, 28.

M'havia tancat a escriure a la Biblioteca del Senat; y acabava de cloure la carta d'ahir, quan m'avisen de cop y volta que en Sol y Ortega va a parlar. S'obra, per últim, aquella famosa d'aua en la que'l senador per Guadalajara va jurar l'any passat constituirse en una mena de burot pera no deixar passar de frau el projecte de reforma de l'Administració Local.

Corro als passadissos y sento per les cabines els telèfons que repiquen nerviosament avisant la nova al Congrés y a les redaccións, a alguns ministeris y a casa de certs *conspicuos*. Els liberals ho devien saber, perque ja anaven a colles pels passadissos y pel saló de conferencies.

Sol al cel y Sol al Senat ¡dia complet! Ab tot y la puja de temperatura, els calorifers dels soterranis llensaven glopades de foch per totes les reixetes. Els encarregats de mantenir l'escalf al Senat, devien creures que parlant el senyor Sol, no podía faltarhi en Montero Ríos; y naturalment, li posaven el *seu* palau a punt d'infern.

Passen els ugiers brandant les grosses campanes, repiquen els timbres eléctrichs, entren a glopades els senadors y diputats—entre ells tots els solidaris que hi há a Madrid—y comensa la sessió, que, segons els diaris del *trust*, és de les més memorables de la historia parlamentaria.

Pera'ls que coneguin el Senat, vaig a fer, en poques paraules, la descripció de la sala de sessions. Aixís com la del Congrés és rodona, a tall de plassa de toros, la del Senat és un quadrilàter: era la iglesia del antich convent del Carme, que ha cambiat de culte. Allá hont abans hi havía la imatge del Redemptor, ara hi há la presidencia. Manant els conservadors, s'hi veu al general Azcárraga, com una mena de Bhuda, inflat, apoplètich; quan manen els lliberals, hi há aquella mena d'idol mexicá o azteca que li diuen Montero Ríos. Els banchs son a quatre de fons, pel llarch de la sala: als de la dreta de la presidencia, el del Govern: al fons, el trono reyal, guardat per macers. Hont abans, darrera les gelosíes, les monjes assistien a les funcions religioses, ara hi há la prempsa y el públich. Veusaquí la sala d'actes de l'Alta Cambra.

Al pendre seyent a la tribuna, ja'l senyor Sol ha comensat a parlar: és al quart banch. Al seu costat hi sèu en Moya, gerent del *trust* de la prempsa madrilenya: als pochs minuts arriba en Romanones y s'asseu a l'altra banda. Deu els cría y ells s'ajunten. En Gasset és també a la vora del orador. Als banchs de l'esquerra den Sol s'hi acoblen els senadors y diputats solidaris que durant tot el discurs tenen la santa paciencia de mostrarse incommovibles. No més de tant en tant l'Abadal passa la má afilada per la llarga barba bisantina y en Cambó pica la sola de la sabata del peu dret, que's gronxa sobre l'esquerra, ab el bastó capsat d'or, que va giravoltant en sa má de presa.

¿He de parlar del discurs den Sol? Se m'ocurreix enviarlo íntegre, pregant al senyor Director que'l reprodueixi. Es un discurs que l'han de llegir tots els nostres amichs, un discurs pel que'l passant del senyor Sol podría enviar a la Lliga'l compte del advocat.

El discurs den Sol és una gran defensa nostra y una acusació tremenda a sí mateix. Es una alabança del projecte d'Administració local, que no té pera'l senyor Sol altre inconvenient que'l de que l'aplicarem nosaltres y ens fará forts; és la declaració d'un catalá contra Catalunya; la manifestació de que no sent cap amor per la seva terra, ni per les seves glories, ni pel seu pervenir, perque renega de la possibilitat de una hegemonia catalana dintre d'Espanya y se queixa de que en Maura, en lloch de portar al Rey als quartels, el portés al Palau de la Música Catalana; és la confessió del esperit autonomista de Catalunya, és la declaració de que fins el lerrouxisme és autonomista. Els trenta mil votants den Sol també la volen l'autonomía; peró *la que deba ser* y dintre d'Espanya, y considerant la regió com un orgue y una modalitat del Estat... exactament lo mateix que nosaltres. Digali regió, digali nació... pel nom no hem de renyir.

En el seu discurs, en Sol fa dos descubriments originalíssims y una declaració ridícola. Els descubriments son: que'ls regionalistes som nacionalistes. ¡Horror! Pera provarho llegeix un discurs den Cambó a la Lliga, un tros del prólech den Prat a l'obra den Durán y Ventosa «Regionalisme y federalisme», algún fragment d'aquesta obra y uns paragrafs d'un *Al Dia*, del meu amich «Pol», en els que's diu que les mancomunitats provincials no son per nosaltres més que'l primer graó de l'escala que'ns portará al assoliment del nostre ideal, donantnos força y resistencia; y l'altre és posar de manifest que volem un Estat de nacions o regions federades, aspirant a la hegemonia de Catalunya sobre totes elles, en lluita unes ab altres, en noble competencia de progrés y cultura... La declaració ridícola, és la de que'ls *seus electors* li han dit tots els punts de la lley que ha de combatre... Els trenta mil electors den Sol han estudiat els 400 articles de la lley; els coneixen més que la majoría dels diputats y senadors, més que ell mateix, que potser no l'ha llegida tota...

Feya pena veure a un catalá *jaleado* per tots els enemichs de Catalunya al parlar mal de la seva terra. Feya riure veure y sentir pels passadissos als lliberals y demócrates posant el discurs den Sol a les estrelles.

En Gasset deya: — Després d'aquet discurs el senyor Maura ha de retirar el projecte y dimitir.

En Francos Rodríguez:— «¡Admirable, admirable!»

Un duch vell que va servir de model a n'en Balaguer pera crear el personatge estantís de «Las de Caín»:—¡Sí, sí! ¡Oh! ¡oh!

En Meestre: ¡Bravo! ¡bravo! En Gullón: ¡Aplastante! Y tots aixís per l'istil, inflant la bomba.

Peró en Romanones, que es més viu que tots, pronosticava que, despérs del discurs den Sol, el progecte s'aprovaría mes depressa; en Labra, ple de bon sentit, creya que tornavem a l'any 72, quan vingueren al Parlament els «incondicionals» de Cuba, essent idèntica l'actitut dels llibera's d'ara ab la dels progresistes de llavores; en Morote s'admirava de que en Sol no s'hagués enterat de que hi havía a Espanya un partit federal y federal havía sigut proclamada la primera República Espanyola; y els nostres diputats y senadors estaven tots contents y reyen....

La prempsa, es clar, surt tocant tots els bombos per en Sol: ara també descubreix—com cada vegada que se'n parla—que som nacionalistes y volem anar més lluny del programa del Tivoli... y aixó ho diuen demócrates, avensats, progresius, quan fins els tradicionalistes van avensant el seu programa ajustantlo a les forces y a les necessitats que senten.....

No acabaría may aquesta carta ¡hi há tant que dir!

N'haurem de tornar a parlar després de la rectificació del senyor Abadal y de la del senyor Sol.

Total: que la tremenda oposició del senyor Sol ha sigút una funció a favor nostre. Y que la gent d'aquí, no saben res, no entenen res: son sempre'ls mateixos.

Ferrán AGULLÓ Y VIDAL.

Al Dia

Als diputats lerrouxistes no hi há qui els entengui. En Sol, podenthi discutir al Congrés, se les heu al Senat ab en Cambó; el seu discurs, en lloch de ser contra la totalitat del projecte de Lley d'Administració local, vol ser contra les mancomunitats, punt que la setmana entrant se discutirá al Congrés, ab tots els honors y solemnitats de gran aconteixement, discussió a la que té'l dret, millor, tindria l'obligació de pendrehi part. En Lerroux escriu a n'en Sol que entretingui la seva acta perque «personalment» no li convé tornar; y en Giner de los Ríos, ab l'acta aprovada, ab dret, ab obligació de concórrer al Congrés a la disposició de qui l'aludeixi, demana vergonyosament el privilegi de parlar a favor den Lerroux sense pendre possessió y jurar o prometre el cárrech.

¿Es que'ls hi fa por el Congrés? ¿Es que's burlen del seus electors? ¿Es que's pensen que'ls reglaments y les lleys s'han de modificar a les seves conveniencies?

Tanta pressa ab fer eleccions a Barcelona, tanta preparació y «organisación», pera anar a parar al últim a que «le tienen asco» al Congrés!

Qui'ls entén, qui no'ls entén als diputats lerrouxistes.

⁂

Y qui'ls entén, qui no'ls entén, als diputats lliberals.

Ells, els vestals del foch de la patria, els patriotes, els drachs que guarden en la cova fonda l'esperit espanyolista, els que per sobre de tot hi posen l'espanyolisme, ara no'ls ve d'aquí que's proclami diputat a un que no és espanyol y amenacen ab enfonzar el mon si no s'aprova l'acta del senyor Azzati.

Ab rahó els diu «La Época:» «y lo asombroso es que dén á esto—al ser español—una importancia baladí y secundaria, precisamente aquellos estanqueros del españolismo que maltratan á quién, siendo español, profese ideas que no se avengan con el concepto ó con la imagen que ellos se han formado de la unidad de la Patria...»

⁂

Qui'ls entén, qui no'ls entén, als centralistes.

Ells se fan llengües, en els seus diaris, del discurs den Sol, y el discurs den Sol no és més que una defensa de l'autonomía municipal y regional.

L'autonomía, demanada per nosaltres, els posa rabiosos y la confonen ab el separatisme; l'autonomia, demanada per en Sol, és digna de tots els aplaudiments.

Qui'ls entén, qui no'ls entén, als centralistes.

⁂

Y no acabariem may de fer ressaltar contra-sentits. A Espanya hi há molta gent boja o que fan el boig.

¿No'ls hi sembla?

POL.

GLOSARI

EN QUE'S PARLA DE WHISTLER, Y D'ALTRES MORTS, Y D'ALGUNS VIUS, Y DE LES MONEDES QUE'LS HOMES REBUTJEN, DIENTNE FALSES.

Un rich anglès, ja difunt, y que en vida va ser un entusiástich aficionat a la pintura, logrà reunir una copiosa col·lecció de quadres moderns. Avuy una exposició se'n fà a Londres, baix els auspicis de la molt grave y estirada Royal Academy. La major part dels pintors que estàn representats en aquella, son anglesos y académichs gairebe tots; lo qual ens dona la rahó de l'esmentat patronatge. Però l'etzar—res més que l'etzar, perque, segons sembla, el benemèrit col·leccionador—que Deu l'hagi perdonat—era un senyor bon xich curt de vista.—ha volgut que figurés dins la serie alguna cosa d'aquell precursor de l'impresionisme, que fou, tant com un gran pintor, un gran dandy, y que's va dir Mac Neil Whistler...—Se tracta d'una obra que, a travers les endevinacions, tots hem estimat: d'aquella sinfonía, sobre'l pretext d'una vaga visió de Valparaiso, que l'artista va bategar ab un títul que és tota una estética: «Nocturn, blau y or».

Els senyors académichs, tenint per l'art de Whistler una antipatía que ell els tornava prou, han degut fer una ganyota al trobar aquest nom y aquest quadre en la col·lecció de Mr. Cúlloch, que així s'anomenava l'opulent senyor. Evidentment, no'l podien suprimir, el quadre impertinent. La cosa s'hauría esbombat y vingut l'escàndol. Per poch grat, donchs, que aixó pogui ser a la repatania entitat padrina, en l'actual exposició de Londres, Whistler hi figura també...—Però aquella no s'ha sabut estar de pendre una petita venjança, una minúscula venjança senil. Y el bell títul que Whistler havía imaginat: «Nocturn, blau y or», ella l'ha corretgit, posant simplement: «Valparaiso».

Pobreta Royal Academy! Pobreta, tant si s'ha adonat com si no s'ha adonat de lo ridícol de son gest!...—Però aquest gest és un gest etern, tots el coneixem prou!—Pintor, amich meu, qui acabes de mostrar tímidament els teus estudis a un «mestre» reputat, ¿què te n'ha dit el reputat «mestre»? T'ha presentat tres o quatre objeccions, no és cert? Y aquestes objeccions ferien precisament els punts en que tú hi havíes posat més ànima, en que tú eres més tú, més sincer, més profón, més original, més independent, oy? Com si ho vegés!...—Y tú, mon adolescent escriptor, ¿d'ahont vens, ab un manuscrit, sota'l braç, ab les llàgrimes apuntant als ulls? Me dius que de llegir un drama? Y que t'hi han censurat la escena que tú estimaves més, el personatge que parlava ab més calor, perque tú mateix en ell parlaves?...—Passa un altre escriptor, que ve d'Alemanya: «Jo acabo de publicar un article en una Revista de molt nom. Hi havía dues parts en el meu article: una d'informació, y una de pensament original. M'han tret el pensament y m'han deixada la informació»...—Passa un altre: «Jo, pera'l meu article havía pensat un títul simbòlich, plè de música y de sugestions. L'han substituit per aquest altre: «Algunas consideraciones sobre Pedagogía»... — Passa un filosoph: «Els crítichs refusen mon tecnicisme! Y jo trobo que sense mon tecnicisme, el meu pensament retorna blà y amorfe com un animal a qui treguessin l'esquelet»...—Y passen les ombres d'uns morts: «Jo soch Eugeni Fromentin—diu l'una—y, perque'm coneixíen per pintor, ningú volía gustar de lo que jo escribía!»—Diu l'altre: «Jo soch el Cardenal Zeferino González. Perque en la Z de mon primer nom, hi havía la grapa arbitraria de ma personalitat, cap corrector de proves, la va voler imprimir!»...—Y passa un Mestre de la Humanitat, mort ja fà sigles, y clama en un trompetejar d'orgull: «Si jo repetís mon pensar ver, me tindríau altre cop per boig, igual que'ls meus contemporanis. Allò que vosaltres heu acceptat de mi és allò en que jo no soch jo!»...

Amichs meus, la cosa que costa més de fer acceptar als altres és el propi esperit.—Produiu; tingueu talent y tot, si voleu; però, ¡ay de vosaltres si preteneu donar als homes lo vostre, allò que és ben vostre y és lo millor de vosaltres!...—Els homes jutgen de les produccions de l'esperit com de la moneda. En aquest duro, no més hi hà tretze rals de plata; però aquest duro és bó, perque no l'hem fet nosaltres. En aquest altre duro hi hà per vint rals de la millor plata; però aquest duro és fals y no deu acceptarse perque sou vosaltres qui l'haveu fet...—Y l'autoritat social us el pendrà, quan us el trobi, pera refóndrel...

La moneda d'ànima de Mac Neil Whistler, en que aquest títul «Nocturn, blau y or», era com la efigie de tota una ànima, avuy, refosa per la Royal Academy, no diu sino: «Valparaiso».

XENIUS

Cròniques de Madrid

Els ugiers del Museu del Prado.—La meta de la carrera.—A la sala Velázquez.—Un ugier colorista.—Rubens y Velázquez.—Desentó y harmonía.—Els estudiosos extrangers y els copistes indígenes.—Un article don Puig y Cadafalch.—Lo que no deya.—L'ambient del Senat.—Animació irrespectuosa.—L'Abadal. — La seva veu en el Senat.—Citant a la palestra.—La bellesa del geni.

Els ugiers que la Direcció del Museu del Prado posa a la Sala Velázquez, son els més intelectuals de tots. Generalment arriben allí—que és la meta de la seva carrera en quant a posició física—quan han rodat ja totes les altres sales, han sentit en tots els idiomes del món, ingènuus, necis, savis y atinats comentaris sobre totes les pintures del Museu, y han ilustrat y molestat a mitja humanitat visitanta dienth el nombre de figures que hi hà en el «Paradís» del Tintoretto, els noms dels personatges retratats en «La familia de Carlos IV», de Goya, l'historia de la escena de «Diana» y «Calisto», de Rubens, etc., etc.; de manera que quan el bon ugier arriba a la Sala Velázquez, ha après les dúes coses que li calen saber al bon guarda de Museu: una certa erudició sobre'ls quadres que hi figuren, y la manera de tractar al visitant o copista segons el seu grau o gerarquía artístich-intelectual.

Però a cambi d'això y d'aquest pelegrinatge d'anys y anys per les sales desertes o de secundaria importancia de la casa, el bon ugier arriba a estar com el peix a l'aigua; té tertulia continua ab gent de tot el món, se fà ab artistes entesos, y veu aumentada la seva nòmina per les propines que tot sovint li cauen a la mà provinentes d'aquells copistes que en la Sala Velázquez hi campen com en llur taller.

El bon uxier que ara hi hà a la Sala Velázquez, havía fet abans llarga estada a la sala dels venezians, y ha devingut colorista; ara—diu ab molt ènfasi—apendré «forma» y «sintetisació» de «la forma».

Per això, perque és colorista, el bon ugier de la Sala Velázquez s'ha adonat d'una cosa: que entre'ls velazquians copistes abunda'l ros; y diu ab molta rahó, que a n'aquella sala hi desentona aquell matiç, car està decorada en armonía ab el brú y aquelles testes braquicéfales—més ben dit, quadrades—dels copistes, y aquelles altres coronades d'abundós floch d'estopa de les copistes, estaríen més en armonía prop dels quadres den Rubens. El bon ugier de la Sala Velàzquez m'hi feya fixar l'atenció, y com que és colorista, el bon home considerava aquell desentò ab cert dolor.—Si no fos per les propines, els faría la resistencia passiva.—Y és ben cert que té tota la rahó. Devant del «Pablillos de Valladolid», una noyassa bloada, fada, lletós rosada, una ninfa rubeniana envollcallada en ampla bata de fil crú y empunyant una colossal paleta feta més pera ser camp d'operacions del colorit rubenià que pera l'austeritat del «Pabillos», s'aplicava en donar llum a n'aquell negre del vestit del home de pler de Ferràn IV. Més avall, una altra més que rossa, roja, però un xich més espiritual de forma, modelava la pell bruna del cos del «Crucificat». Una altra, feya forma devant de la «Fragua de Vulcano»; y uns homenassos que més que d'artistes, tenien aire de montadors de maquinaria alemanya, tots, devant de llurs cavallets y al costat del quadre preferit, pretenien inquirir l'ànima d'aquell gran espanyol que tan bé va saber traduir un moment històrich de la seva terra.

Fà una cosa extranya veure aquelles clapes rosses bellugantse entre la bruna tonalitat de la sala; però lo més particular és que si aquella gent per la seva condició física desentona, la seva condició moral no pot estar més d'acort ab el quietisme y el repòs a que convida la tonalitat general de la sala. Els copistes de rossa testa son sobris en el parlar y lents en l'acció; serios, reposats, van estampant acuradament en llurs teles lo que'l geni del sigle XVII en febre d'execució va deixar plasmat pera gloria de la pintura castellana. No tenen pressa pera enllestir llur tasca; han vingut de molt lluny, d'Alemanya, d'Anglaterra, dels Estats Units, de Rusia, potser no podràn tornar a venir més, y ab en Velazquez no s'hi fà coneixensa en un día, ni se n'hi pot fer més que a Madrid, y els de les testes rosses creuen més en la gota d'aigua que en la riuada. Per això miren més que no pàs pinten; el seu punt no és copiar lo que veuen, és comprovar lo que creuen que és.

També n'hi hà que pinten, a la Sala Velazquez: son els copistes de professió. Aquests ja hi tenen la mà trencada en els truchs de «fer Velazquez», y cel fan» ab una pasmosa rapidesa. Hi hà copista d'aquets que s'hi ha tornat vell y hi ha perdut la vista en el Museu; n'hi hà que han fet més de cent vegades cada Messina, com en altres temps feyen verges de Murillo. El copista de professió és la creu de la medalla dels caps rossos que molesten el sentiment estètich del ugier; aquest, per regla general hi està bé a la sala, no desentona de color ni de posa, té'ls aires d'aquells homes que pintava'l mestre, però en cambi és fresser, pinta ab despreocupació tot mormolant o xiulant a «sotto voce» la cansó de moda, no s'acosta may al original, desde'l seu lloch ho veu tot, lo del quadre y lo de fora'l quadre, a mitg matí surt a fora a fer el cigarret, quan hi và algún amich reposa, y a la una en punt piega, movent gran fressa al desar els estris, pera que tothom no rebi esment. Aquest tipu és el simpàtich del ugier, y això que no li dona gaires propines, però és que l'ugier és abans que tot colorista y el copista de professió no li desentona la sala.

Els rossos segueixen treballant fins a l'hora de tancar, cuidadosament y tot mirantse'l treball fet, van desant les eines, se fan la toaleta y abandonen silenciosos el Museu.

Jo'ls trobo moltes tardes per la Carrera de Sant Geroni: ara un, després un altre, després una parella, van quiets, distrets, rès els crida l'atenció, com si'ls sobrés tot lo de Madrid, com si tot lo que no és el Museu no tingués pera ells el més petit atractiu.

Y a l'endemà, a l'hora d'obrirse'l Museu ja hi tornen a ser, a mirar, a inquirir, a pintar, y a fer posar nerviós al ugier colorista que no'ls pot perdonar que la naturalesa els hagi donat cabell que li torba l'armonía de color de la seva sala.

⁂

Un dia'l senyor Puig y Cadafalch va parlar als lectors de LA VEU, del Senat, dels salons, dels passadissos, de la biblioteca, dels seus quadres d'historia, de la decoració. Aquell article, realment és un retrat fidel, una informació gràfica d'aquell edifici; però, si no recordo malament, el senyor Puig no parlava—ho devía guardar pera un altre article que no ha fet—del ambient de quietut, de mutisme, del ambient així com de refugi, de casa de retir o de convalescencia pera vells richs, si pogués concebirse un establiment d'aquesta mena.

Malgrat l'or, les pintures y les catifes y la llum y la calefacció—a gust den Montero Ríos—malgrat els criats engalonats, malgrat totes aquestes comoditats que son el confort d'una casa, al Palau del Senat un s'hi sent sempre malament, desplaçat, fret,; el silenci que hi regna, la visió dels venerables vells que passen—molts d'ells del braç dels ugiers—el soroll de la campana—d'una campana d'estació de tercer ordre—que va tocant un ugier per tota la casa quan cal cridar als senadors, tot contribueix a n'aquest aspecte de cosa morta, de cosa abandonada que ha devingut el caràcter sobresortint de l'Alta Cambra.

Mes, l'altre dia, molt abans de que la campana d'estació de tercer ordre torbés la santa pau d'aquells venerables llegisladors, pels passadissos y salons s'hi notava una irrespectuosa animació, les passades tristes, quietes y vacilants dels assiduus concorrents, eren interrompudes per l'anar y venir animat, nerviós, d'una gent poch coneguda allí que comentava parlant y accionant ab una energía que de mitja centuria a n'aquesta part anyoren el duch de Sexto, el de Mandas, el comte de Casa Valencia y altres senadors que quan se reuníen allí les Corts generals eren elegants «dechuguinos».

Y en mitg de tota aquesta animació y aquest desordre que profanava'l conventual silenci de la casa, una figura, de cayent noble, llarga y poblada barba blanquinosa, ulls penetrants ombrejats de poblades parpelles, era com un centre de tot l'interès, y a qui s'aludía, y de qui's parlava en gairebé totes les converses. Fins el «cuadrilátero», com s'anomena en l'argot de la casa als quatre senadors que formen el comitè democràtich-lliberal d'oposició al projecte de Administració local, ni tenía esma de pensar en qui apoyaría el feix d'esmenes que'ls havíen enviat del Congrés; tota l'atenció se l'enduya la figura de l'Abadal que havía de parlar aquella tarda en nom de la Solidaritat.

De sobte, l'esquella d'estació de tercer ordre va cridar a sessió y, els bons vellets van entrar al saló ab la esperança de que allí podríen fer la sesta, de que'ls havíen privat en el saló de Conferencies. Efectivament, ara l'un, ara l'altre, al cap de poca estona, tres o quatre títols de la més «rancia alcurnia», y quatre o cinch grans propietaris de «cotos» y castells, havíen ja perdut el món de vista adormits al sò de la monòtona oratoria senatorial.

«Tiene la palabra el señor Abadal».
—Aquest, voltat dels seus companys de minoria y d'alguns diputats, s'aixeca y parla: la seva veu no és pas robusta, ni tampoch harmònica; sempre té un punt de desafinament. Aquesta transició y el cambi de ritme desperten als

morfeichs. La veu desafinada de l'Abadal va fent arribar a tots els indrets de la Cambra el pensar de Solidaritat: No hem vingut en favor ni en contra de ningú; hem vingut ab el programa de Catalunya pera logrario del Parlament; aquest projecte de lley no és lo que volem; aquesta lley no satisfarà les nostres aspiracions, no pot satisferles.—La veu del orador va pujant de tò, les seves faccions s'afinen, la seva figura s'amplifica.—En la lley hi manca lo fonamental del nostre voler: l'afirmació de la personalitat regional. Però nosaltres hem vingut al Parlament pera intervenir en la vida del Estat, y quan hem vist un projecte de lley que volía ser un xich descentralisador, hi hem dedicat el nostre estudi y hem procurat esmenarlo; però no el podem fer nostre! Això nó!—En la veu del orador ja no s'hi notava aquell desafinament desagradable del començar, la màquina s'havía escalfat, y l'orador modulava pastosament: fins el seu castellà era de prosodia més correcta. El Senat estava atent; el president y secretaris s'oblidaven de repartir caramel·los; fins els taquígrafs, al relleivarse, passaven escorreguts pel saló.—No és nostre, repetía, però hem ajudat a reformarlo com totes les minoríes; y una cosa feta pel Parlament no pot ser sospitosa d'anar contra la sobiranía del Estat. Aquí s'ha parlat, ab reticencies, de perills: que's diguin! Jo els rebatré tots.—L'orador se manifesta ab energia desacostumada a la casa: el Senat sembla que no respiri, el senador català passeja la mirada per tota la Cambra com si esperés l'aparició d'algun acusador devant del seu repte; tothom calla. Y l'orador segueix parlant en aquesta tesitura; ha arribat al punt culminant del seu parlament; el seu geste és heròich, la seva figura, la seva actitut, la seva veu han devingut hermoses com la obra d'un geni; sense la força passional que ha produït aquest estat, el geste del orador sería lleig, grotesch; sense la força comunicativa que ha trempat l'esperit del auditori en un diapassó relatiu al seu, la figura del orador resultaría ofensiva...

Oh, com costa d'escalfar aquella casa! La neu que s'ha posat sobre d'aquells caps, les boires que entelen aquells ulls y aquelles orelles, el rovell que s'ha posat en aquelles articulacions, com costa de trèurels! Cal una ànima ardorosa d'apòstol y de lluitador, posada al servey d'un cap de pensador y d'un cor de patriota.

. . . .

Per això tothom, amichs y adversaris, van voler estrènyer la mà del senador català.

F.

Polítiques

Felicitació al senyor Abadal

«Abadal.— Senat.— Madrid.—Lliga Regionalista de Sabadell vos felicita hermós discurs pronunciat Senat.—President, Trabal; secretari, Costa Deu».

De Sabadell

De la Lliga Regionalista rebem els dos següents escrits, pera que's publiquin en aquestes planes. El primer, és una comunicació dirigida al senyor president del Círcol Tradicionalista de Sabadell:

«La Junta Directiva d'aquesta Lliga Regionalista, en sessió d'avuy, s'ha enterat de la anómala y indiscreta conducta observada per vosté en la reunió tinguda a la nit d'ahir, ab assistencia dels diputats y senadors solidaris y per unanimitat ha acordat dirigirli'l present, protestant de dita conducta, en tot lo que significa inmiscuiment en els actes y actituts de la Lliga Regionalista, per quant, el verdader y únich representant d'aquesta, ab plena facultats en aquella reunió, no era altre que son digne president, don Vicens Trabal.—Deu vos guardi molts anys.—Sabadell, 28 janer 1909.—P. A. de la J. D., el secretari, J. Costa y Deu.; el vis-president, P. Pascual Salichs.—Senyor don Antoni Solà, president del Círcol Tradicionalista».

* *

Sabadell, 28 janer de 1908.

Senyor Director de LA VEU DE CATALUNYA.—Barcelona.

Molt distingit amich y company: Li agrairé publiqui en el periódich de la seva digna direcció, la següent nota:

«A fi d'evitar tota classe de interpretacions que poguessin estar en pugna ab l'actitut de la Lliga Regionalista, per lo que fà referencia a les manifestacions que ha fet y pugui fer en lo successiu el periódich local «Gazeta del Vallés», la Junta Directiva d'aquesta entitat, en sessió celebrada avuy ha acordat per unanimitat fer públich que dit periódich no ha sigut may directa ni indirectament porta-veu d'aquesta Lliga.»

Li anticipa les més afectuoses mercés son afectíssim atent servidor y amich, q. b. s. m.—P. A. de la J. D., el secretari, J. Costa y Deu.»

En Sol y Ortega y la prempsa de Madrid

La Epoca:

«¿Por qué nos gusta?

Porque es un formidable voto en pro del proyecto de Administración local, de la obra fundamental de este Gobierno, de su espíritu y de su tendencia, y porque este voto tiene tanta más fuerza, cuanto que el señor Sol y Ortega declara que lo emite en nombre y por mandato expreso de los 30,000 ciudadanos que el 13 del pasado diciembre lo eligieron por diputado de Barcelona. Es decir, que estamos muy lejos de todos aquellos que decían que cuando hablara Sol y Ortega se vería cómo no toda Cataluña quería la reforma local; estamos á 1.000 leguas de todos aquellos que con tenacidad apasionada han venido un día y otro combatiendo la obra del Gobierno, á nombre de un centralismo avasallador y á beneficio de un Estado despóticamente absorvente de todas las energías nacionales; estamos á inmensurable distancia de cuantos han venido asegurando que no había urgencia alguna, ni siquiera necesidad, en poner mano en el régimen de las instituciones locales, pues bastaba que el Estado, tal como es, continuara á solas haciendo en Fomento y en Instrucción pública la felicidad del país; estamos, en suma, muy lejos de la campaña del «trust», aun después del cuarto de conversión que hace cinco ó seis días iniciara «El Liberal», á quien se puso sin duda en el secreto, diciendo que había que romper el vaso, pero conservando la esencia purísima de la autonomía y del restablecimiento de las personalidades locales.

¡Ah! El Sr. Sol y Ortega es, en medio de todo, un hombre de corazón, y por tanto un sincero, y de aquí que le brotase de los labios la confesión de la causa verdadera de sus alarmas. Es que el señor Sol y Ortega se cuenta entre aquellos que, equivocadamente á nuestro juicio, opinan que de esa reforma han de resultar predominantes en los organismos locales los elementos conservadores, y ellos quieren que la reforma se haga de suerte que garantice el predominio de los elementos radicales. Son demócratas que tienen tan poca fe en la virtualidad de las ideas sobre el pueblo, que quieren que la ley se lo entregue maniatado, para que no puedan los elementos conservadores luchar, ni siquiera vivir, y allí donde ven un organismo que pueda ser instrumento de lucha política para cualquier elemento conservador, aunque también pueda serlo para cualquier elemento radical, ven un peligro para el cómodo triunfo de sus ideales. ¿La representación corporativa? ¿El colegio único? ¡No; porque eso puede servir á los conservadores! ¡Exactamente como aquellos reaccionarios que sólo á regañadientes soportan el sufragio universal, porque es un instrumento de muchedumbres, y las muchedumbres propenden al radicalismo más que á otra cosa!

El Sr. Sol y Ortega ha buscado el éxito en la nota patriótica españolizante, dirigiéndose á aquellas susceptibilidades pasionales que tanto han envenenado, de una y otra parte, esta cuestión, y que conturban de tal modo el juicio, que no se aprecia cómo fué el señor Sol y Ortega quien profiriese ayer una de las más graves injurias que contra una Patria, contra una Nación, pueden proferirse. ¡El señor Sol y Ortega decía que el Estado español no puede dar la autonomía á nadie, porque él no es autónomo, porque la Nación española no es soberana de sí misma, porque está mediatizada por el Vaticano y por Roma! ¡Y esa injuria vino en el discurso del señor Sol y Ortega inmediatamente después de sus alarmas frente á las audacias de pensamiento del nacionalismo catalán!»

Esperanto

«Espero Kataluna» que, de 1905 ve difundint l'idioma internacional Esperanto, volent contribuir, ab totes llurs forces, al millor èxit del V Congrés de dit idioma, que tindrà lloch en aquesta ciutat, els díes 5 a 11 de setembre pròxim, en que'ns visitaràn uns 2,000 esperantistes de diferentes parts del mon y durant el que s'efectuarà, a més del Congrés general un sens nombre de congressos particulars, vers multiplicades materies, y representacions escèniques; actes tots en que, malgrat la diversitat de llengües, s'entendràn a maravella tots quants posseeixin l'anomenada llengua auxiliar, segons va poguerse constatar en els quatre anteriors Congressos celebrats a Boulogne, Sur-Mer, Gènova, Cambridge y Dresden. «Espero Kataluna» se dirigeix als directors de totes les publicacions y de totes les empreses de teatres pera que li prestin llur valiosa cooperació, servintse enviar la major representació possible al nou curs d'Esperanto, qual duració serà tansols de dos mesos y que exclusivament pera la prempsa y actors d'abdós sexes, inaugurarà el president de la susdita societat (per un sistema especial y ràpit) el vinent primer de febrer, a les sis de la tarda, continuant les llíçons tots els dilluns, dimecres y divendres, de la susdita hora fins a les set, en el lloch social, Paradís, 12, principal.

Orfeó Catalá

Junta general ordinaria

Abans d'anit continuá la sessió sospesa diumenge passat. Hi hagué una nombrosa concorrencia de socis, perque ja feya díes que unes quants jovenets volien que fos una sessió moguda, volíem dir escandalosa, y això no ho volien consentir els socis antichs y els que veritablement estimen la bona armonía y la gloria d'aquella institució benemèrita, orgull de la nostra terra.

El senyor Cabot, desde la presidencia, va regraciar la benevolensa que se li havía demostrat reelegintlo en son càrrech y també mostrà agraiment als que havien votat l'altra candidatura, perque cal suposar que sols els guiava l'amor a l'Orfeó Catalá.

Doná noticia de l'estat económich del Orfeó, en la seva patriótica empresa de bastir un Palau a la Música Catalana y demaná un vot de confiança pera resoldre ab una operació de crédit el deute de 240.000 pessetes que hi há en la construcció. Li fou concedit per unanimitat.

Se llegiren varies proposicions sobre assumptes d'ordre interior, que foren preses en consideració les unes y rebutjades les altres.

Aquesta tasca profitosa d'ordre económich y d'organissació no era pas del gust dels que havien acudit allí ab altres intents y un d'ells va tenir la desaprensió de dir que fins allavors no s'havia parlat més que d'assumptes económichs y que no era pas per alló per lo que ells hi havien anat.

El president va contestarli que cumplía la seva missió, posant a discusió les proposicions que, com marca'l Reglament, s'havíen presentat a la taula, que un cop llestes aquestes, els socis podríen fer les mocions que creguessin oportunes.

Discutides les proposicions, se promogué una discusió sobre'l modo com calía agrair al president, senyor Cabot, els benemérits treballs, la meritoria tasca que ell havíe realisat, contribuint poderosament a trobar els capitals y administrant la construcció del Palau de la Música Catalana, orgull de la nostra ciutat y de tota la terra catalana.

Fou un espectacle llastimós el que donáren unes poques persones que allí parláren y qual veu principal portava en Arnau Martinez Seriñá. Ab una mesquinesa, ab una petitesa, ab una miseria y una desconsideració inconcebibles, regatejáren dit agraiment al senyor Cabot que, de totes maneres, ells declararen que se li devía.

Es de doldre que en la nostra terra, que en aquella sala hont hi han ressonat y hi ressonarán els dolços y corprenedors cants endressats als més nobles sentiments dels nostres cors, allí ahont sols s'hi entonen les maravelloses concepcions armóniques dels nostres cants populars, dels nostres grans mestres y dels compositors de tots els temps y de tot arreu; és dolorós que hi hagin aquets individuns y que s'atreveixin a aixecar llurs veus, desarmóniques ab la tradicional armonía y germanor que sempre hi ha hagut entre tots els socis del Orfeó Catalá.

Per sort, no hi trobaren ressó les seves intencions, que foren serenament rebatudes pels dignissims socis don Narcís Plá y Deniel y don Narcís Fuster y altres y además per una votació, casi unánim, que aprová la conducta seguida per la Junta Directiva.

Les persones series y aimadores de la benemérita institució, que constituíen casi la totalitat dels concorrents, se dolíen ab expressives manifestacions, de que hi hagués qui tingués la desaprensió d'entrebancar la gloriosa marxa de la patriótica entitat catalana que per sos mérits artístichs va adquirint un renom universal.

El president, senyor Morages; després de preguntar si hi havía cap més assumpte a tractar, y no haventsen presentat cap altra aixecá la sessió.

Extensió d'Estudis Económichs

La Societat d'Estudis Econòmichs donarà avuy, dissapte, 30, a les deu de la vetlla, la tercera de les conferencies de divulgació dels coneixements teòrich-pràctichs d'Economía. N'està encarregat en Ramón Rucabado y Comerma, qui desenrotllarà'l tema «El motor de l'activitat econòmica humana», o sigui la segona part de la conferencia d'introducció «El món econòmich».

Pera'l vinent febrer s'anuncien les den Monfort y Costa, el 6, sobre la «Circulació monetaria y fiduciaria», y la den Sitjas y Juniol, el 20, sobre «Qüestions comercials».

Com és sabut, aquestes conferencies tenen lloch, d'acort ab el Centre Autonomista de Dependents del Comers y de la Industria, en el local social d'aquesta entitat (carrer Comtal).

Gazeta bibliográfica

«Manual de Taxidermias, per don Lluis Soler y Pujol.

—

El nom de don Lluis Soler és ben conegut y prestigiós entre nosaltres. Els treballs de preparació que li han sigut confiats per diferents museus, universitats y centres de cultura de tota Espanya y l'habilitat ab que ell els ha dut sempre a felis realisació, son una ferma garantía del llibre que recentment ha publicat aquet distingit naturalista preparador.

El «Manual de Taxidermia», no és sols interessant per la novetat encertadíssima d'ordenar metòdicament totes les materies relacionades ab la professió del autor, sinó també per la solidesa de preparació y per l'altíssim criteri ab que tota materia hi és tractada.

Don Lluis Soler ha fet primer una llarguíssima pràctica, ha completat després els seus coneixements en excursions al extranger y ha pogut assolir en el seu ram una envejable cultura.

Y un molt noble sentir que traspúa de tot el llibre.

Per l'autor, el naturalista preparador no és sols un tècnich aplicador de les fredes regles cientffiques, sinó també un artista. La Taxidermia, ha de tenir relacions de germanor ab la escultura...

Inútil és dir que partint d'aqueixa afirmació, tot el llibre's fà interessant y utilíssim, contribuint també a donarli valor l'aguda vivesa ab que moltes qüestions hi son tractades y la trassa ab que han sigut resumits en un Manual comprensible de tothom els coneixements relatius a una tan varia y extensa professió.

Metodisar és molt difícil; vulgarisar ho és més encara. Don Lluis Soler y Pujol les ha realisades tot d'una aqueixes tasques.

Y ha fet més: ha documentat el seu llibre ab notes y referencies de tots els tractats de Taxidermia que fins avuy s'havíen publicat a Espanya y fora d'Espanya; y ens ha fet ofrena del seu saber, del seu enginy y del seu art, ab exquisida modestia.

Just és, donchs, que reconeixem tot el mèrit del seu treball y que'l felicitem pels èxits obtinguts y pels èxits a venir.

El teatre de la Natura

Dintre de poch temps se crearà a Barcelona, com tenim dit, el teatre de la Natura. Durant la visita que'ns feu la delegació tolosana, se li ocorregué al Dr. Charry, un dels redactors de «Comedia», la idea d'organisar algunes representacions en el magnífich panorama del Parch den Güell.

El doctor Charry és el director del Teatre de la Natura de Tolouse, en que's representaren ab tan éxit l'any passat y en 1907 algunes de les obres mestres del art Teatral.

Per ell foren organisades també unes funcions al aire lliure a Luchon al teatre den Rocher y a Carcassone sobre'ls baluarts de la ciutat antiga, etc... Popularíssima és sa obra en tot el Languedoc y fins en tota la França.

Després de tenir el consentiment del senyor Güell, qui ha encarregat a son arquitecte, el senyor Gaudí, el formar els plànols de la escena y el posarse de acort ab ell, s'ocupa el doctor Charry en organisar pera la pròxima primavera una magnífica funció en el Parch de Güell.

Ja se sab que la funció que'l doctor Charry ens oferirà serà la estrena del gran drama antich «OEdip Rey» en que desempenyarà el paper de protagonista el gran tràgich Mounet Sully al que aplaudiràn per primera vegada a Barcelona, acompanyantlo també alguns dels artistes dels teatres parisiens als que sol el doctor Charry agafar pera ses representacions al aire lliure.

Serà, donchs, un espectacle nou y sense parella en la més hermosa escena al aire lliure que hagi trobat may, ab el mar per horitzó, el que'l doctor Charry oferirà dintre uns mesos al públich de Barcelona.

Teatre Catalá

PRINCIPAL.—Heusaquí el repartiment de la obra d'aventures «Arsení Lupin», de Croisset y Leblanc, qual traducció catalana s'ha d'estrenar avuy, dissapte, a n'aquet teatre:

«El Duch Robert de Charmerace», senyor Giménez; «Mateu Guerchard», senyor Guitar; «El senyor Gournay-Martin», senyor Vinyals; «El Jutge d'instrucció», senyor Ballart; «El senyor Charolais», senyor Bozzo; «Bernat Charolais», senyor Cervera; «Anastasi Charolais», senyor Amorós; «March Charolais», senyor Salas; «Boursén, agent de seguretat», senyor Munt; «El Comisari», senyor Codina; «Fidel, masover», senyor Santpere; «Lafont, agent de seguretat», senyor Amorós; «Bonavent, agent de seguretat», senyor Roca; «Joan, chauffeur», senyor Mas; «L'agent de policía», senyor Vallsmadella; «El porter», senyor Capdevila; «El manyà», senyor Salas; «El criminalista», senyor Cervera; «Alfred, criat», senyor Capdevila; «Victoria», senyora Morera; «Sonia Kritchnoff», senyoreta Xirgu; «Gilberta», senyora Sennis; «Genoveva», senyoreta Ruiz (F.); «Irma, cambrera», senyora Balestroni; «María», senyoreta Ruiz (M.).

Lloch, hora y época de l'acció:

Acte primer.—Gran «hall» del castell de Charmerace, aprop de Rennes (Bretanya).—La tarda del diumenge del mes de setembre, en els nostres díes.

Acte segón.—Gran saló del primer pis, en la casa del senyor Gournay-Martin, a París.—Les primeres hores del matí de l'endemà.

Acte tercer.—El mateix saló, ja ben entrada la nit, del mateix día.

Acte quart.—Salonet de fumar a la anglesa, en la casa d'Arsení Lupin, a París.—Les sis del matí de l'endemà.

Pera dita obra han pintat decoracions els reputats escenògrafs senyors Ros y Güell, Brunet y Pous, y García.

Donat l'èxit que ha alcançat aquesta obra al teatre del Athénée de París, y l'acurada presentació que li donarà la empresa del Principal, creyem que cridarà força l'atenció del nostre públich.

ROMEA. — Avuy, a n'aquet teatre s'estrenarà una comedia en tres actes, titulada: «La intelectual», original del reputat escriptor don Santiago Rusiñol.

El repartiment de la mateixa és el següent: «Donya Irene», senyora Clemente; «Laura», senyoreta Vallvé; «Donya Rufina», senyora Parreño; «Bellesguart», senyoreta Daroqui; «Fenyadura», senyora Baró; «Nuri», senyora Ferrer; «Montealegre», senyoreta Persiva; «Cambrera», senyoreta Payona; «Don Damià», senyor Borràs; «Marcel», senyor Yorelló; «Valentí», senyor Viñas; «Joan de la Creu», senyor Vives.—Direcció del primer actor senyor Borràs.

— Havent quedat moltes persones sense localitat el diumenge prop-passat en aquet teatre, ab motiu de representarse l'aplaudida obra del senyor Creuhet, «La familia Rocamora», a la funció de la tarda se repetirà demà la mateixa obra y a la nit se donarà la segona representació de la nova comedia del senyor Rusiñol «La Intelectual», qual estrena se verificarà aquesta nit.

— El dilluns, día 12 de febrer, se celebrarà la funció de benefici de la eminent actriu donya Adela Clemente, que de tantes simpaties disfruta entre'l públich català.

En el programa hi figura, además de la quarta representació de «La Intelectual», la popular obra den Pitarra «El castell dels tres dragons», que d'una manera tan magistral interpreta la beneficiada.

Segurament que'l teatre's veurà plè.

NOTICIES de BARCELONA

El dia va aparéixer ab el cel complertament asserenat, notantse una puja considerable en la temperatura.

El sol, que va brillar expléndidament durant la jornada, ha ajudat més a l'explendor del temps.

Els passeigs y llochs públichs se vegéren concorregudíssims, lo mateix que'ls afores de la nostra ciutat.

Al mar va regnar calma complerta, havent acabat el temporal d'aquets darrers díes.

— Se liquiden les Alfombres, Tapiceríes, Mantes, Edredons, per ser fi de temporada. Portaferrissa, núm. 8, junt la la Rambla.

El governador ha dictat la següent circular:

«Para el debido cumplimiento del Real Decreto de 15 de Enero de 1903, relativo á la defensa contra la viruela, ordeno á los señores subdelegados de Medicina de la provincia lo siguiente:

1.º Que el día 10 de cada mes me remitan estadística de los casos de viruela y su resultado, de la vacunación, y de las faltas y negligencia referentes al mismo asunto, habidas durante el mes anterior en el término de su jurisdicción.

2.º Que desde luego me informen de la cantidad de linfa vacuna que posea cada Ayuntamiento y de los meses de Primavera y Otoño en que se practica la vacunación y revacunación general gratuita de las familias pobres.

3.º Que me informen igualmente de la forma en que se efectua la vacunación en las casas de Beneficencia, Asilos, establecimientos de instrucción y demás dependencias del Estado, la Provincia y el Municipio.»

— Pera joyes y rellotges recomanem a nostres lectors, pels seus esplèndits assortits y preus económichs, l'acreditada joyería La Argentina. Portaferrissa, 1.

Demà's reanusarà la visita gratuita en el dispensari de malalties internes de la Facultat Medecina (Hospital Clínich), baix la direcció del catedràctich de Patología General doctor don Eusebi Oliver y Aznar y desempenyada pels ajudants honoraris de la Facultat, doctors Jaume Torelló, Joseph Torelló y Joseph Sauret.

Díes y hores de consulta: Tots els díes feiners, de 11 a 12 del matí.

— La rondalla del dijous.

Els Pares Salesians inviten a llurs benfactors y amichs a la «Conferencia Católica Social» que tindrà lloch demà, diumenge, a les cinch de la tarda, a la iglesia del convent de Mont-Sió (Rambla de Catalunya). Llur argument serà: «Los Salesianos, las Escuelas Profesionales y la cuestión social», y la donarà el redactor de «El Butlletí Salesià.»

— Prenent el Serobiol aumenta la gana, el pès y la resistencia.

Les observacions sísmiques del Observatori Fabra durant la setmana del 22 al 28 son les següents:

Després d'una brusca ausencia de microsisme durant el día 22, se registra un violent terratrémol, no molt llunyà (Assia Menor, probablement), a les 3 h. 11 m. 30 s., del día 23.

Durant el reste del día 23, se repeteixen els microsismes, encara que molt débils, continuant ab major intensitat els díes 24, 25 y 26; aumenten en intensitat el 27, especialment durant la nit del 27 al 28, pera cessar després durant el reste del 28 y nit del 28 al 29. Aquet descens de microsismes coincideix ab algunes sotragades de notable intensitat ocorregudes prop de Màlaga.

— Fosfo-Glico-Kola-Lecitinat, cura inapetencia. B. Doménech. Rda. St. Pau, 71.

Els estudiants organisadors de la funció que's donarà al Liceu a benefici dels perjudicats pels terratrémols d'Italia, estàn molt satisfets de l'acullida que la caritativa idea ha tingut entre la bona societat y creuen que'l día 1 de febrer, nostre gran teatre estarà plé del tot.

—«Las Tinajas». Carme 13. Olis d'oliva

Baix la presidencia del ilustre canonge Collell se reunirà demà, a la tarda, en el Centre Moral Instructiu de Gracia el Jurat que ha de fallar sobre les composicions literaries presentades al certamen en honor del Rey don Jaume, organisat per aquella Societat.

— Bombons de xacolata Tupinamba. Més de 150 formes y gustos distints. Fabricació a l'altura de les millors marques extranjeres.

El senyor bisbe de Solsona ha nomenat delegat y representant seu pera promoure en aquella diòcesis la acció catòlica social al canonge don Ramón Sensada y Nadeu, qui's proposa empendre activa campanya organisant varis actes d'importancia en diferents pobles.

Demà, diumenge, se celebraràn al Poble Nou, alguns actes en favor de les víctimes d'Italia, organisats per les entitats Centre Democràtich Republicà Federalista, Cooperativa «La Flor de Mayo», Ateneu Democràtich Regionalista, Orfeó «Bell Montseny», Grupu «Esperaca Fratecos», y Centre Nacionalista Republicà de Sant Martí.

Durant el matí, una cavalcada recorrerà els carrers de dita barriada, fent una capta pública.

A la tarda y a la nit se celebraràn altres actes baix un escullit programa.

Don Francisco Utset ens prega que fem constar que, no estant d'acort ab la marxa empresa per la Societat Colla Nova de Sant Medí, de la que havía estat president (y soci durant 18 anys), se n'ha donat de baixa, no sent cert que ell y algunes altres companys hagin estat objecte d'expulsió, com sembla que s'ha dit.

Hem rebut el número de la important revista «Vida Gallega», resúm gràfich y literari mensual de la vida activa de aquella regió, que tant ardidament se remou seguint el desvetllament patriòtich de Catalunya.

En les seves planes, plenes de nombroses fotografíes y treballs literaris notabilíssims, hi campeja valentment l'esperit regionalista.

Llarga vida desitjem a la nova publicació y agraim la salutació que dirigeix a la prempsa.

Al timo de que donem compte a un altre lloch, se n'hi pot afegir un altre. Un home, resident a Amposta, va denunciar que passejant per la Colecció zoològica se va fer amich ab un desconegut, compareixent després un altre, y ab la mateixa maniobra del sobre li van pescar 260 duros.

Avuy dissapte, día 30 del actual, a dos quarts de deu de la nit, el nostre amich, don Joseph Carner, donarà a l'Ateneu Barcelonés una conferencia pública sobre'l tema: «L'actual poesía catalana».

Aquesta conferencia es la primera de la série que's va anunciar fà temps, y que s'aniràn donant a l'Ateneu distingides personalitats, sobre de les noves orientacions de la literatura a Catalunya.

— Cura aviat Tos y bronquitis la Thiocolina del Dr. Calbetó. Venda en farmacies.

La societat d'obrers ebanistes «Unión del ramo de Ebanistería», ens diu que ha acordat protestar de la conducta d'un patró ab la comissió que volía solucionar un conflicte de treball, declarar la vaga al taller del esmentat, pregar als obrers que no hi busquin feina y imposar als socis una pesseta setmanal pera'l manteniment dels vaguistes.

—La camisería Santiveri, Call, 20, ab motiu de liquidar regals quelcom a tot comprador

Un consell de guerra celebrat en aquesta plassa, ha condemnat a un paisá a sis mesos y un día de presó correccional, per insults de paraula a la guardia civil.

Un altre consell ha absolt a un soldat de infantería de Vergara, del delicte de lesions per imprudencia a un paisá, y l'ha condemnat per falta grave a 25 pessetes de multa o cinch díes d'arrest y a 2,000 pessetes d'idemnisació al perjudicat.

— «Tos». Pastilles Freixas. Infalibles.

Orfeó Catalá. — Avuy, dissapte, a dos quarts de deu de la nit, la notable violoncellista, Aurelia Sancristófol, perteneixent a la Secció Choral del Orfeó, donará un interessant concert en el local d'aquesta entitat, dedicantlo als socis de la mateixa, els quals podrán assistirhi ab llurs families.

Les escepcionals condicions d'aquesta jovenets artista, ja observades pels aimants de la música, en les diferentes ocasions que s'ha fet sentir, darrerament en el Foment del Treball Nacional, junt ab el selecte programa y el major domini adquirit del instrument, farán que aqueixa sessió resulti doble interessant.

El distingit mestre Joseph Soler, professor de violoncello de la nena Sancristófol, acompanyará al piano les obres del programa.

Al donar compte en sessió pública de l'inversió de la quantitat deixada pels tolosenchs, el senyor Bastardas va fer avinent la conveniencia de que's destinés anyalment una partida pera facilitar roba als nats de poch y flassades als malalts pobres.

El senyar Puig y Alfonso, president de Governació, va aplaudir l'idea y va oferir que la comissió miraría de posarho en práctica.

— Estufes Salamandra, Siemens, Regina Luciole, Nort-americanes, etc. «Precklers», Ronda Universitat, 14.

Passava de bon matí un aragonés de Terol pel Passeig de Gracia, quan se li acosta un tranzeunt y li pregunta pel carrer de Aragó. L'aragonés li indica y se'n van tots dos cap amunt, parlant de si fa fret o no'n fa.

De sobte, el desconegut troba un sobre a terra, y el recull, y desseguida's presenta un senyor preguntant si han trobat el sobre que ha perdut y en el qual diu que hi havía un bitllet de 1.000 pessetes y un altre de 500.

Negativa del tranzeunt y negativa també del aragonés, el qual se justifica dient que no porta sinó bitllets de 100 pessetes, y com el senyor dubtés en treu cinch de la cartera y els posa de manifest.

El senyor no s'entén de rahons y vol aclarir la cosa, per lo qual prega a l'aragonés que separi aquells bitllets y els emboliqui ab un diari, pera després mirar si apareixen el de 1.000 y el de 500.

El tranzeunt ho troba molt natural, y el aragonés hi accedeix. Se fa'l paquet y tot d'un plegat el senyor y el tranzeunt se'n recorden que tenen pressa, y diuen a l'aragonés que ja's veurán a la fonda y que guardi'l paquet.

Se'n van, en efecte, y quan ja han desaparescut, se li ocorre al altre mirar si a dintre del diari hi son tots cinch. Ei desfà, y ja pot suposar el lector que no n'hi havía cap.

El pobre timat no va tenir més alivi que contar les seves tribulacions a un urbá.

Y se veu que l'home tenía carinyo als bitllets, per quan va poder donar lo numeració dels mateixos, que és: 0.465,486, 3.752,012; 5,126,640; 3.240,172 y 4.916,337.

— Curan tos. Pastillas Dr. Sastre Marqués.

Avuy, dissapte, a les deu de la nit, tindrá lloch al Ateneu Autonomista del Districte Sisé, una sessió de jochs de prestidigitació, a cárrech del conegut ilusionista don R. March (a) Grau. Al acabament se executarán unes quantes sardanes, la segona de les quals será de rams, y altres ballets populars catalans.

Diumenge a la tarda, a les quatre y a les deu de la nit, s'hi celebrarán dos grans festivals de beneficencia ab el concurs de la cobla «La Principal Barcelonina», que executará un selecte programa.

Tot lo que's recaudi, per rams y donatíus, ingressará a la caixa de la Secció de Beneficencia, que ho invertirá en bonos de pá y viandes, que's repartirán entre els pobres del districte.

Notes municipals

Actualment s'ha posat ja incandescencia als fanals del Ensanxe dels antichs terme municipals, al de Gracia y al de les Corts, y a tota la barriada de Sant Gervasi.

Al clos antich de la ciutat s'han transformat 2,145 fanals, y ne falten 300. A Gracia, n'hi hà 453 y ne falten 430, els quals quedaràn aviat ab el bech nou perque la reforma's fà a rahó de 30 fanals per dia.

A Sans se fà la millora. Falten les barriades de Sant Andreu, Sant Martí, interior de les Corts, Horta y Vallcarca, per estar l'expedient en tramitació.

En virtut de mocions, hi hà transformats en incandescents en aquestes barriades 1,400 fanals.

Ha complimentat al alcalde'l senyor Emmanuel Urbas, vis-cònsul imperial y reyal al ministeri del Exterior d'Austria a Viena, el qual ve a substituir al cònsul de Barcelona.

L'alcalde li ha fet els honors de la casa y li ha ensenyat lo més notable del edifici.

El senyor Bastardas assistirà avuy a la inauguració de curs del Colegi de Metges.

Ha sigut invitat personalment pel president doctor Bartomeu.

El governador civil ha desestimat el recurs d'alsada interposat per un propietari contra l'acort del Ajuntament que declarava caducat un permís pera construir una casa a Sant Andreu.

L'Alcaldía ha demanat a la tinencia del districte IX una relació dels solars de la Rambla den Cortada (Horta) a fi d'ordenar als propietaris que'ls tanquin.

Aquesta millora, que realment convé molt, va ser demanada a la comissió de Foment pel senyor Cararach.

La comissió encarregada de la erecció del monument a n'en Pi y Margall, ha nomenat delegat pera fomentar y recaudar la siscrupció a Buenos Aires a don Manuel Aleu; a Montevideu a don Francisco Suñer y Capdevila; a Londres a don Joan Salas Antón, y a la Habana a don Alfred Bethancourt.

S'ha efectuat la subasta pera l'empedrat de la secció quarta del passeig del Cementiri Vell, y ha sigut adjudicada al únich postor, el Foment d'Obres, per 210,017 pessetes, ab una rebaixa de 65 céntims respecte a la cantitat patró.

La comissió del monument a n'en Pi y Margall ha estat a la Diputació pera veure si aquesta pot aumentar la subvenció de 7,500 pessetes que té acordada.

No s'ha pogut resoldre rès per no haver anat al despatx el president senyor Prat de la Riba a consequencia d'un refredat.

Noticies religioses

Parroquia de Sant Pau.—Diumenge de Tornaboda.— Missa parroquial, a les set. La missa de deu serà solemne, com la de la festa de Sant Pau, predicant el reverent doctor don Manuel Mestre, prebere, catedràtich del Seminari Conciliar. Després de la Missa, que serà ab exposició de S. D. M., quedarà el senyor de manifest fins després de la funció de la tarda, fent vetlla totes les associacions de la parroquia. En la missa de dotze, continuarà la devoció dels set diumenges a Sant Joseph. A la tarda, a les sis, Rosari cantat per l'Escolanía, exercicis de la Novena de Sant Pau, acabantse ab la Reserva y adoració de l'urna de les reliquies del Apòstol.

Parroquia de Sant Joseph.—Demà, diumenge, misses cada mitja hora, essent la primera a les sis y l'última a dos quarts d'una. A les set, missa parroquial ab sermó pel rector. A les deu, Ofici, cantat per la comunitat. Tarda, a les tres, catecisme, y a les cinch, reso del Rosari y pregaries a Sant Joseph per les necessitats de la parroquia.

Dimars, festa de la Candelera, benedicció de candeles a dos quarts de deu, repartintse als fidels y Ofici, celebrantse misses cada mitja hora.

Tarda, l'Associació Reparadora farà la funció de Reglament, predicant el director.

Parroquia de la Concepció.—Demà, durant la missa de dos quarts de vuit se comentarà l'Evangeli de la Domínica.

A les nou, continuarà la devoció dels set diumenges, dedicats a Sant Joseph, ab exposició, cantichs, orga y reserva, a càrrech de l'Associació Josephina.

A les deu, Ofici cantat, renovació de la Sagrada Forma y benedicció ab el Santíssim Sagrament.

A la tarda, a les tres, ensenyança del Catecisme.

A les sis, exposició de S. D. M., Rosari, meditació, plàtica doctrinal, reserva y cant de la Salve.

PERA'LS INTELECTUALS Y HOMES DE NEGOCIS

"CEFALGINA"

¡MEDICAMENT IDEAL!

Cura'l **mal de cap** en totes ses manifestacions, sense *antipirina*. Desperta la **memoria**, la **imaginació** y les **ideas**, obrant com a segur **reconstituyent** y **antineurasténich** infalible.

Preu 2 pessetes

DE VENDA: **A. Serra**, Polayo, 9; **Vda. Alsina**, Passatge Crédit; **J. Segalá**, Rambla de les Flors, 4, y principals farmacies.

Agent exclusiu: JOSEPH ESCUDER

Ballen, 95 y 97. — Barcelona

Iglesia del Hospital de la Santa Creu. —La Confraría de les Animes del Purgatori, demà, a les viut, tindrà missa de Comunió. A les sis de la tarda, reso del Sant Rosari, Trisagi y sermó, que farà'l reverent doctor Lluís Marich.

Butlletí Borsátil

Cambis facilitats per la Casa J. Moreano Rof y Fill

Barcelona 29 de janer.

Sessió del matí

	Operacions		Queda
4 % Interior fi de mes	84'89	.	84'90 p.
4 % » fi próxim	84'72	84'71	84'72 p.
Acc.F-C. Nort Espanya fi mes	77'90	77'80	77'85 d.
» » » fi próxim	78'30	78'15	78'15 d.
» » Alacant fi de mes	95'80	95'60	95'75 d.
» » » fi próxim	96'23	96'10	96'15 d.
» » Orense fi de mes	28'25	.	28'25 d.
» » » fi próxim	.	.	.
Banch Hispà Colonial fi mes	.	.	.
» » » fi próxim	.	.	.

Premi de l'or

(Preus de compra)

Alfons	11'	per 100
Isabel	14'	
Unces y mitjes unces	11'	
Quarts d'unça	10'50	
Octaus y 1/16 d'unça	9'	
Franchs	11'15	
Lliures	27'75 per lliura	

Sessió de la tarda

A les quatre tanca

Giros

Madrid y places banc. 8 d|v. 0'50 % dany.	
Lóndres 90 díes	27'58 d.
» xech	28'06 p.
París xech	11'80 p.

Deutes del Estat y del Municipi

Cambi anterior		Queda Diner	Queda Pap.
84'42	4 % Interior fi mes	84'475	84'50
84'67	» » fi próxim	84'675	84'70
	» » comptat		
	4 % Interior, series A, B, C. S'ha operat a 86'75 86'35		
	4 % Interior, series D, E, F. S'ha operat a 84'85		
	Amortisable, fi mes		
	Amortisable, títols petits. S'ha operat a... 102'50		
	» fi próxim		
	» comptat		
87'35	Emp. Mun. 1 maig 1893 (4 1/2 %)		
87'65	» » 1 mars 1901 (4 1/2 %)		
87'75	» » 1904-1907 (4 1/2 %)	87'75	88'
102'50	Empr. Diputació Prov. (4 1/2 %)		

Obligacions comptat

Cambi anterior		Diner	Pap.
86'50	F. C. Nort-Pr. or. Barna. (3 %)		
	» » Lleyda a Reus y T.ª		
68'	acc. adherid. (3 %)		
105'35	» » Espls. Segovia (5 %)	103'50	105'75
105'25	» » Esp. A. a V. y T. (5 %)	103'50	105'75
99'	» » Huesca a Fr.ª y altres línies (4 %)	99'	99'25
81'25	y Mines St. Joan Ab. (3 %)	81'25	81'75
58'25	» Tar. Bar. Fransa (2 1/4 %)	58'25	58'50
107'50	» Madrid Saragossa Alacant		
103'85	» serie A (Valla. a Arixa 5 %)	104'	104'25
98'50	» » B (» » (4 1/2 %)	98'50	98'75
	» » C (» » (4 %)		
57'25	» Mad. Bar. dictés. (2 1/4 %)	57'25	
79'50	» Alm. V. Tar. hona. (3 %)	79'50	79'75
55'	» » » » adhe. (3 %)	55'	55'50
79'50	» M. Z. O. y Vigo. 1890 y 1888	79'50	80'
103'85	» » » » prio. (3 %)		
102'50	» Vall a Med Rioseco (5 %)	102'50	103'
	» M. Cà. a P. y O. Esp. (5 %)		
94'50	Ferrocarrils Andalusos (3 %)	94'50	95'
103'50	C.ª General de Tranvies (5 %)	103'50	104'
	C.ª Barcelonesa d'Elec. (5 %)		
89'	Ilium. de poblacions (5 %)		
72'	Companyia Trasatlántica (4 %)		
75'	Canal d'Urgell		
98'75	Stat. G. d'Aigües Barna. (5 %)	98'75	99'[illegible]
101'	C.ª Gral. Tabac. Filip. (4 1/2 %)		
102'75	Stat. Hullera Espany. (4 1/2 %)		
	Societat General Sucrera de Espanya.—1 al 108,000	102'75	103'25
106'85	Port de Barcelona		
96'	Comp.ª Anón. «El Tibidabo»		

Accions

Cambi anterior		Diner	Pap.
171'50	Banch Hispà-Colonial, fi mes.		
	» » » fi próxim.		
20'25	» Prèsts. y Despte. fi mes.		
79'15	Catalana Gral. Crèdit. fi mes.		
51'	Crèdit Mercantil. fi mes.		
28'20	F. C. Orense. fi mes.	28'55	28'[illegible]
	» » fi próxim.		
77'90	» Nort Espanya. fi mes.	78'30	78'40
	» » » fi próxim.		
95'80	» Alacant. fi mes.	96'20	96'[illegible]
	» » fi próxim.		
87'50	Banch de Barcelona. ctat.		
26'	» Vitalici Espanya. »		
146'	» Hispà-America. »		
37'	C.ª R. Canalisació del Ebre. »		
112'	Alumbrat per Gas. Barna. »		
127'	Propagadora del Gas. »		
146'	Stat. Hullera Espanyola. »		
	C.ª de Cerilles y mistos. »		
122'	Foment d'Obres y Constrs. »		
105'	Gral. Sucrera E.ª preferents »		
40'50	» » » ordinaries »		

Borsa de Madrid

Tanca oficial

Telegrama de les 2'40

4 per 100 Interior comptat	84'[illegible]
4 per 100 » fi mes	84'[illegible]
4 per 100 » fi próxim	84'[illegible]
Amortisable 5 per 100	102'[illegible]
Banch d'Espanya	441'
Arrendataria de Tabachs	394'
Stat. Gral. Sucrera.—Obligacions	
» » » Acc. preferides	104'[illegible]
» » » » ordinaries	
Franchs	11'[illegible]
Lliures	28'[illegible]

Darrera hora

Telegrama de les 5

4 per 100 Interior fi de mes	84'[illegible]
4 per 100 » fi próxim	84'[illegible]

Borsa de París

Telegrama de les 8'20

4 per 100 Exterior	95'[illegible]
Accions Nort d'Espanya	353'
» Alacant	410'
Obligacions Nort d'Esp.ª Prioritat Barcelona	
Renda francesa	96'[illegible]
» russa	86'[illegible]
Plata fina, franchs kilogram	
4 per 100 Interior espanyol	78'[illegible]

Sessió del vespre

A les sis tanca

	Operacions		Queda
4 % Interior fi de mes	.	.	.
4 % » fi próxim	84'82	84'65	84'65 d.
Acc.F-C. Nort Espanya fi mes	.	.	.
» » » fi próxim	78'35	.	78'30 d.
» » Alacant fi de mes	.	.	.
» » » fi próxim	96'30	96'35	96'35 p.
» » Orense fi de mes	.	.	.
» » » fi próxim	.	.	.
Banch Hispà Colonial fi mes	.	.	.
» » » fi próxim	.	.	.

BUTLLETI FINANCIER

Barcelona 29 de janer de 1909.

En la sessió del matí els valors obtinguéren una petita millora; els cambis quedaren próxims a 84'72 l'Interior, a 78'15 el Nort y l'Alacant a 97'15.

A la tarda, degut a que'ls cambis de París vingueren un xich més be, 332 de Nort y 410 d'Alacant, en nostra Borsa milloraren bon xich els valors, fentse bastant negoci. L'Interior obrí a 84'73 ab petites variacions anà a tancar a 84'70; el Nort de 78'45 baixà a 30 y tancà a 78'35; l'Alacant obrí a 96'35, fluctuà entre 40 y 30 y tancà a 96'30 y l'Orense a 28'60; tots próxims.

De Madrid enviaren d'Interior 84'68 y d'última hora 84'68, d'Amortisable 102'30 y de Franchs 11'40.

En obligacions s'operà: Municipals 1906 a 97'75; Segovies a 103'50; Almanses del 4 a 81'25; 105'50; Sant Joan de les Abadeses a 107'75; Fransa a 3 ¾ a 58'25; Alacants del 5 a 104; del 4 ½ a 104 y del 4 a 98'90; Reus a 79'50; Roda a 57'25; Almanses adherides a 79'50 y 55; Tranvies a 94'50, Elèctriques a 103'50 y bachs a 98'75.

A la nit tancaren a 84'65 l'Interior, a 78'35 el Nort y l'Alacant a 96'55.

Les dobles se pagaren ab reports de 35 a 37 l'Interior, de 35 a 38 el Nort, de 35 a 38 l'Orense y de 30 a 32 el Colonial.

La reforma d'Administració local

SENAT

Discurs del senyor Sol y Ortega

Els diaris de Madrid, interessats en l'obra del bloch, fan tants elogis del discurs den Sol y Ortega, que LA VEU l'inserta tot sencer a continuació, en la mateixa forma y ab els mateixos subtitols que «El País», a fi de contribuir a que'l coneguin tots els catalans y vegin a quins recursos acut un catalá pera captar els aplaudiments dels enemichs de Catalunya.

Su representación

El señor Sol y Ortega: Señores senadores: deploro que en este instante, por el hecho de representar lo que represento y por lo que se ha hablado del asunto que vamos á tratar, se haya venido produciendo cierta expectación por el discurso que debo pronunciar en la tarde de hoy, y lo lamento porque tal expectación va á resultar en perjuicio mío, pues tengo la convicción de que no podré responder dignamente á las esperanzas que se han concebido por mi intervención en este asunto; y no podré corresponder porque, desgraciadamente, no voy á decir ni puedo decir nada nuevo. Mi discurso, habrá de referirse al proyecto de ley de Administración local y provincial; en relación con la situación de Cataluña, porque á esto me obliga la alusión que me dirigió días atrás mi ilustre compañero el señor Santamaría de Paredes, que si me aludió fué, precisamente, en consideración á esto. Igual obligación me impone otra alusión tácita del señor Maestre, tácita digo, porque sino mentó mi modesto nombre, bien claramente indicó que á mí se refería, al aludir á los diputados electos el 13 de diciembre último por la ciudad de Barcelona. Y no podría corresponder á la expectación, porque ceñido el debate á este punto concreto, ó, mejor dicho, principalmente a este punto, habré de venir á exponer ante la Cámara lo que hace dos años vengo proclamando, no precisamente aquí, sino allá, en el sitio donde se ha producido, lo que es ocasión de lo que discutimos. Durante años, he venido combatiendo en Barcelona y en Cataluña, con catalanistas y con solidarios, y allí, con ocasión de este combate, he expuesto todas mis doctrinas, todos mis puntos de vista y todo cuanto pueda traer á la Cámara, y es claro que dicho y repetido durante años, lo que he de exponer hoy no ha de tener novedad alguna. Por esto repito que temo defraudar la espectación de la Cámara y las esperanzas que en mi modesta peroración se han puesto.

¿Qué represento aquí? Me sugiere esta primera pregunta, otra análoga que en el día de ayer hizo nuestro digno compañero el señor Abadal. ¿Qué represento aquí? Pues yo aquí, señores, represento ante todo la provincia de Guadalajara que me honró con sus votos, y desde este punto de vista á Castilla; pero represento también á la ciudad de Barcelona, que hace pocos días me honró con su confianza, y desde este punto de vista represento también á Cataluña. En suma, en este momento ostento dos representaciones: la de Castilla y la de Cataluña, y por tanto perfecta y cumplidamente á España, todo lo cual me obliga mucho más de lo que pudiera obligarme cualquiera de las dos representaciones aisladas, ya que por ello, tengo el deber de hablar con toda precisión y claridad, de examinar la ley, y los problemas que bajo ella se esconden, de modo y suerte que á la vez satisfaga á Castilla y á Cataluña y á los intereses armónicos de España entera, procurando, que en mi discurso, resplandezca, ante todo y sobre todo, el alma española en convivencia con el alma catalana. (Muy bien, muy bien.)

Y esto, como comprenderán los señores senadores, me coloca en una situación harto difícil, harto delicada, porque es difícil tratar el problema, sin que por parte de algunos elementos, procedentes de Cataluña, se entienda que lesiono aspiraciones suyas, sin que por parte de algunos elementos no nacidos allende el Ebro se estime, que al dar la razón á aspiraciones catalanas se vulneran intereses de España. Esto es lo delicado.

Represento, he dicho, á Cataluña y he dicho mal; quiero que conste esto tan precisamente como sea posible: en realidad represento únicamente á la ciudad de Barcelona, que me honró con sus votos; pero tengo esta representación legítima y plenamente, tan legítima y plenamente, como pueda tenerla cualquier otro, porque fuí elegido junto con los señores Lerroux y Giner de los Ríos, y lo fuí por mayoría por la ciudad de Barcelona, y, por consiguiente, desde este punto de vista consigno y repito que represento legítima y plenamente á la ciudad condal, y es claro que más especialmente represento á aquellos treinta mil electores, que me honraron con sus sufragios.

Plataforma electoral

Y ahora ocurre preguntar: ¿Qué mandato me dieron aquellos electores? ¿Qué encargo me dió la ciudad de Barcelona? Pues, señores senadores, á juzgar por la elección del día 13 de diciembre último, á juzgar por los antecedentes de aquella elección, á juzgar por lo que ocurrió allí antes de que la votación se realizara, el encargo que me dió la ciudad de Barcelona fué combatir el proyecto de ley de Administración local y provincial presentado por el Gobierno. Y yo vengo á cumplir este mandato, y vengo á combatir la ley. Que llevo esta representación y tengo este mandato, no podrá dudarlo nadie, porque yo he de manifestar en este momento, que al anunciarse la elección de Barcelona, constituimos los candidatos como plataforma electoral, la negación del proyecto de Administración local y provincial; y de tal manera constituimos esto en plataforma electoral como que basta para convencerse de ello, examinar los discursos pronunciados en los mitins que precedieron á la votación, por el señor Giner de los Ríos y por mi humilde persona; y si esto no bastara, sería suficiente examinar el manifiesto electoral, que tuve el honor de publicar, manifiesto que creo habrá llegado á vuestro conocimiento y cuya base fundamental era la impugnación del proyecto de Administración local y provincial. La interrogación que se dirigió á los electores de Barcelona fué si estaban conformes en impugnar el proyecto de Administración local y provincial, y dichos electores contestaron dándonos sus sufragios, dándonos sus votos.

Autonomía democrática

Sentado esto, de seguro que á todos vosotros os ocurrirá otra pregunta, de seguro que todos vosotros diréis: si los electores de Barcelona dieron el mandato de impugnar el proyecto de Administración local y provincial, será porque estos electores son centralistas, será porque estos electores son contrarios á la autonomía, será porque no quieren lo que hasta ahora ha pedido Cataluña.

Pues yo salgo al paso y repito que os equivocáis; no, los electores que nos honraron con sus sufragios no son centralistas, ni contrarios á la liberación de los municipios, de las provincias y hasta á la constitución de las regiones; no son contrarios á nada de esto; los electores que nos votaron y nos dieron el mandato, son, en su inmensa mayoría, autonomistas en el sentido vulgar que se ha venido dando á esta palabra y que perfectamente rectificaba días pasados el señor Santamaría de Paredes, cuando indicaba, que tal vez sería mejor sustituirla por la de «autarquía».

Son autonomistas en este sentido; pero conviene que todavía siga yo precisando el valor, la extensión que otorgan á esto. Desde luego os digo que aquellos electores quieren la autonomía municipal y también la regional; pero entiéndase bien, que aquellos electores consideran la región como una modalidad del Estado, consideran la región como un órgano del Estado, quieren la autonomía municipal y regional, pero la quieren en cuanto sea compatible con la unidad de la nación y la unidad del Estado. Este es el primer carácter de la autonomía que apetecen aquellos electores.

Pero, además, para aquellos electores la autonomía ha de tener un segundo carácter; ha de ser liberal. Fijaos bien, ha de ser liberal, en el sentido de que ella se conceda á las individualidades y colectividades en todos sus grados, y se reconozca también en todos los aspectos y en todas las esferas de la vida. Son, pues, autonomistas liberales. Y por último, son autonomistas demócratas, ya que quieren que los poderes que surjan de esta autonomía, sean poderes ejercidos por la democracia política, reflejo de la democracia social que caracteriza á nuestro pueblo.

De suerte que son autonomistas, pero no para interrumpir la historia de España, sino para continuarla; son autonomistas, no para que la vida de España se diversifique en varias naciones y Estados, sino para que España siga una é indivisible; son autonomistas, no para abjurar de las conquistas conseguidas por medio de la evolución y de la revolución durante el pasado siglo, sino para consolidar y complementar todos los derechos ganados, y luego coronarlos con la autonomía, expresión suprema de la libertad. En este sentido son autonomistas los electores que me votaron el 13 de diciembre, y, por tanto, apoyarán toda autonomía que reuna los caracteres que acabo de señalar.

Razón de la oposición

Pero ahora se os ocurrirá todavía otra pregunta, y es la siguiente: si los electores del día 13 son todo esto, ¿por qué repudian el proyecto de ley municipal y provincial? Y á esto contesto que repudian el proyecto de ley de Administración local, provincial y hasta regional, no por la orientación que esa ley tiene, ni por las instituciones que crea, que se podrían reformar y modificar, ni por las relaciones que se establecen entre estas instituciones y el Estado, que se podrían mejorar; rechazan la ley porque habida cuenta el Estado del derecho público de España y la economía ó mecanismo de la propia ley, el poder ó los poderes que se crean, habrían de ir á parar necesariamente en Cataluña á los que sostienen que Cataluña es una nación y un Estado, y en el resto de España al clericalismo y á la plutocracia; por esto rechazamos esta ley.

Me parece que he explicado y precisado con toda claredad, los motivos y fundamentos de la oposición; y deseo, señores senadores, que hagais cargo de estos fundamentos, porque ellos habrán de servirme de base para toda la argumentación que habré de formular esta tarde molestándoos con ella más de lo conveniente, pero pidiéndoos perdón por ella, anticipadamente, en consideración á la gravedad del asunto de que tratamos.

Claridad y sinceridad

Decía ayer el señor Abadal, al final de su hermoso discurso, que era menester que abandonáramos todo equívoco y nos explicáramos con toda claridad y con toda sinceridad; cuando S. S. se expresaba en estos términos, sentía yo en mi alma íntimo regocijo, porque creo que en realidad tiene razón S. S.; en toda clase de debates la claridad y la precisión son indispensables, pero en los de la índole del que estamos sustentando, se necesita proscribir todo eufemismo, todo equívoco; es menester que digamos toda la verdad, que se la digamos primero al Senado y luego al país, porque no se puede legislar, si no es sobre la realidad, y para legislar sobre la realidad es indispensable expresarnos clara y terminantemente y sin equívocos. Dá enemigo el consejo y yo tomo el de señor Abadal y lo voy á seguir en la tarde de hoy, aun cuando S. S. no pretendió dármelo. Tomo este consejo y hago propósito firme de exponer ante la Cámara los antecedentes del asunto con toda viveza y hasta me atreveré á decir con toda crudeza, porque es hora de que hablemos sin rebozo de ninguna clase y de que pongamos en medio del hemiciclo el corazón de cada uno de nosotros. Podrá suceder que algo de lo que yo tengo que decir, de primera intención, parezca molesto al señor Abadal ó á alguno de sus compañeros; me refiero á los senadores catalanistas y á los senadores solidarios: si en algo les molesto, si en algo les mortifico, por anticipado les pido toda clase de perdones y les ofrezco, que si les atribuyo ideas ó doctrinas no conformes en la realidad con las que profesan, en cuanto me adviertan la equivocación haré la rectificación correspondiente con la presentación de excusas: pero á la vez que hagan el favor de no juzgarme antes de acabar mi discurso, que me oigan con la paciente atención que siempre se presta al más débil, y aquí el más débil soy yo, y sobre todo, que no me interrumpan, que me dejen discurrir con serenidad, porque tratándose de materia... tan vidriosa, como es esta que nos ocupa, es menester mucha serenidad de juicio y mucha precisión de palabra, para que no resulte un amasijo y todo lo contrario de lo que el orador se propone decir.

Trascendencia del problema

Señores senadores: estas indicaciones ó advertencias de carácter previo, no son fútiles, porque la cuestión que tenemos sobre el tapete, con ocasión del proyecto de Administración local y provincial, es de tal índole, que me atrevo á calificarla de singular: es la cuestión más importante, más grave y más trascendental que se ha presentado en las Cámaras españolas desde que ellas existen en España. Durante un siglo hemos venido discutiendo cómo debíamos regirnos, cómo debíamos estar bajo la forma monárquica ó bajo la forma republicana y, desgraciadamente, esta es la hora en que no hemos llegado á ponernos de acuerdo de una manera definitiva. Pero en el día de hoy no se trata ya de discutir y decidir cómo debemos estar, sino que hoy se trata de discutir y decidir si somos ó no somos, hoy se plantea la cuestión del ser, hoy se plantea la cuestión de si España, ha de ser España, ó no ha de ser España; hoy se plantea la cuestión de si España ha de ser una nacionalidad, o un conjunto de nacionalidades, hoy se presenta la gran cuestión de si el Estado ha de ser tal Estado español, ó un conjunto de Estados unidos entre sí federativa ó confederativamente.

Y esta cuestión, señores, he dicho que es singular, porque nunca se había presentado en las Cámaras españolas, porque nunca había habido motivo para que se suscitara, ni para que se ventilara, y hoy necesariamente se ha de discutir y se ha de ventilar. No podemos pasar adelante, sin ocuparnos de esto, y ahí veréis, señores senadores, si tenía ó no tenía yo razón cuando encarecía lo vidrioso del asunto, y cuando rogaba á mis distinguidos compañeros catalanistas y solidarios me guardaran consideración y me hicieran el obsequio de oirme pacientemente, toda vez que yo hago la protesta de que, si trato del asunto, no es para mortificarles, sino para cumplir el encargo del señor Abadal de explicarme sin equívoco ni ambigüedades. Y basta de exordio y vengamos al asunto, que es el siguiente:

Tremendo error del Sr. Maura

El señor presidente del Consejo de ministros al llegar al poder, se encontró con que en España había una ley municipal y provincial pasada de moda, según unos, caída en desuso, según otros, y nunca practicada, según mi humilde parecer; se encontró con que por efecto de todo esto existía una perfecta anarquía municipal y otra anarquía provincial; se encontró con reclamaciones de todos lados en el sentido de que se pusiera término á este anarquismo y se encontró, por último, con un problema planteado en Cataluña y otro problema planteado en Vizcaya, para que se concediera la autonomía municipal y provincial y hasta regionalista; se encontró con todo esto, y el señor presidente del Consejo, haciéndose cargo de estos antecedentes, quiso, y yo aplaudo su buena voluntad, quiso dar solución al problema y para ello presentó el proyecto de Administración local y provincial que estamos discutiendo. Propúsose el señor presidente del Consejo, primero, remediar el estado anárquico de nuestra Administración local y provincial; propúsose luego satisfacer las reclamaciones en sentido liberador que venían de todas partes; y propúsose, por último, el señor presidente del Consejo, poner término á la llamada cuestión catalana y a la llamada cuestión bizkaitarra. Creo que todo esto se propuso honrada y lealmente el señor presidente del Consejo, y, ahora váis á ver, señores senadores, lo que ha ocurrido. El señor presidente del Consejo de ministros presentó este proyecto de ley al Congreso, lo ha trabajado allí durante cerca de dos años, ha puesto su asiduidad extraordinaria, su poderosa inteligencia, y todo su celo y buena voluntad, para que la obra legislativa llegara á feliz término; pero el señor presidente del Consejo, al hacer todo esto, creía y sigue creyendo, que estaba legislando para la nación española, que estaba legislando para el Estado español y que estaba legislando con arreglo á una Constitución política que sancionó la unidad del Estado y la unidad de España. Esto creía y cree el señor presidente del Consejo de ministros. Pero, ¡fenómeno raro y extraordinario! le salieron al señor presidente del Consejo unos colaboradores, (me refiero á los catalanistas y en parte á los solidarios), le salieron al señor presidente del Consejo, unos colaboradores que trabajaron en esta obra con tanto celo, con tanto entusiasmo y con tanta asiduidad como él mismo, con la particularidad de que estos colaboradores creían y creen que España no es una Nación, sino un conjunto de Naciones, no ha de ser un Estado, sino un conjunto de Estados unidos federativamente. Ved, señores, el fenómeno, ved la particularidad á que antes aludía.

Maura y sus colaboradores

Pues bien, digo yo: ¿Cómo se explica que, partiendo de bases tan distintas el señor presidente del Consejo de ministros y sus colaboradores, creyendo el uno que legisla para la nación española y creyendo los otros en la existencia de varias nacionalidades dentro de España, creyendo uno en la existencia del Estado español, y creyendo los otros en la existencia de varios estados españoles, cómo se explica que, partiendo de tan distinta base, y dirigiéndose á tan diversas orientaciones, el señor presidente del Consejo crea, que el proyecto de ley es un buen instrumento, y opinen lo mismo los señores catalanistas? ¿Quién se engaña? ¿Quién engaña á quién? Esta es la cuestión y este el problema.

¿Cómo se explica esto? Pues se explica muy fácilmente. Para el señor presidente del Consejo de ministros, el proyecto de ley de Administración local y provincial es un gran instrumento, porque el señor presidente del Consejo de ministros se hace la ilusión de que está trabajando en una obra definitiva, en cuanto pueda ser definitiva una obra de legislación, y, en cambio, los señores que colaboran con él miran el proyecto, no como una obra definitiva, sinó como un mero instrumento para llegar á lo que se proponen, ó sea á la constitución de varias nacionalidades y de otros tantos estados. (Muy bien, muy bien).

El señor presidente del Consejo de ministros cree que después de discutido y aprobado este proyecto de ley, habrà conseguido solventar la cuestión catalana y la cuestión bizkaitarra y hacer la paz en Cataluña y Vizcaya. En cambio, ellos saben perfectamente que, después de aprobado este proyecto, seguirá la guerra en Cataluña y Vizcaya y en otras partes contra la unidad del Estado y de la nación. (Muestras de aprobación). Ahí, tenéis, señores, explicada aquella aparente contradicción; pero ahora lo que en apariencia es más difícil de demostrar, son las premisas que he sentado, esto es, que mientras el señor presidente del Consejo cree de buena fé que legisla para una Nación y para un Estado, los colaboradores creen que legislan con mira á un conjunto de naciones y estados.

Lo primero no lo he de demostrar, porque la buena fé del señor presidente del Consejo de ministros no necessita demostración; lo segundo, es lo que he de demostrar, y paso á hacerlo, con permiso del Senado, y pidiendo nuevamente la benevolencia de la Cámara.

Los catalanistas

Existe, señores senadores, en Cataluña, una agrupación importantísima, de gran fuerza por los hombres que la dirigen y multitudes que arrastra, que se llama catalanista. No dirán los señores catalanistas que no hago justicia á sus méritos y merecimientos.

Tan importante es este núcleo en Cataluña, que yo me atrevo á decir que es demasiado importante por desgracia. Si tienen valor ó no esos elementos directores, desde el punto de vista de la inteligencia y de las demás condiciones de tenacidad, dícelo perfectamente la campaña que han venido sosteniendo durante muchos años; y si la agrupación cuenta ó no con fuerzas respetables en Cataluña, lo pregona la serie de triunfos que estas fuerzas han venido obteniendo de ocho ó nueve años á esta parte. No se me dirá, pues, que trato mal á mis adversarios, y les denomino así, á pesar de que ellos me llaman enemigo. (Risas).

Esta agrupación catalanista, señores, se llama en primer término catalanista y, en segundo lugar, acostumbra á llamarse regionalista. Cualquiera diría, al oir esta segunda denominación, que se trata de una agrupación política ó social que quiere y aspira á lo mismo que aspiro yo, al regionalismo como modalidad ú organismo del Estado. Pues esto no es cierto. Los catalanistas se llamarán como quieran, se llamarán regionalistas, si así les conviene, por comodidad de lenguaje; pero los catalanistas que se sientan en esta Cámara, todos los catalanistas de Cataluña, todos, absolutamente todos, son nacionalistas, son estatistas en el sentido de que quieren que España sea un conjunto de naciones y que el Estado sea un conjunto de Estados. Digo más: me he equivocado en la expresión de los conceptos. Todos los catalanistas que hay en Cataluña sostienen, no que Cataluña ha de ser nación, sino que es nación, y afirman que, como nación, ha de ser Estado, ya que á toda nación ha de corresponder un Estado.

¿Es esto cierto? Pues yo he de demostrarlo ante la Cámara con toda claridad, con toda precisión, de tal suerte, que no permita escrúpulo á la conciencia, ni duda á la razón.

Aspectos del catalanismo

Surgió el catalanismo en Cataluña como manifestación política allá por el año 1890, y surgió al amparo y á la sombra de una entidad catalanista que se llamó «Unión Catalanista». Esta entidad llamada «Unión Catalanista» es, con relación al catalanismo político, la matriz. De allí viene y arranca todo. Se llamó «Unión Catalanista», porque abarcaba una porción de personas, que profesaban distintas ideas en el orden político, pero que todas convergían en estimar que Cataluña es nación y que debe ser Estado. Por esto se llamó «Unión Catalanista».

Esta «Unión Catalanista», fué la que inició y llevó á cabo la Asamblea de Manresa en 1892, en cuya Asamblea se trazó el programa de tal nombre que se llamó regional, pero que en realidad es un programa federal. Esta «Unión Catalanista» fué la que al año siguiente provocó otra asamblea en Reus, con el objeto de excogitar los medios de llevar á la práctica el programa de Manresa; y esta propia «Unión Catalanista» fué la que en años sucesivos ha realizado otras asambleas en Tarrasa y en diferentes puntos, para ir desarrollando, en lo posible, todo el programa fundamental. Pero esta entidad «Unión Catalanista», matriz de todas las que después han venido, no ejercía la acción política, era refractaria á la acción política, y en su seno surgió un dualismo, dualismo constituído por una parte, por los que querían abstenerse de intervenir en la vida electoral, y, por otra parte, por los que querían intervenir en tal esfera de vida. Los segundos abandonaron la entidad «Unión Catalanista» y formaron la «Lliga Regionalista», que se llamó «Lliga» porque también estaba compuesta de personas que en política aspiraban á ideales distintos, pero que convergían en lo de estimar á Cataluña como Nación y como Estado, y se llamó «Lliga» porque su antecesora ya había tomado el nombre de «Unión», y entonces tuvimos la «Unión Catalanista» y la «Lliga Regionalista»; la «Unión» sin intervenir en la acción política y la «Lliga» mezclándose ya, de una manera definitiva, en la contienda electoral.

Pero, á pesar de las protestas de la «Lliga Regionalista» de ser sus componentes extraños á los distintos ideales políticos, dentro de la «Lliga», los unos hubieron de mostrar aficiones reaccionarias y los otros hubieron de patentizar inclinaciones liberales y radicales. De aquí vino otro dualismo dentro de la «Lliga» y de aquí provino el que la «Lliga» se bifurcara, quedando dentro de ella los elementos catalanistas de tendencia reaccionaria, y abandonándola los elementos catalanistas de tendencias liberalaes y radicales, y entonces surgió el «Centro nacionalista republicano».

Con esto quedan determinadas las tres manifestaciones del catalanismo actual; los unos en la «Unión Catalanista», los otros en la «Lliga Regionalista» y los otros en el «Centro nacionalista republicano». Me detengo en esto, porque como se ha producido tanta confusión en cuanto al Catalanismo se refiere, deseo que la sesión resulte aprovechada, y si no resulta aprovechada para los fines de combatir el proyecto de ley, cuando menos que resulte aprovechada á guisa de conferencia. Vosotros me lo perdonaréis.

Todos nacionalistas

Ahora yo he de agregar que todos los elementos catalanistas de Cataluña, todos, absolutamente todos, están adheridos á uno de estos tres Centros fundamentales existentes en Barcelona: los unos se han adherido á la «Unión Catalanista», los otros á la «Lliga Catalanista» y los otros al «Centro nacionalista republicano». De suerte, que no hay Centro alguno en Cataluña, de carácter catalanista, que no esté agrupado en torno de alguno de estos tres centros existentes en Barcelona, y, por consiguiente, no queda en Cataluña ningún Centro catalanista, ni catalanista alguno, que no pueda clasificarse dentro de esta clasificación, que he tenido el honor de exponer á la Cámara.

Ahora voy á demostrar que todos estos catalanistas de los tres distintos grupos son nacionalistas y estatistas, y voy á demostrarlo sin temor á ser rectificado ni desmentido.

Existe el Centro Nacionalista Republicano, de que os he hablado antes, y no necesito demostrar que esta entidad es nacionalista, porque su nombre lo dice bien claramente «Centro Nacionalista Republicano». ¿Es esto verdad? ¿Hay alguien que pueda negarlo? Pues ya tenemos que éstos son nacionalistas y sobre ello no cabe discusión alguna. Que es nacionalista y etatista la «Unión Catalanista», matriz de todas las demás entidades, tampoco puede negarse, ni discutirse, ni ponerse en estado de duda, porque basta leer el programa de Manresa para comprender que aquel Centro, que dió origen á aquel programa, ha de ser necesariamente nacionalista y etatista. Pero si alguna duda quedara sobre ello, se desvanecería por lo siguiente; porque esta Unión catalanista tiene un Centro social en la Rambla de las Flores de Barcelona, núm. 30, principal, y yo, hace pocos días, con objeto de cerciorarme bien, me tomé la molestia de subir hasta allí, y leer el rótulo que aparece sobre la puerta, cuyo rótulo se me figuró decía: «Asociación Nacionalista Catalana»; me parece que la cosa no puede ser más clara.

Por consiguiente, ya tenemos que dos de estas entidades fundamentales del catalanismo son nacionalistas y etatistas; Falta la «Lliga Regionalista», y sobre esto será menester que hagamos capítulo especial, porque, como véis, se llama «Lliga Regionalista» y raspar un poco este epígrafe hasta que aparezca el nacionalismo, exije algún trabajo.

Nacionalistas y estatistas

Para que la Cámara se convenza de que la «Lliga Nacionalista» es nacionalista y etatista bastarà con que os diga lo siguiente: que en la «Lliga Regionalista» forma parte en calidad de vicepresidente, nada menos que el señor Prat de la Riba, autor del libro «El nacionalismo catalán», y es claro, señores senadores, que si el señor Prat de la Riba, autor del nacionalismo catalán, y autor del catecismo catalán, forma parte de la «Lliga Regionalista» y es nada menos que vice-presidente de esta «Lliga», hay que suponer, necesariamente, que la «Lliga» está en armonía con las ideas del señor Prat de la Riba, y que el señor Prat de la Riba, á su vez, lo está con la «Lliga». Me parece que esta primera deducción es lógica é incontestable. Pero hay más, y es que también forma parte de la Junta directiva de la «Lliga Regionalista» el señor Durán y Ventosa (don Luis), el cual no niega, en parte alguna, su doble carácter de nacionalista y de etatista; y digo yo; pues si tenemos dos vice-presidentes que son nacionalistas y etatistas en la «Lliga», lo lógico es suponer que la «Lliga» es nacionalista y etatista. Me parece que esto también va resultando bastante claro.

Pero en fin, todavía voy á dar otro dato y este otro dato se refiere á una persona que desgraciadamente para mí, no se sienta habitualmente en esta Cámara, por razón de su cargo, pero tenemos la fortuna de que en el momento presente esté aquí y va oir lo que diré; y hago esta manifestación con el objeto de que la persona á quien yo aludo, no considere que trato de mortificarla, leyendo lo que voy á leer, no teniendo ella asiento aquí, pues si yo sospechara esto no lo leería; pero lo voy a leer porque supongo que ésta persona no va á tomar como ofensa el que yo diga ante el Senado lo que él ha dicho ante la «Lliga» y ante el país. Sirva esto de satisfacción, si la satisfacción es necesaria. Aludo al señor Cambó. Y lo que voy á leer del señor Cambó es para demostrar la tésis de que el señor Cambó es nacionalista y etatista y que también lo es la «Lliga». (El señor De Buen: Me parece que se dice estatista, y no etatista). Pues ayer estuve conferenciando con el señor Santamaría acerca si se decía «estatista» ó «etatista», y no pudimos ponernos de acuerdo. (Risas). (El señor conde de Esteban Collantes: Como buenos españoles, porque los dos son buenos españoles). (Risas). Decía, pues, que voy á leeros un fragmento de un discurso del señor Cambó, del cual resulta que éste señor es nacionalista y estatista, y que, por consiguiente, debe serlo también la «Lliga», cuando el señor Cambó, me parece que en la actualidad es vice-presidente de esta entidad y también lo era en la época en que pronunció el discurso que voy á leer en parte.

Los planes de Cambó

El día 4 de abril de 1907, siendo presidente de la «Lliga» el señor Rusiñol y ejerciendo este cargo accidentalmente el señor Cambó, cuando faltaban pocos días para aquellas famosas elecciones de 1907 que dieron el triunfo á la Solidaridad, el día 4 de abril—repito—el señor Cambó, con el carácter de presidente accidental de la «Lliga», dió en ella una conferencia, y en esta conferencia, que al día siguiente se publicó en LA VEU DE CATALUNYA el señor Cambó dijo lo que voy á tener el honor de leer y vosotros váis á oir para confirmación de la tésis que estoy sosteniendo. Dijo el señor Cambó:

«Ahora, señores, estamos en un momento decisivo para la «Liga Regionalista»; ha triunfado su idea; ahora vendrá el momento en que habrá de saber gozar de su victoria. El esfuerzo popular nos ha llevado más lejos de cuanto podíamos pedir, y ahora viene el momento de demostrar que aquí somos dignos del esfuerzo de nuestro pueblo.

La Solidaridad catalana publicarà dentro de pocos días (no se había publicado todavía el programa) lo que se ha llamado su plataforma electoral, ó sea la enumeración de aquellas cuestiones concretas, de aquellas soluciones posibles y de gobierno, fácilmente convertibles en leyes que unen á todos los elementos integrantes de la Solidaridad catalana. Pero yo os digo: si la acción parlamentaria se limitase á la afirmación de estas reformas concretas, sería un movimiento fracasado, sería un movimiento estéril este movimiento de Cataluña. Es cuestión de que la representación parlamentaria de la «Lliga Regionalista», después de suscribirse y sumarse con todos los elementos de la Solidaridad para estas cuestiones concretas, afirme toda la plenitud de sus aspiraciones, toda la integridad de sus deseos de reivindicación total de la personalidad de Cataluña. (Fuertes aplausos). (Risas).

No hemos de ocultar ni una de nuestras aspiraciones, porque en política, la claridad y la franqueza es la primera de las virtudes y el único medio de obtener el éxito.

No se ha hecho nunca; ya sé que es una acusación gratuita pero hemos de hacer que nunca pueda dirigirse contra nosotros aquella acusación de que la representación del catalanismo usa un lenguaje en Madrid y otro en Barcelona; y hemos de hablar en Madrid con tanta claridad, con tanta precisión, con tanta entereza, con más entereza que aquí. (Ovación.) (Risas.)

La solución, (fijáos bien), que propondrá la Solidaridad, tened en cuenta que es un medio para llegar á un fin, que es el primer paso de un camino, es el primer peldaño de una escalera; y no debemos engañarnos nosotros, ni engañar á nuestro pueblo, ni engañar á los que desgobiernan á España; debemos plantear claramente nuestro problema, debemos afirmar nosotros, han de afirmar los que sean representantes parlamentarios de la Lliga Regionalista, el hecho indiscutible de la bancarrota absoluta de una unidad nacional artificial, de un uniformismo impuesto por la ley, pero al cual no responde la realidad viviente.

Cataluña tiene una personalidad y esta personalidad se ha salvado de todos los intentos de uniformismo y hemos pasado cuatro siglos bajo la hegemonía de un pueblo que es distinto del nuestro; se ha hecho todo lo posible para asimilarnos, para destruir nuestra personalidad, para convertir á España en una cosa lisa y llana y no se ha logrado; y hoy no solamente los catalanes conservamos esta personalidad, sino que nos hemos apercibido todos de que teníamos esta personalidad, y una vez hemos llegado á este estado de conciencia nacional, no consentiremos que siga imperando el artificialismo. (Muy bién. Sensación).

Han fracasado por completo en España los intentos de una uniformación impuesta por las leyes. Después de cuatro siglos de imposición centralista de que os hablaba, Cataluña ha revivido más fuerte y más potente que nunca, y este hecho, este hecho elocuentísimo, impone un cambio absoluto en la orientación de la política española. Contra el hecho del artificialismo hemos de imponer nosotros, hemos de oponer nosotros el principio de la libertad; contra el principio de la ley, el principio de la vida; contra la uniformidad, la variedad viva y fecunda; hemos de afirmar la existencia de todos los núcleos naturales, municipios, comarcas, nacionalidades, (sensación) hamos de pedir y conseguir nosotros que este hecho no se combata como un mal ni se respete como una cosa à la que no se puede poner remedio; hemos de conseguir nosotros, y así lo hemos de proclamar que se reconozca y se acepte como un hecho definitivo, que el hecho de la existencia de estas personalidades naturales, se reconozca para siempre en España y se vaya con amor, con cariño, con interés a fomentario. (Muy bien).

Hemos de reclamar nosotros, una vez reconocida la personalidad de las nacionalidades, que integran el Estado español, un régimen autonómico, un régimen federativo que regule la convivencia de todas ellas.» (Rumores.) Pero he de concluir: falta algo.

A lo que van

«Y ahora os tengo que decir una cosa yo no sé si esta federación española que vendrà, no lo dudeis que vendrà, será una cosa definitiva; yo creo que no lo será: yo creo que una vez reconocida la personalidad de todas las nacionalidades españolas y gozando todas de un régimen de libertad completa, entonces se realizará un hecho biológico, una selección hija de la libre concurrencia. Entre las diferentes nacionalidades habrà la lucha para la hegemonía, que serà un estímulo fecundo de todas las energías. La nacionalidad que sepa hacerse màs rica y màs culta, la que tenga màs voluntad y màs inteligencia; la que sepa encarnar mejor el espíritu mundial de su época aprovechàndolo para crear una concepción nueva y característica, aquella serà la que informarà con su espíritu á toda España. ¡Ya veréis que porvenir la autonomía nos prepara! (Muchos aplausos).

No sé si seremos nunca dignos de que se cree un día la verdadera unidad nacional en torno de la personalidad catalana; (Grandes rumores. El Sr. Conde de Esteban Collantes: No hay màs sino que el mismo Sr. Cambó ha dicho que no hay que hacer caso á los que sostienen ciertas exageraciones), si no lo logramos, no será nuestra la culpa.»

«Hemos de pensar, los catalanes, que cada concesión que obtengamos no nos ha de servir para descansar y disfrutarla, sino que nos ha de servir para ponernos en condiciones de disfrutar una libertad màs grande.

Así, por este camino, lograremos este porvenir hermoso de la hegemonía catalana, realizando un ideal mucho màs noble, mucho màs grande que aquel ideal del separatismo y la independencia que algunos consideraban como el «summum», la etapa final de las aspiraciones catalanistas.» (Muy bien. Aplausos.)

Más textos acusadores

Me parece, señores, que este texto hace prueba plena para lo que yo me proponía. Me proponía demostrar, que el señor Cambó era nacionalista y estatista, y creo que lo he demostrado muy cumplidamente; con lo cual resulta, que el Sr. Prat de la Riba, que el Sr. Duràn y Ventosa y el Sr. Cambó, presidente y vicepresidentes de la «Lliga», deben ser, como la «Lliga», también nacionalistas. ¿Lo queréis más claro? ¿Se puede demostrar la cosa con más precisión y claridad? Pues todavía me falta un texto y el texto és el siguiente.

Escribió el Sr. Duràn y Ventosa una obra titulada «Regionalismo y federalismo», y á esta obra puso el Sr. Prat de la Riba un prólogo en el cual se encargó de explicarnos lo que significaba realmente el regionalismo, para él y para el Sr. Durán y Ventosa, y en este prólogo encontrarèis en su pàgina 31, lo que sigue:

«Aquí mismo queda explicado y también el autor lo explica en el cuerpo del libro, porque en una obra destinada á exponer todo el sistema del nacionalismo catalàn, sigue usándose la denominación inexacta y impropia de «regionalismo». No ha llegado todavía la hora de poder arrinconar esta «muleta» que tanto servicio nos ha prestado en nuestras campañas profundamente nacionalistas; pero no nos engañemos: debajo de la palabra regionalismo, ya no hay lo que había antes; ahora hay el nacionalismo.

Palabras del Sr. Prat de la Riba, estampadas en el prólogo de la obra que acabo de citar. Por consiguiente, señores, queda demostrado que los colaboradores que ha tenido el Sr. Maura no son regionalistas, sino que son nacionalistas, es decir, que han colaborado al proyecto de ley de Administración local y provincial, partiendo del supuesto de que España no es una nación, sino un conjunto de naciones, de que España no debe ser un Estado, sino un conjunto de Estados, unidos por lazos federativos ó confederativos, y de que la unidad española, si algún día ha de venir, ha de ser mediante la hegemonía que ejerza cualquiera de las nacionalidades que se creen y, si es posible, que esa hegemonía la ejerza Cataluña y en torno de ella se forme la verdadera unidad nacional, ya que se califica de artificial la presente.

Ya va viendo el Sr. Maura cuáles han sido sus colaboradores.

Breve descanso

Y ahora, señor presidente, ruego á su señoría que me conceda unos minutos de descanso, porque estoy fatigadísimo.

El señor PRESIDENTE: Se suspende la sesión por unos minutos.

Eran las cinco y cinco.

A las cinco y veinte dijo:

El señor PRESIDENTE: Continúa la sesión y en el uso de la palabra el señor Sol y Ortega.

La Solidaridad

Señores senadores, acabo de dejar demostrado que todos los catalanistas, llámense ó no se llamen regionalistas, son nacionalistas y creen que Cataluña es una nación y que debe ser un Estado y España un conjunto de Estados unidos por un lazo federativo ó confederativo. Estos son los que han contribuído más directamente á la obra del Sr. Maura; pero también han colaborado los solidarios, y ahora conviene que hablemos algo de la Solidaridad, porque, como recordarà perfectamente la Cámara, en otra época hube de decir que el problema catalán debía tratarse desde tres puntos de vista: debía verse cómo lo planteaban y resolvían los catalanistas, cómo lo planteaban y resolvían los solidarios y cómo lo planteábamos y resolvíamos nosotros, que no somos ni catalanistas ni solidarios. En la tarde de hoy, al principio de mi discurso, ya he dicho como planteábamos y resolvíamos el problema catalán los que no somos solidarios, al hablar del modo de pensar y sentir de los electores de Barcelona que nos otorgaron sus votos el día 13; luego, al demostrar que todos los catalanistas son nacionalistas y estatistas, he dejado sentado también cómo plantean ellos el problema catalán y cómo lo resuelven; y ahora, á manera de complemento, voy á ocuparme en la Solidaridad, para que vea la Cámara cómo la Solidaridad plantea y resuelve el problema catalàn.

Todos recordaréis que hace dos años, á pretexto, con ocasión ó motivo, sea lo que sea, de promulgarse la malhadada ley de jurisdicciones (la llamo malhadada porque estimo que era innecesaria), hubo de producirse en Cataluña un movimiento de concentración, á guisa de protesta contra aquella ley, y de homenaje á los que la habían combatido; y entonces surgió la fiesta «del homenaje» que todavía no era fiesta de la Solidaridad. Comiendo, comiendo, se abre el apetito, y á aquellos señores que se habían reunido para la fiesta del homenaje, parece que se les abrió el apetito y trataron de convertir en permanente, cuando menos para una temporada, aquello que era circunstancial; de allí nació la Solidaridad. La Solidaridad tuvo por objeto, primero, protestar de la ley de jurisdicciones, después, purificar el sufragio, y por último, reclamar ciertas medidas de carácter autonomista para la región catalana; y estos fueron los tres objetos de la Solidaridad. Se reunieron y concertaron en torno de estos tres objetos todos los catalanistas cuya descripción acabo de hacer; luego se unieron los católico-políticos, notad bien que no les llamo católicos, sino católico-políticos, es decir, aquellos católicos que no bastándoles ser tales, quieren ejercer una acción política dentro de España. Se juntaron, digo, á los catalanistas para los fines de la Solidaridad; se unieron además los carlistas, y por último, se adhirieron á la Solidaridad algunos elementos republicanos capitaneados por el señor Salmerón.

El tinglado solidario

La Solidaridad, en cuanto á su principal objeto de reclamar medidas autonómicas, venía á ser como el punto de conjunción de todas aquellas agrupa-

ciones. Parece que todas aquellas agrupaciones convenían en que á Cataluña le importaban, le interesaban, ciertas medidas de carácter regionalista, y en esto estaban conformes todos los pactantes de la Solidaridad, esto constituía lo esencial del programa; pero cada uno de los contratantes se reservaba, después de realizado este programa común, lograr luego su programa particular, de suerte que los catalanistas se reservaban lograr todo su catalanismo ó sea el nacionalismo y el estatismo,, los carlistas se reservaban lograr lo que constituye su programa, que yo no he de averiguar ahora cual sea, los católicos políticos se reservaban á su vez lograr el suyo y los republicanos, supongo que se reservarían conquistar la República.

Yo declaro que si el programa de la Solidaridad, en cuanto á la autonomía se refiere, hubiese significado una gran transacción entre todos los catalanes, una gran inteligencia entre todos ellos y una solución definitiva, si hubiese significado esto, todos nos habríamos adherido á la Solidaridad, ó los que sentíamos alguna repugnancia por razón de la compañía de los carlistas ó de los católico-políticos, nos hubiéramos retirado á nuestras casas; porque el programa de la Solidaridad, en el punto relativo al regionalismo, si hubiese sido una transacción, si hubiese una solución definitiva, no hubiera ofrecido peligro ninguno. Me parece que no puedo ser más explícito, ni más claro. Pero, desgraciadamente, hube de convencerme y nos hubimos de convencer todos los anti-solidarios, de que aquel programa de la Solidaridad, en lo que á la autonomía hace referencia, no significaba nada definitivo,, no significaba la paz en Cataluña, el término de la guerra entre los partidos, sino meramente, un medio para llegar á un fin, un instrumento para realizar una obra, un andamio para asaltar una fortaleza, y yo dije: pues yo no contribuyo á este andamio, porque no quiero que asalten la fortaleza mía, porque es mi España y mi Estado. (Muy bien, muy bien).

Ahí tenéis el por qué yo fuí anti-solidario y conmigo todos los elementos de Barcelona que nos votaron entonces, el año 1907, y que nos han vuelto á votar con creces el 13 de diciembre pasado. Porque es claro, me bastaba leer el discurso del señor Cambó, aquel discurso cuyos fragmentos os he leído antes, para tener una interpretación auténtica de lo que era la Solidaridad; porque era el mismo señor Cambó el que decía en aquel discurso: «la Solidaridad va á ser un medio para llegar á un fin, va á ser el primer paso de un camino á recorrer, y el primer peldaño de una escalera á subir». Esto lo decía una de las autoridades de la Solidaridad, de modo que la Solidaridad tenía en aquel discurso una interpretación auténtica é indiscutible, y yo ante aquella interpretación sancionada por el aplauso de todos los catalanistas y regionalistas de Barcelona, hube de creer que esto era una realidad y que no podía cooperar á esa obra porque no quería prestarme á estos planes.

Explotando el equívoco

Y aquí tenéis, señores senadores, explicado un equívoco que se ha esgrimido durante dos años. Venían al Senado los senadores que yo llamaré nacionalistas y preguntaban: ¿es lícita la Solidaridad? Claro que es lícita la Solidaridad; perfectamente lícita, les contestaban; y luego salían de aquí y sacaban la consecuencia en Barcelona, diciendo: ya lo havéis visto, nos hemos presentado en el Senado y hemos preguntado si la Solidairidad era lícita y han tenido que contestar que sí, y daban á entender que aquí se había declarado lícito, no solo el programa de la Solidaridad, sino el programa nacionalista. Se iban al Congreso y en el Congreso hacían la misma pregunta: ¿es lícito el programa de la Solidaridad? Y claro, un día se levantaba el señor Moret y otro el señor Maura y otro día ilustres diputados y contestaban: no tenemos nada que objetar. ¿Por qué? Porque se hablaba del programa de la Solidaridad; pero si se hubiese preguntado: ¿es lícito el programa nacionalista para ser sustentado en el seno de una Cámara española? ¿Se hubiera contestado como se contestaba la otra pregunta? (Varios señores senadores: No, no.) ¿Por qué razón no se ha venido aquí preguntando si el nacionalismo y el estatismo podía sostenerse en una Cámara española? ¿Por qué no se ha preguntado en la otra Cámara? (Sensación.) Es indudable que á beneficio de este equívoco hemos vivido y hemos tirado, y ha prosperado el nacionalismo catalán, porque claro está llegaban las noticias en Barcelona y en Barcelona decían: «pues nuestros diputados son los amos de España y en el Senado y en el Congreso se les respeta tanto como al señor presidente del Consejo de ministros.» (Risas). Y claro, todo lo que iban ganando los nacionalistas y solidarios, lo íbamos perdiendo nosotros los antisolidarios; pero quien lo perdía no éramos nosotros, quien lo perdía en realidad era la causa de España. (Muy bien, muy bien.) Y ¿què ha pasado? Pues ha pasado que la Solidaridad ha tirado dos años mediante esta serie de equívocos y mediante la protección y el amparo del señor presidente del Consejo de ministros y de este Gobierno. Y cuando ha llegado el día 13 de diciembre próximo pasado y hemos batido á la Solidaridad y con ella al Gobierno, la Solidaridad, no diré que se haya deshecho de una manera escrituraria, pero, de hecho, ha quedado completamente desvencijada. Y ha quedado desvencijada de una manera por la cual no puedo felicitar al señor presidente del Consejo de ministros, porque ha ocurrido que desvencijada la Solidaridad, algunos de sus elementos, que no eran nacionalistas, han ido á desembocar en el nacionalismo. En efecto, los republicanos que entraron en la Solidaridad, no tenían nada de nacionalistas, absolutamente nada de nacionalistas, porque nada de nacionalista tenía el señor Salmerón, y le hago esta justicia.

Los hijos ingratos

El señor Salmerón no entró en la solidaridad ni á título de catalanista ni de nacionalista; entró á título de español, creyendo que prestaba un servicio á su país y á Cataluña reivindicando parte de la autonomía regional, y no pasó de aquí; pero no era nacionalista ni eran nacionalistas los que le siguieron.

¿Peró que ha ocurrido? Ha ocurrido que cuando ha venido la derrota del día 13, la Solidaridad se ha desvencijado, los elementos republicanos que había en la Solidaridad, si no todos, su inmensa mayoría, se han declarado republicanos nacionalistas y hago excepción del señor Buen porque no me consta. ¿Lo sabe esto el señor presidente del Consejo de ministros? Pues por si no lo sabe yo se lo cuento, y no sólo se lo cuento, sino que se lo pruebo, leyendo, si quiere S. S. los acuerdos tomados por los republicanos solidarios de Barcelona, que se han declarado republicanos nacionalistas, con lo cual se ha engrosado el nacionalismo catalán, y, por consiguiente, el catalanismo.

Ahora yo le digo á S. S.: ¿No se arrepiente todavía el señor Maura de haber protegido, de haber amparado y criado á sus pechos la Solidaridad (Risas), cuando en vez de conseguir que la solidaridad se disolviera, lo que ha logrado S. S. es dar fuerza al catalanismo y al nacionalismo? ¿De qué ha servido á S. S. el haber amparado un día y otro á la Solidaridad y haber puesto en sus manos todos los resortes del Poder? Le ha servido para criar hijos ingratos, porque le han resultado ingratos los nacionalistas adheridos á la solidaridad y aquellos republicanos solidarios que no eran nacionalistas y se han pasado al nacionalismo, y esto, señor presidente del Consejo de ministros, debe sentirlo mucho más S. S. teniendo presente lo que ha ocurrido al día 13 del próximo pasado mes.

Labor maurista

Llevó S. S. á Barcelona á S. M. el rey y le llevó creyendo que iba á conquistar Barcelona por medio de la solidaridad, de los nacionalistas y de sus prohombres. Llevó á Barcelona á S. M. el rey, y allí (siento tener que decirlo) se prestó S. S. á todos los antojos de los nacionalistas y de los solidarios. Acompañó S. S. á S. M. el rey en su visita á las casas Consistoriales, y toleró que allí se le recibiera, no en el Salón Consistorial, no en el Salón de Ciento, sino en el Salón de la Alcaldía á guisa de un turista cualquiera. Se trata de la Majestad real; no me importa como real, pero se trata de la Majestad augusta que representa el Estado español. (Muy bien, muy bien. Grandes muestras de aprobación). Consintió S. S. que el rey fuera al Palacio de la Diputación, y allí ocurriera algo que pareció un cambio de mensajes, y consintió también S. S. que S. M. el rey fuera á la casa solariega, llamémoslo así, del nacionalismo, del catalanismo, al Palacio de la Música Catalana y prefirió esto á que S. M. visitara los establecimientos de beneficencia, los cuarteles, donde se guarecen las fuerzas destinadas á amparar la Nación española. (Espectación.)

Todo esto lo permitió S. S. en obsequio á los solidarios, en obsequio á los nacionalistas, en obsequio á sus colaboradores. ¡Ah, y cómo debió arrepentirse S. S. de todo esto el día 13 de diciembre próximo pasado, cuando conoció el resultado de aquellas elecciones, en las cuales de haber triunfado los amigos de S. S., habría visto S. S. sentarse en el Congreso desde el punto de vista del régimen ,un carlista y tres republicanos. y, desde el punto de vista de la Patria, cuatro nacionalistas si nosotros no lo hubiésemos impedido! (Muy bien, muy bien.)

Ahí tiene el señor Maura, ahí tiene el señor presidente del Consejo las consecuencias tristes, dolorosas, de la protección otorgada por S. S. á los solidarios y á los nacionalistas. El señor presidente del Consejo de ministros fué á Barcelona con el rey creyendo afianzar el régimen, sino á buscar reveses y bofetadas para el régimen que S. S. representa. (Rumores.) ¡Y todavía sigue su señoría apoyándose en los nacionalistas y solidarios como colaboradores de su obra! Pero, ¿no vé el señor presidente del Consejo como le engañan, no vé S. S. cómo los nacionalistas especialmente van á su labor, van á su trabajo, van á lo suyo? ¿No vé el señor presidente del Consejo de ministros cómo si apoyan este proyecto de ley de Administración local, lo hacen, no por lo que interesa á S. S., no por lo que interesa á España, no por lo que pueda interesar al régimen, sino porque á ellos les conviene para llegar á la consecución de lo que se proponen, á guisa de forceps para sacar igualmente adelante la nacionalidad catalana y el Estado catalán? (Muy bien, muy bien.)

Las mancomunidades

Porque, no lo dude S. S. Aquí, por parte de los nacionalistas de todas procedencias, de lo que se trata es de sacar adelante el proyecto de Administración municipal, provincial y regional, para llegar primero á constituir la región y para llegar después á constituir la nacionalidad y el Estado catalán. Y esto no lo digo yo, señor presidente del Consejo de ministros. Esto lo dicen ellos, y lo dicen ahora mismo. Lo cuentan á quien quiera saberlo, y si S. S. no lo sabe es porque en este punto concreto vive tan confiado que cree que no debe enterarse. Dígnese el señor presidente del Consejo oir lo que yo he copiado de un periódico nacionalista de Barcelona, órgano del señor Cambó, órgano del señor Abadal, órgano del señor Prat de la Riba y me parece, por lo menos muy afin, del señor Rusiñol. Dice LA VEU DE CATALUNYA del 11 de enero del corriente año:

«El debate de las mancomunidades provinciales, dará lugar á que cada partido siente sus principios sobre el problema regional. Momento trascendental para Cataluña es el que se acerca; mucho esperamos de la autonomía que se concede á los municipios y á las provincias, pero más esperamos de las mancomunidades provinciales.

Las mancomunidades no son para nosotros una finalidad, no se parecen en nada á la autonomía á que aspiramos para consagrar la personalidad y los derechos imprescindibles de Cataluña. Las mancomunidades son el medio de aprender á gobernarnos y administrarnos, son el camino para ir á la región, el primer peldaño de la escalera que ha de subir nuestro pueblo, son la desintegración de las funciones del Estado á beneficio de la región y nada más.» (Rumores.) No; lo dice el diario: «y nada más».

Sigue el diario: «y nada más; pero esto es mucho. Es tanto que si no nos equivocamos al juzgar á nuestro pueblo, Cataluña se parecerá bien pronto á una región constituída administrativamente, que hará precisa las concesiones políticas; es tanto que creará en Cataluña una riqueza y una cultura, que la harán invencible y vencedora de todo.»

Ahí tenéis, señores, lo que dicen los catalanistas el día 11 de este mes de las mancomunidades; ya véis que dicen bien claramente donde ellos se proponen ir con las mancomunidades. Y por si esto no fuera bastante, sírvase el señor presidente del Consejo de ministros leer los diarios de Madrid, los de ayer y los de hoy, y encontrará en ellos un telegrama de Barcelona el cual da cuenta de una conferencia dada por el presidente de un Centro catalanista, que dice terminantemente: «Aprobadas las mancomunidades, costará muy poco constituir la antigua coronilla de Aragón ó sea realizar la unión de Cataluña, Aragón y Valencia.» (Sensación.)

De modo que la cosa no puede ser más clara y evidente, la declaración más precisa, ni la interpelación más auténtica. Ya sabemos á donde van los colaboradores del señor presidente del Consejo en el proyecto de Administración local y provincial.

Los peligros del proyecto

Aquí es donde á mí se me ocurre decir al señor Abadal una cosa. El señor Abadal en la tarde de ayer, hablando en solidario, porque S. S. se limitó á hablar en solidario, hizo un caluroso elogio del proyecto, es decir, no hizo un caluroso elogio del proyecto, jugó con él al juego del favor y del disfavor. Primero, indudablemente para prepararse el terreno y congraciarse la benevolencia de toda la Cámara, dijo que el proyecto no era suyo, que el proyecto no satisfacía sus aspiraciones, que el proyecto tenía sus defectos y reparos; pero luego vino S. S. á actuar de defensor del proyecto de tal modo que un periódico de esta mañana dice que S. S. actuó de individuo de la comisión; favor y disfavor. S. S., en el calor de la improvisación, con el deseo de salvar este proyecto, porque parece que esto interesa mucho á S. S. y á sus compañeros, no sé que salvación esperan de él, dijo, encarándose con el señor Maestre, ¿qué peligro corre la soberanía del Estado con este proyecto? Yo, señor Abadal, con relación á este punto, no voy á contestar á S. S., porque me parece que esta cuenta la tiene que saldar S. S. con el señor Maestre, pero sí me voy á permitir decir á S. S. una cosa.

¿Le parece al señor Abadal que el proyecto no tiene grandes peligros, no para la soberanía del Estado, ni para el poder del Estado, sino para la existencia del Estado mismo, si es cierto que este proyecto puede caer para su realización en Cataluña, en manos de los nacionalistas y, por consiguiente, de su señoría? ¿No le parece que tiene grandes peligros? ¿Hay necesidad de demostrar á S. S. esos peligros? ¿Acaso no sabe S. S. y sabemos todos, que las leyes son buenas ó malas, según quien las aplica ó quin las practica? ¿Acaso no sabemos todos, que si el régimen constitucional no ha dado todos sus frutos en España, es por la mala aplicación del régimen? ¿Acaso no sabemos todos que si el sufragio universal ha resultado corrompido, es por la mala aplicación del sufragio? ¿Y qué va á pasar con este proyecto, si por azar de la suerte llega á caer en las manos pecadoras de S. S. y demás compañeros catalanistas?

Hay que combatir el proyecto

Ahí teneis, señores senadores, explicado uno de los fundamentos que tuvieron mis electores para decirme: «hay que combatir el proyecto, no por la orientación que tiene, no por las instituciones que crea, sino por la posibilidad de que esta ley, por desdicha de todos, caiga en manos de los nacionalistas. Si esto sucede, ¿qué ocurrirá? Si esto sucede ¡ay de la Patria! ¡ay de la unidad nacional!, ¡ay del Estado!»; y aquellos electores míos, que son profundamente autonomistas, pero que también son profundamente españoles, dijeron: «No; entre el autonomismo que se nos da y la patria española, que es la madre común, lo primero es la Patria española.» (Muy bien, muy bien).

Yo siento, señores senadores, que este discurso mío se vaya alargando más de lo conveniente (Muchos señores senadores: No, no.) para vosotros y para mí; para vosotros porque abuso de vuestra benévola atención; para mí, porque mi estado físico no sé si me consentirá terminarlo tal y como yo deseo hacerlo. Pero ya he expuesto y me parece que de una manera clara y concluyente, una de les razones que tuvieron mis electores para encargarme que combatiese á todo trance este proyecto de Administración local, para que no pudiera caer en manos de los nacionalistas y llegara á dividirse la Patria.

Pero he de decir tambien que mis electores tuvieron en cuenta una segunda consideración; tal es el estado de derecho público en que vive España; estado de derecho público que no armoniza bien con este proyecto de ley. ¿Qué quiero significar ,con este enunciado? Pues quiero significar lo que váis á oir. Se otorga por este proyecto de ley, autonomía mayor ó menor á los municipios; autonomía mayor ó menor á las provincias; autonomía mayor ó menor á las regiones; pero, ¿quién otorga esto? Pues el Estado; y este Estado ¿puede otorgar autonomía, cuando él comienza por no ser autónomo? ¿Cuándo, ni dónde se ha visto, que el que no tiene una cosa la dé? El Estado español no es autónomo; yo lo sostengo.

El Estado no es autónomo

La cosa es clara; es Estado autónomo aquel que no comparte la soberanía con nadie, aquel que legisla exclusivamente él y administra justicia exclusivamente él, y que en la esfera administrativa tiene inmixtión ajena; pero el Estado español, que comparte su soberanía con Roma y con el Vaticano (Murmullos), el Estado español, digo, que comparte su soberanía con Roma y con el Vaticano; el Estado español que comparte su soberanía en la facultad legislativa, porque las leyes de la Iglesia, en ciertas materias, son leyes para el Estado español que comparte con la Iglesia su soberanía en el Poder judicial, porque la Iglesia ejerce el Poder judicial en ciertos y determinados asuntos; el Estado español que comparte su soberanía en materias administrativas como la Beneficencia y la Enseñanza con la Iglesia, hasta el punto de que está subordinado á lo que manda el Vaticano y Roma; este Estado ¿es autónomo? Un Estado no puede ser autónomo si comienza por no ser soberano; y el Estado que no es soberano, y que no puede ser autónomo ¿va á otorgar la autonomía á los municipios, á las provincias y á las regiones?

Pero resulta más: resulta que precisamente porque el Estado no es autónomo, tampoco es autónomo el individuu; por venir el Estado ligado á la Iglesia, el individuo no puede practicar libremente y á la vista de todo el mundo, el culto que quiera. De modo que nos encontramos en un estado de derecho por virtud del cual, ni tiene autonomía el individuo, que es la base, ni tiene autonomía el Estado, que es la cúspide; y resulta que los grados intermedios, el Municipio, la provincia, la región, van á tener una autonomía otorgada por el Estado, autonomía que el mismo Estado no tiene. ¿Es esto claro?

Podrá ser que estas doctrinas mías, no las compartáis todos; podrá ser que algunos estiméis que las cosas están bien como están, pero ninguno me negará el contrasentido de lo que he anunciado; esto no podréis hacerlo, porque cualquiera que sea la doctrina que profeséis y cualquiera que sea el partido en que militéis, habréis de reconocer que el Eetado no es autónomo; que el individuo no es autónomo, y, sin embargo, se dá el contrasentido de otorgar la autonomía al Municipio, á la provincia y á la región. ¿Sabéis lo que va á resultar de este estado de derecho si se aprueba y promulga el projecto de Administración local y provincial? Pues por si no lo sabéis os lo voy á decir, y para que lo comprendáis mejor, voy á examinar sucintamente lo que ocurre hoy con el régimen vigente.

Lo que ocurrirá de ser ley

Ho yocurre lo siguiente: que hay en todos los pueblos, una Escuela pública de niños y otra Escuela pública de niñas; que al frente de cada una de ellas, existe un profesor oficial. Las cosas marchan perfectamente mientras á este pueblo no llega una comunidad religiosa; pero en cuanto llega á este pueblo una comunidad religiosa, de mujeres ó de hombres y establece su correspondiente Escuela, ocurre que el maestro se queda con la asignación y los bancos; á la maestra le sucede lo propio; pero en cambio la comunidad religiosa de hombres ó de mujeres que establece su Escuela, se queda con los bancos suyos, con los alumnos y con las gratificaciones.

¿Es verdad esto, señores? En conciencia, vosotros que habéis recorrido toda España, decidme, ¿es verdad esto? Sobre los hechos no nos hemos de engañar.

Pues bien; figuraos que se aprueba y promulga este proyecto de ley y que en virtud de este proyecto de ley resulta que los ayuntamientos son autónomos en materia de enseñanza. Supongamos que por la ley general, se obliga á los ayuntamientos á pagar tal maestro y á pagar á la maestra oficiales; supongamos esto. ¿Qué ocurrirá? Pues ocurrirá lo siguiente: que los ayuntamientos dirán: «¿Cuál es mi obligación? Pagar un maestro, lo pago; pagar una maestra, también la pago, y ya he cumplido con mi obligación. Ahora comienzo á ejercer mi autonomía y usando de tal autonomía y de mi derecho, si hay una comunidad religiosa, la otorgo una subvención, y si hay dos, dos subvenciones. Consecuencia. Que los maestros oficiales se quedarán con los bancos y la asignación, y las comunidades religiosas con los alumnos, con las gratificaciones de estos, y con la subvención del Ayuntamiento. ¿Es verdad esto?

Pues bien, señores, esto es grave, esto es gravísimo, esto tiene una importancia tremenda y voy á decir por qué tiene esa importancia tremenda.

La invasión clerical

Hace próximamente veiticinco años, mansa, tranquila y furtivamente se introdujeron en España las comunidades religiosas. Nadie se apercibió, nadie se enteró. Entraron muy modestamente y se establecieron primero, en despoblado á título de beneficencia y enseñanza; luego se fueron acercando á los poblados y se situaron en torno de estos poblados; penetraron más tarde en las urbes y después irradiaron de las urbes á las aldeas; y pasados veinticinco años, tenemos el suelo español cubierto de escuelas congregacionistas, llamémoslas así. ¿Es esto verdad? Pero vamos á ver las consecuencias. Se empezó la invasión hace unos veinticinco años y ¿sabéis lo que ha ocurrido? Pues ha ocurrido que cuando las primeras generaciones educadas por estos congregacionistas han llegado al censo electoral, el censo electoral ha producido los catalanistas y bizkaitarristas (Grandes rumores y grandes risas); que cuando las ulteriores generaciones por ellos educadas han llegado también al censo electoral, el censo electoral nos ha dado la Solidaridad Catalana, y los católicos triunfando en Navarra y los carlistas prosperando en todas partes de España. (El señor duque de Solferino hace signos de asentimiento). Me alegro de que el señor duque de Solferino haga señales de asentimiento. (Risas). Pues ya vais viendo, señores, si la cosa ha tenido consecuencias y transcendencias.

Pues bien, aprobad el proyecto de Administración local y provincial; otorgad esta autonomía á los municipios sin que á la par se modifique el estado de derecho de España, sin que á la par se proclame la libertad de cultos y vengan otras confesiones religiosas á contrarrestar la influencia de las congregaciones católicas; aprobad esto y, yo os digo, que si dentro de cinco años os véis obligados, vosotros los liberales y demócratas á emigrar de España, no os quejéis, porque estaréis recogiendo lo que habéis sembrado; y si nosotros los anti-solidarios nos vemos obligados á emigrar de Cataluña no tendremos derecho á lamentarnos, porque ello sería consecuencia del abandono en que vivimos. Ved si tiene importancia la cosa y ved si han andado listos mis electores de Barcelona, cuando me han dicho: «No vote usted en modo alguno el proyecto de ley de Administración local y provincial, porque este proyecto ,dado el estado de derecho público vigente en España, daría el triunfo al clericalismo, daría el triunfo á la reacción, acabaría con la libertad, con todas las conquistas modernas y sería el sepulcro de todas las libertades conquistadas.» (Muy bien en las minorías.)

Ahora bien, señores; abreviando voy á pasar al tercer motivo que han tenido mis electores para imponerme el voto en contra de ese proyecto.

El ataque al sufragio

Existe en el proyecto de ley el llamado «voto corporativo», y ya demostró el señor Santa María de Paredes, que ni era voto ni era corporativo; y se ha demostrado aquí además por los señores Maestre, Arias de Miranda y por otros ilustres oradores que me han precedido en el uso de la palabra, que este voto corporativo no respondía tampoco á ningún fin de carácter orgánico; se ha demostrado que el voto corporativo, simplemente tiene por objeto burlar la eficacia del sufragio universal, frustrar las consecuencias de este sufragio universal. En efecto; se ha dicho: «Los republicanos, en varias capitales tienen por costumbre sacar mayoría en los Ayuntamientos; si las cosas prosperan y siguen, los republicanos se van á apoderar de todos los Ayuntamientos principales de España: ¿manera de frustrar esto? El voto corporativo, que venga á neutralizar los efectos del sufragio?» Pues yo os digo, y os lo digo de pasada, sin insistir mucho porque este discurso va resultando demasiado largo y por otra parte hemos de volver á discutir esto; yo os digo que este voto corporativo, en Cataluña, tal cual está organizado en la ley, va á dar los poderes que crea este proyecto, á los nacionalistas catalanes. Claro está, que eso es lo que se quiere; pero para que no se haga, aquí estamos nosotros. Yo os digo que si el proyecto prospera, si se realizan las elecciones en Cataluña, si en estas elecciones se aplica el voto corporativo y toman parte en ellas las corporaciones que datan de cuatro años, según se consigna en la ley, si esto sucede, todos los Ayuntamientos principales de Cataluña caerán en poder de los nacionalistas; después caerán en poder de los nacionalistas, las Diputaciones, más tarde caerán en poder de los nacionalistas éstos esbozos de región que ha trazado el señor Maura, y quedaremos excluídos, completamente excluídos, de toda intervención en la vida pública, municipal, provincial y regional, los elementos antisolidarios, que son precisamente los elementos incondicionales y absolutamente españoles.

Y cuando suceda esto, que sucederá, y cuando vea el señor Maura, y si no sus sucesores, que los nacionalistas se apoderaron de éstos organismos y en ellos se parapetan y desde ellos disparan contra el Estado, cuando ésto ocurra, que ocurrirá, busque el señor Maura quien le absuelva de sus pecados, busque el señor Maura quien repare el daño que habrá causado á la Patria y á la nacionalidad española. (Muestras de aprobación).

Y no digo más sobre este punto, porque á pesar de lo mucho que quería decir, no lo consienten ni el tiempo que ha transcurrido, ni el agotamiento físico de mis fuerzas.

Hace falta cultura

Pero aparte de estos motivos fundamentales que han tenido mis electores para encargarme combatir este proyecto de ley, hay otros de carácter secundario. Este proyecto de ley necesita para prosperar, medios de cultura, medios de moralidad y medios económicos. Y yo pregunto al señor presidente del Consejo de ministros: ¿Qué medios de cultura hay en España para que, sin ensayo previo y sin preparación previa, se vote y se aplique este proyecto de ley? Porque obsérvese que por virtud de este proyecto de ley se vá á encargar el cumplimiento de fines propios del siglo XX, á Ayuntamientos que en punto á cultura están todavía en el siglo XIV. Hay Ayuntamientos á quienes se les dirá: «Cumplid con la higiene», y preguntarán: «¿qué es la higiene?»; «cumplid con la enseñanza» y preguntarán: «¿qué es la enseñanza?» ¿Y sabéis lo que va á pasar á estos Ayuntamientos para cumplir éstos fines del siglo XX, teniendo ellos una cultura del siglo XIV? Pues que no tendrán más remedio que caer bajo la mano y el poder de la Iglesia, que será la asesora de estos Ayuntamientos; y veréis cmo por todos los caminos se irá a la Iglesia, de igual suerte que por todos los caminos se va á Roma, y veréis como este proyecto vendrá á ser en definitiva la consagración de la teocracia y de la plutocracia que es lo que parece que se busca por parte del Gobierno.

Faltan, pues, medios de cultura. Que faltan medios económicos y de moralidad, no necesito decirlo ni demostrarlo.

Ahora, ¿qué es lo que desean los electores de Barcelona que me han votado? Pues voy á decirlo simplemente. Los electores de Barcelona que nos han votado quieren regiones con autonomía, provincias y municipios con autonomía; pero lo quieren en la forma que he dicho al principio de mi discurso y con los caracteres que allí he precisado. Entienden que es necesaria é indispensable una reforma en materia de Administración local, provincial y regional; pero consideran que esto sólo puede hacerse gradualmente y con la debida preparación. La preparación ha de consistir en difundir la cultura, base necesaria para que la autonomía pueda ser comprendida y pueda ser practicada. Por esto, quieren que, ante todo y sobre todo, nos preocupemos del presupuesto de enseñanza, en todas sus manifestaciones y en todos los órdenes de la vida, y quieren, además, que la reforma local, provincial y regional, se haga gradualmente, de tal suerte que esta reforma pueda ser digerida por el país, porque si el país no la digiere, la reforma muere, no vive.

Hacia la anarquía

Creednos; lo que debía hacerse primero, era tratar de la reforma municipal exclusivamente; y, en este terreno, hacer aquellos ensayos que fueran necesarios é indispensables. Creemos que lo prudente, lo racional, lo práctico era empezar la reforma de la Administración municipal, por los grandes Municipios, cuya reforma nos serviría de ensayo á nosotros y de ejemplo para los demás; y que, por este camino, en pocos años podría hacerse una reforma municipal completa, que sirviera para los fines que se persiguen y que, á la vez, fuera base de sustentación para la reforma provincial y la reforma regional que, repito, la quieren los catalanes; pero la quieren bien preparada, con los caracteres que ha de tener, y sobre todo que no esté organizada de tal manera, que vaya á parar necesariamente el poder á manos de la teocracia ó de la plutocracia. Y con esto me parece que he indicado perfectamente cuál es nuestro pensamiento.

Si en lo sucesivo vuelvo á hablar sobre este asunto, yo cuidaré á medida que se discutan las varias instituciones que comprende el proyecto, de ampliar estas ideas y hacer patente ante la Cámara el verdadero pensamiento de Cataluña, que no es el pensamiento de los solidarios ni de los nacionalistas.

Y ahora, señores senadores, yo me siento fatigado; yo no me considero con fuerzas para seguir en el día de hoy exponiendo mi modo de pensar y de sentir. Creo que he cumplido: aquello que de de mí esperábais; creo que he expuesto lealmente el pensamiento de Cataluña; creo que al exponerlo, no he perjudicado en lo más mínimo las aspiraciones de Cataluña ni me he puesto en contradicción con las aspiraciones de Castilla, que las dos representan las de España. Yo declaro que si este proyecto de ley se aprueba, se pone en vigor, sucederá una cosa; que antes de poco, habremos de acudir todos á los Poderes públicos, pidiendo que lo deje sin efecto, porque el desastre que va á venir será un desastre colosal. (Muy bien.)

Yo acabaré diciendo que si los organismos de un Estado, pudieran montarse y desmontarse con la facilidad conque se monta y se desmonta el mecanismo de un reloj, yo sería el primero en abstenerme de hablar y pediría que inmediatamente se aprobara el proyecto y pasáramos á hacer el ensayo práctico del mismo; pero es que los organismos de un Estado no se desmontan y montan con la facilidad conque se hace tratándose de los organismos de un reloj. Podrá suceder que desmontemos los organismos actuales, que yo reconozco que no son buenos; pero podrá ocurrir que cuando los hayamos desmontado y tratemos de reemplazarlos por los que crea el proyecto del señor Maura, no logremos este reemplazo; y podrá ocurrir otra cosa, podrá ocurrir que cuando tratemos de remontar los organismos que hoy desmontamos tampoco éstos nos sirvan, y entonces, ¡ah, señor Maura!, entonces no vendrá la revolución desde arriba, no vendrá la revolución desde abajo, porque no habrá necesidad de que venga ninguna de las dos revoluciones, porque lo que imperará en España será á anarquía en todas sus manifestaciones. (Muy bien, muy bein, en las minorías.)

Noticies musicals

L'Empresa del Gran Teatre del Liceu, tenint en compte que'l diumenge passat quedaren infinitat de persones sens poder obtenir localitats pera el «Lohengrin» ha disposat pera la tarda de demà, diumenge, la septima representació de dita obra, en la que obtenen tan senyalat triomf els célebres artistes senyora Pasini Vitale, y senyor Viñas, posants en escena ab el sumptuós decorat, vesuari y adrés que ha cridat tan poderosament l'la atenció del públich que omple'l teatre en totes les representacions de «Lohengrin.»

A l'Academia Moderna de Música, Passatge Permanyer, 5, s'estableix desde primer de febrer vinent una classe d'Italià y Francés a càrrech de don F. Barigazzi.

En el Palau de la Música Catalana el violinista Marián Perelló, en Ferràn Vià pianista, y la senyoreta Correa, soprano, donaràn un concert demà, diumenge, a la tarda, segon dels capvespres musicals selectes, organisats pel primer de dits senyors. Les obres que s'hi executaràn son les següents:

«Sonata en re major», L. van Beethoven: a) Allegro con brio.—b) Tema con variazioni.—c) Rondó.

«Gigue» (1.ª audició), J. S. Bach (1685-1750).—Preludi y fuga, id., senyor Via.—«Andante cantabile», (1.ª audició) (compost en 1760), P. Nardini.— «Concert en re menor», (1.ª audició) G. Tartini (1692-1770), a) Allegro moderato, b) Grave, c) Allegro.

«La Reina del Mar», (1.ª audició) A. Borodine; «Liliana» (1.ª audició), J. Pabissa; «Enterro», E. Morera; «Vetlla d'amor», senyoreta Correa, E. Morera; «Au soir», «Elevation», «Caprices», R. Schumann.

DINAMICA ATMOSFERICA

El temps d'Europa'l dia 30 de Janer de 1909.

Com ahir anunciava, continúa ahir Europa baix un sistema d'altes presions, cel blau y fret intens, quedant tan sols una fondalada baromètrica en el Tirreno oriental ab ruixades, y grans masses de núvols cumulars en el mar del circuit nort.

A Espanya també'l cel és blau y viu el fret per trobarse encadenada la placa peninsular al regisme general d'Europa que presenta dos grans cimals baromètrichs, un a Gracovia 781 m., y un altre a la Coruña 778 m.

Avuy arribarà una borrasca a les costes de Noruega, quals efectes alcançaràn a Anglaterra y mar del Nort, ab plujades y onades a les seves costes, y aumentant la temperatura d'aquelles regions. També persistirà, encara que molt debilitat, el regisme del Tirreno oriental, emprò referit ja al mar Jónich y Malta.

Encara que Espanya avuy se trobarà dominada per les altes presions com el resto d'Europa, y per lo tant, fora de l'acció de tot centre ciclònich, és fortament probable que la regió cantàbrica, aixi com la del Duero central y nort, y la del alt Ebre, quedin invadides per nuvolades que fassin caure ruixades a les terres properes al mar y neus sobre la superficie continental, y dich probable perque crech que acabarà'l regisme especial dominant fins ahir en el circuit del Mediterrani nort.

D. PUIG.

INFORMACIO

telegráfica y telefónica de "LA VEU DE CATALUNYA"

EXTRANGERS
(De l'Agencia Havas)

La Qüestió d'Orient

Paris, 29, 11'30 matí

Els diaris publiquen despatxos de Constantinopla fent constar que's prepara una intervenció decisiva en vista dels preparatius belicosos de Bulgaria.

La «Gaceta»

Madrid, 29, 10 matí.

La «Gaceta» publica les següents disposicions:

Decrets firmats ahir ja trasmesos.

Aprovant el nomenament de la Junta de Govern del Patronat del Cos de metges titulars.

Disposant que s'encloguin en l'anunci d'oposicions a escoles dotades ab 2,000 pessetes, tres de Les Palmes.

Declarant desert, per no haverhi aspirants, el concurs pera proveir la càtedra de Terapèutica, vacant a la Facultat de Medecina de la Universitat de Santiago.

Assignant un crédit de 20.000 pessetes a cada una de les provincies que s'indiquen, entre elles Lleyda y Tarragona, pera construcció y conservació de camins vehinals, sempre que hagin complert la Reyal Ordre de 28 d'octubre darrer.

Concedint una prórroga fins a darrer de febrer vinent pera acullirse a les ventatjes de dita Reyal Ordre.

Disposa també que s'asigni un crèdit de 250.000 pessetes a la provincia de Barcelona, de conformitat ab el seu contracte especial; y per últim un de 150.000 a Girona, qual Diputació executa directament les obres.

Concurs de premis a la fundació Montalvan.

Concurs pera proveir quatre places d'inspector general de segurs.

Espanya al Marroch

L'embaixador d'Espanya al Marroch va dir ahir, abans d'embarcarse en el port de Cádiz, que'l dia 6 de febrer sortirà de Tànger cap a Fez la embaixada espanyola, portant els regals del Rey pera'l Soldà Muley Hafid.

Terratrémols

Málaga.—En alguns pobles de la provincia, y a la capital, encara que en aquesta quasi imperceptiblement, s'han sentit terratrèmols.

A Totalan hi ha hagut gran pànich, per ser les sotregades bastant fortes. Alguns vehins han abandonat les cases, no tornanthi en varies hores.

A Olias s'han esquerdat algunes parets.

A Málaga quasi no s'han sentit oscilacions, però'ls aparells del Observatori els han registrat.

Sobre'l debat del Senat

Madrid, 29, 2 tarda.

Els periódichs del bloch consideren la sessió d'ahir del Senat, que anomenen memorable, com un gran triomf en contra del projecte d'Administració local.

«El País» diu que després de lo que ahir varen dir en Montero Rios y en López Dominguez, al partit lliberal no li queda més recurs que'l de dividirse o'l d'obstruccionar el projecte d'Administració local, perque'ls que no l'obstrueixin seràn antipatriotes y anticonstitucionals.

«El Liberal» diu que després de la sessió d'ahir en el Senat, la única conducta que s'imposava al senyor Maura era anar al Palau y presentar la dimissió.

«El Imparcial» abunda en el mateix criteri que «El Liberal».

«La Correspondencia», ab el títul: «Aquí y en Cuba» acaba la seva nota parlamentaria ab les següents líneis:

—Diguim, amich: ¿quí son aquets bons patriotes?

—¿No'ls coneix? ¿D'ahont surt, company? Son els que manaven quan la insurrecció de les colonies y la guerra ab els Estats Units.

Y allavors, el cronista, recordant que a n'aquella mateixa hora'l representant dels Estats Units a l'Habana estaría fent entrega del mando al president de la República Cubana, se va posar el barret y se'n va anar al carrer.

Y en l'«Alcance político» afegeix:

El senador solidari senyor Abadal va contestar al senyor Sol y Ortega dins dels seus punts de vista regionalistes.

L'orador va moure en alguns moments a la Cambra en sentit de protesta, singularment al afirmar que Catalunya reunía'ls caracters de veritable nacionalitat.

Generals al Palau

Aquest matí han cumplimentat al Rey els generals Azcárraga y López Dominguez.

A les preguntes dels periodistes no han amagat que en la entrevista havien donat compte detalladament dels debats del Senat; y do quelcom—ha dit el general López Dominguez—que no registrà'l «Diario de Sesiones»: l'estat dels ànims que per alt dever de disciplina no s'han exteriorisat encara.

Sobre això haurà pogut ésser més explícit el general Azcárraga.

Res més han dit abdós generals, qual visita al Palau és comentadíssima.

Pensionats al extranger

En Miquel S. Oliver publica un article en «A B C» fent observar que a Espanya ningú s'ha enterat de les pensions creades per la Diputació y l'Ajuntament de Barcelona pera perfeccionar estudis al extranger, mentres que ha conseguit alarmar als intelectuals y universitaris francesos, que veuen desaparéixer la seva influencia, especialment a Catalunya, per la tendencia dels intelectuals de Catalunya envers la cultura alemanya.

En Sol y Ortega

Aquesta tarda presentarà'l senyor Sol y Ortega a la secretaría del Congrés la seva acta de diputat.

Firma del Rey

D'Instrucció pública.—Dictant regles pera la concesió de pensions pera ampliació d'estudis y investigacions científiques.

Jubilant a l'enginyer mecànich don Joseph Sánchez Mirado.

Ascendint a enginyer quefe de segona, a Logroño, a don Antoni Rius.

Concedint honors de quefe d'administració civil al enginyer quefe don Miquel Eugenio Criado.

De Foment.—Nomenant enginyers quefes de camins a don Ramón Elósegui, don Joseph Arocha, don Saduraí Laborain, don Lluís Moreno, don Ricart Vaquerino y don Joseph Rahola.

Nomenant inspector general en comissió a don Joan Alberca y don Joan Alonso.

Autorisant al director d'Agricultura pera contractar directament el servey de publicació del «Butlletí d'Agricultura técnich industrial».

Congrés

Madrid, 29, 4'15 tarda.

A les 3'30 declara oberta la sessió del senyor Dato.

Les tribunes abarrotades de públich, pero en els escons, molt pochs diputats.

En el banch blau, els ministres de Gracia y Justicia, Governació y Foment.

Acabada de llegir l'acta de l'anterior y al preguntar un secretari si s'aprova, el senyor Romero demana que's compti el número.

El senyor Dato ni sisquera ho intenta, al veure que'ls escons están casi buits y exclama:

—En vista de que no hi há bastant número de diputats, s'aixeca la sessió, figurant pera la de demà la mateixa ordre del dia.

El senyor Romero ha fet això en connivencia ab molts diputats que desitjaven anar al Senat a escoltar el discurs den Maura.

Assumptes barcelonins

El senyor Gomez del Castillo, acompanyat de la Junta de propietaris del carrer de Balmes, ha arribat ab l'exprés.

Aquest matí mateix ha conferenciat ab el ministre de la Governació sobre la prórroga dels arbitris extraordinaris del Ajuntamen de Barcelona.

Interinament, el senyor La Cierva, ha concedit la prórroga per un mes.

Segurament, després, concedirá la prórroga per tot l'any económich.

En Gomez del Castillo està citat, juntament ab la Comissió de propietaris del carrer de Balmes pera l'assumpte de les valles, pera'l dillune, en que celebraràn una reunió ab el ministre de Foment.

Cap a Barcelona

Madrid, 29, 6'15 tarda.

Ab l'exprés surten cap a Barcelona els senyors Cambó, Bertran y Musitu y Bertrand y Serra.

Tornaràn el dimecres.

Senat

S'obre la sessió a les quatre menys 20 minuts, baix la presidencia del general Azcárraga.

En el banch blau, el senyor Maura.

Se llegeix y aprova l'acta.

La concorrencia en totes les tribunes és gran; no hi hà lloch ni pera estarhi

PRIMER PREMI DEL Excm. AJUNTAMENT de BARCELONA
L'ha obtingut la farmacia del doctor Doménech, hont s'elabora'l maravellós tònich-reconstituyent Fosfo-Glico-Kola Doménech que recomanen els metges més eminents pe'l combatre ab èxit segur la Neurastenia, Clorosis, Inapetencia, Debilitat, Palpitacions del cor, Convalescencies y demés malalties nervioses.
S'entregarà gratis una mostra en elegant capsa metàlica a qui ho solliciti del autor. B. Doménech, farmacèutich.—Ronda de Sant Pau, 71.—Barcelona.

...res. Al carrer s'esperen molts centenars de persones.

Sense prechs ni preguntes s'entra en l'ordre del día.

Continua el debat sobre Administració local.

El senyor Labra comença dient que no va a entrar en el fons de la qüestió debatuda a darrera hora de la sessió de ahir; sols diu que's reserva tractar d'aquestes coses en el debat del articulat del projecte.

En els escons hi hà gran número de diputats y tots els solidaris.

Arriben al banch blau els senyors La Cierva, Sampedro y Sánchez Guerra.

Diu el senyor Labra que'l problema es polítich y social y que ell no porta cap representació.

Com que jo no tinch més representació que la meva propia, no penso ocuparme més que someramente de la qüestió de l'autonomía que porta aquest projecte.

Afirma rodonament que tot home polítich creu que la salvació de la patria en decaiguda és l'autonomía.

Ab ella s'afiansa la llibertat individual, la del municipi y de la provincia, però dins sempre de la unitat del Estat.

L'any 70 inspirava rezels l'autonomía; en el 1897 s'acceptava com a medi únich d'evitar la pèrdua de les colonies y avuy no és més ni menys que una veritable aspiració social dins de les lleys de administració.

Creu que'l projecte és de tendencies autonomistes, però hi hà veritables y importants contradiccions.

Aplaudeix el principi de l'autonomía local, que's consigna en el projecte, y aplaudeix tant més quan ell fou un dels defensors d'aquest principi en nostres colonies.

Això'l porta a declarar que la consagració de l'autonomía és una única mida salvadora.

L'orador continúa defensant les idees autonomistes, però ben reglamentades y compatibles ab tots els interessos nacionals.

Per això proclama la necessitat d'algunes reformes en el projecte, en el sentit de que'l regisme dels municipis no vingui a caure en mans d'uns quants, perque això constituiría una merma de la mateixa autonomía en benefici de determinats comités.

Se declara contrari a un regisme mixte.

No's pot aplicar—diu—una lley a uns municipis y altra lley distinta a altres.

Tracta del vot corporatiu y el creu acceptable y compatible ab el sufragi universal. La representació social existeix al mateix Senat y no hi hà per què rebutjarla.

Per lo que toca a les mancomunitats, no les refusa, si bé comprèn que cal reglamentarles pera que no existeixi cap classe de rezels.

Això és qüestió a resoldre en el debat del articulat.

Acaba afirmant la necessitat de la reforma. El municipi espanyol—diu—està lliberalment deshonrat y no's pot deixar «ad kalendas grecas» el propòsit de reorganisarlo.

Parla'l senyor Maura. (Espectació).

Han sigut—diu—els punts suscitats en el debat en aquesta Cambra a tal punt exarcebants a la controversia, que he tingut de fer un esforç sobre mí pera no intervenirhi abans d'ara.

Jo agraeixo aquest esforç del Senat al discutir aquest projecte y me congratulo de la serenitat que ha presidit y regnat en el curs de la discusió.

Ha sigut discutit ab tot deteniment y minuciositat aquest projecte en l'altra Cambra.

Jo no vinch a contendir aquí ab ningú, ... declarar, en nom del Govern, quin és el seu criteri sobre les diverses qüestions plantejades.

S'ha dit que aquest projecte ve sense cap preparació ¡y jo tinch de recordar que fà més de tres llustres que tots venim preparant la reforma que ara ens ocupa.

Recordèu que ja l'any 1904 se va presentar a la Cambra en forma de lley de bases un projecte que fou discutit ab tota atenció.

Del projecte actual ,no cal dirho, perque la discusió que porta no té igual en les Corts espanyoles.

Un altre dels reparos que's fan al projecte és que abans de reformar la lley, és precís reformar los costums. Cal desenganyarse: en moltes ocasions s'ha de reformar la lley.

El debat del Senat

L'aspecte del Senat és imposant.

La Plaça dels Ministeris, ahont està situada l'Alta Cambra, desde primeres hores de la tarda està invadida pel públich. Recorda la sortida den Moret del Senat després de «la crisis del «papelito», quan li va propinar el poble la famosa xiulada.

Dins del Senat hi hà tanta gent, senadors, diputats, personatges polítichs subalters y peridistes, que ocupen tot el saló, passadissos y tribunes.

Al saló de sessions tots els escons están ocupats. Fins hi hà diputats que estan drets.

En el moment de aixecarse'l senyor Maura la expectació era immensa.

La primera part del discurs ha sigut encaminada a justificar la reforma de la lley municipal, explicant com el seu propòsit ha sigut cambiar de seti la base del Poder polítich, entregantlo a la ciutadanía lliure de les trabes del delegat de Hisenda y del governador civil y de les infamies dels cacichs, alts y baixos.

A mida que'l senyor Maura avensa en son discurs, l'interès és major, especialment ab veritable emoció el moment de abordar la qüestió de les mancomunitats.

Crida l'atenció la presencia en el Saló de Sessions de tots els senadors anomenats palatins, o sigui els que figuren en els alts càrrechs del Palau y en el servey del Rey, els quals no assisteixen casi may a les sessions, sinó en molt comptades ocasions.

El senyor Maura segueix examinant, punt per punt, la part municipal del projecte, rebatint els arguments exposats pels que l'han combatut.

Al entrar a tractar de les mancomunitats, nega que s'hagin fet pera y per Catalunya y per la Solidaritat Catalana.

Recorda que en el projecte de bases de 1904 ja's crearen d'un modo indirecte les mancomunitats y allavors encara no s'havía constituit la Solidaritat.

Borsí

Madrid, 29, 6'15 tarda.—Al *corro* se cotisa: Interior fi de mes, 84'50.

DARRERA INFORMACIÓ

Senat

Acabament de la sessió

Madrid, 29, 9'15 nit.

Segueix parlant el senyor Maura.

Mentres els Ajuntaments—diu—segueixin supeditats als Governs y a les delegacions d'Hisenda, seguiràn sempre'ls mateixos vicis y costums en nostra vida local.

En aquet mateix sentit justifica la necessitat d'una reforma municipal, perque qualsevol altra reforma que s'intentés en altre sentit tindría necessariament de fracassar.

La meva doctrina és que no deuría ser el partit conservador el qui iniciés aquesta classe de reformes; però la realitat y l'historia han vingut a demostrar que sols al partit conservador ha correspost realisar dita reforma. Aquet paper l'ha vingut realisant fà anys y això me porta a declarar que la política del partit conservador és avuy la que treballa pera realisar integrament la verdadera doctrina democràtica. (Molt bé).

No porto la exageració a declarar que en tots els Municipis d'Espanya hi hà preparació suficient pera la reforma. Si ho digués, ningú ho creuría. Comprench que hi haurà dificultats pera'l seu plantejament; però això no excusa la seva necessitat.

Cal ensenyar als vehins a ser ciutadans.

Ab aquesta lley els municipis queden lliures de la dominació de la Delegació d'Hisenda, de la Diputació provincial, y del gran cacich. Aquet cacich no és el «palurdo» que s'entronisa en el Ajuntament: aquet cacich, al cap y al fi està entregat als seus convehins. El verdader cacich és aquell que, més depravat que l'altre, se troba lliure dels vehins y té'l seu engranatge ab el diputat y aquest ab el Govern y ab l'omnipotencia y així dominen als vehins y fan impossible la ciutadanía.

Enumera les ventatges que pera acabar ab aquets vicis de nostra vida local posseeix el projecte actual.

Abans que tot, limita l'intervenció del poder governatiu y dona omnímoda llibertat als organismes locals pera regirse per sí propis y desenrotllar tota la vida administrativa y contributiva.

Ab les facultats que's donen als Ajuntaments, en lloch de treure atribucions al Estat, s'enrobusteixen més, perque's fà responsable a determinades persones que tenen de donar estret compte dels seus actes al poder.

Fà historia dels motius que han induit al Govern a presentar aquet projecte de lley.

Diu que aquesta lley ha sigut redactada pera tota Espanya. No és, donchs, com aquí's diu, una lley d'un home sol.

El Govern creu que l'Administració local deu reformarse urgentment y s'ha de tenir en compte, al mateix temps, que el Govern no ha imposat el modo de reformarla, sinó que deixa a tots la colaboració en aquesta lley, per les mateixes rahons exposades al principi del meu discurs.

Defensa la manera de funcionar, ab arreglo a n'aquesta lley, de la comissió permanent municipal y nega que's mermin atribucions als Ajuntaments, perque la comissió està supeditada als acorts municipals, y els Ajuntaments poden reunirse, ademés de les dúes vegades obligades, totes les que cregui'n necessaries.

S'acusa al projecte de no fer res en prò de la hisenda local; y el projecte d'Administració comença per fer una tallada de comptes en els municipis, fà un presupost de consolidació y una liquidació generosa dels comptes del Estat ab els municipis; y per últim el repartiment municipal com el medi més adequat pera que'ls vehins paguin els tributs locals.

S'ha dit que aquesta lley està escrita pera y per Cataluña y la Solidaritat Catalana.

Comença per refutar aquest argument afirmant que ell, el propi Maura, va ingressar en el partit conservador baix la base de la reforma de la Administració local, y l'any 1904, y fins el 1903, se va parlar en les Corts d'aquest assumpte y va estar a punt de ser lley aquesta reforma quan encara allavors no's pensava en la Solidaritat ni en la seva constitució sisquera.

En la lley de 1904, millor dit, en aquelles bases de lley, hi havía un article, el 224, en el que's creaven d'un modo indirecte les mancomunitats.

¿Tindréu ara valor pera dir que aquestes se fan ara pera Cataluña?

Allavors aquell projecte va aixecar una protesta a Catalunya y vosaltres, els polítichs, me deyèu que devía anàrmen per no haverme atrevit a fer una lley que solventés la qüestió catalana.

Diu que en la Constitució de 1870 ja's consigna que quan dos o tres o més pobles volguessin unirse no tindrien més que nomenar una Junta que posés l'acort en coneixement de la Diputació provincial, y que aquestes comunitats servirien pera'l millor desenrotllo d'obres públiques, benéfiques d'instrucció, etc.

Y no podèu tenir dubte de que allavors no's va fer això per la Solidaritat Catalana ni per l'esperit del «Cine». (Grans rialles y veus de: Bé, molt bé.)

Fà historia del funcionament del famós «Cine» ab el que diu que'l Govern ha donat una prova del seu esperit expansiu y democràtich.

Diu que en el «Cine», després de fer observacions als 400 articles del projecte, y estant presents els senyors Cambó, Carner, Canalejas y Moret, després de discutir y discutir aquets representants, uns, els senyors Cambó y Carner, dels dos hemisferis de la Solidaritat y el senyor Canalejas d'un hemisferi del partit lliberal y el senyor Moret del altre hemisferi del partit lliberal, o lo que sigui... (Grans rialles y rumors.)

Donchs, allí, en aquella reunió de desembre de 1907, se va arribar a un acort entre aquells senyors y la comissió y el Govern, de lo que ha resultat aquet tan discutible y espantable capítol de les mancomunitats.

Afegeix que és agé completament al projecte l'assumpte debatut aquí ahir, entre'ls senyors Sol y Ortega y Abadal, que si bé és digne d'estudi detingut, no és menys cert que ara no és aquesta la qüestió debatible.

Continúa el senyor Maura recullint lo dit pel senyor Sol y Ortega, de que'l Govern fou derrotat a Barcelona, y després de dirli que en aquestes eleccions no hi duya'l Govern la menor cantitat d'interés, acabà ab la frase que diu no és parlamentaria però sí oportuna, de «ahí me las den todas».

En quant a les Bases de Manresa ja vaig dir, discutint ab el doctor Robert en el Congrés, lo que tenía que dir y no rectifico d'allò ni una sílaba.

Afegeix que la Solidaritat va concretar en el moment electoral un esperit revolucionari contra'l centralisme, ab gran empenta, com ho demostra el fet d'havernos escombrat a tots els candidats del Govern.

La qüestió catalana és grave, però, aquesta gravetat l'havèu creat vosaltres —diu, dirigintse als lliberals.—Jo'm vaig trobar ab ella al pujar al poder. L'estat de coses a Catalunya en 1906 era parorós; hi havía una gran ebullició de passions, y ¿ara parlèu de separatisme? El separatisme territorial no és res devant del separatisme dels cors y de les conciencies. (Grans aplausos).

Y tots hem vist cambiar l'actitut de Catalunya. Han vingut aquí els diputats de Catalunya a colaborar a l'obra de tots. ¿Qué preferiu? ¿Que'ls representants de Catalunya tornin a la seva terra en so de protesta pera vergonya de tots?

Allavors, ¿per qué'm censurèu així, si us consta que sou els entrebancadors de una política que arreglava aquesta qüestió? ¿A qué, donchs, aquestes censures? (Bravos; molt bé, molt bé, fins en les tribunes.)

Jo vaig dir als representants de Catalunya:—Aquí estèu pera ser dúes coses: o una força agitadora y revolucionaria a Catalunya, o colaboradors meus perque jo soch Govern. (Molt bé.)

Els representants catalans han colaborat en aquesta lley, perque aquest era el manament dels seus electors.

Allavors, ¿és qué volèu que la minoría catalana torni a Catalunya titllada de anti-patriota, de separatista y escarnida y vilipendiada, portant a altres terrenys aquesta qüestió? (Molt bé; molt bé. Aplausos generals.)

Això no potser.

Recull després lo dit pel senyor Sol y Ortega, que refusa'l projecte, no per lo que és, perque modificant alguns articles li sembla bé, sinó perque permetría a Catalunya adquirir major força y demanar noves concessions, y exclama:—¡Ah! senyor Sol, pera poder negar als pobles lo que no és just cal donalshi lo que és just. La lley no és una mercé, sinó una justicia.

Jo conservo recorts amarchs de quelcom semblant. ¿Còm negar lo que uns mereixen per por de lo que altres puguin fer?

Donchs, qué, ¿deviem negar el sufragi universal perque'l demanàveu vosaltres, els republicans, com arma pera la República?

Fà un hermós paragraf sobre la justicia de les lleys y les obligacions del llegislador y acaba dient:

—Os dol la presentació d'aquesta lley, però la votèu o no sou colaboradors d'aquesta obra de la patria. (Grans aplausos en totes les tribunes y en casi tota la Cambra.)

El senyor Sol y Ortega demana que se li reservi la paraula pera rectificar demà.

El president observa que falta hora y mitja, però'l senyor Sol insisteix y se suspèn el debat, aixecantse la sessió.

El discurs den Maura

Madrid, 30, 12'30 matí.

Dues parts ha tingut el discurs del senyor Maura.

A la primera ja'ns hi hem referit a la tarda, encaminada a mantenir la presentació del projecte d'Administració y explicar els seus fonaments y els propòsits en que estava inspirat.

Adhuc essent aquesta part interessant, hem de consignar que la espectació, l'ansia vivíssima, d'escoltar al quefe del Govern abordar el plet de les mancomunitats y lo que ell ha anomenat incident del día anterior entre'ls senyors Abadal y Sol y Ortega, ha fet que l'escoltessin ab certa impaciencia quan parlava de la lley municipal.

El senyor Maura, que's venía produint ab veritable mesura, reduint el seu discurs a una defensa del projecte, totjust matisada per algún tret oratori, ha cambiat de tàctica, y el seu discurs, d'expressió serena, ha pres caràcters de tremendo atach contra'ls lliberals, als que ha desconcertat per complet.

Els senyors Groizard, Amós Salvador y el general López Dominguez, se removien inquiets en sos escons, y el senyor Montero Ríos, a qui rodejaven els seus íntims, tot era ferlos indicacions pera que's tranquilisséssin, y tan eficaces eren les indicacions, que ni uns ni altres proferien una paraula.

—La situació de Catalunya, al heretar jo el poder—els deya—era gravíssima, y vareu ser vosaltres els que la vareu crear.

Ella va engendrar la Solidaritat y jo la vaig veure nèixer en el Congrés, estant en l'oposició, y vosaltres en el banch blau, y al arribar jo al poder, la Solidaritat, ja ab honors polítichs, en les eleccions anava contra mí que era Govern, anava contra tots y'ls candidats del Govern varen ser derrotats en els districtes de Catalunya.

¿D'ahont treyéu aquesta faula, de que ahir se va fer ressó el senyor Sol y Ortega, de que he criat en els meus pits la Solidaritat?

Com a bombes queyen aquestes paraules en els banchs lliberals.

Y després, passant a la génesis que ha tingut el títul sisé, mancomunitats, posant el senyor Maura en les seves paraules accents de fonda indignació, els ha dit:

¿Per qué fingiu aquet temor avuy, quan fà any y mitg que això fou acordat ab el senyor Moret, ab el senyor Canalejas y ab els senyors Carner y Cambó y ab mí?

Y l'acort fou ratificat després al finalisar la llegislatura del any passat.

Al senyor Sol y Ortega, contestant a l'acusació d'haver prestat als solidaris l'apoyo del Govern, li ha dit:

—S. S. deu estar equivocat; a no ser que compari la meva conducta ab la seguida pel partit lliberal ab amichs de S. S.

Y després, quan ja l'orador havía dirigit els darts més aguts, passa a parlar de les mancomunitats y en una invocació final, que ha produit fonda emoció en tota la Cambra, exclama:

—Votéu el projecte, perque és just si així's ho creyéu.

Les lleys no son una mercé.

Concedint avuy lo just, se pot negar demà lo injust, y avuy s'impideix que se juntin els que tenen rahó ab els que no'n tenen.

El discurs del senyor Maura ha durat dúes hores y nosaltres en recullim les seves afirmacions capitals, que en aquet cas han produit fondo efecte, ab haverlo produit grós també les seves omissions; y diem això perque lo que més ha indignat als lliberals és que'l senyor Maura no hagi dedicat part del seu discurs al «Corps a corps» entre'ls senyors Sol y Ortega y Abadal.

Així, l'«Heraldo» diu al senyor Maura que no ha tingut una sola paraula pera condempnar les pronunciades pel senyor Abadal y en cambi d'aquestes lenitats para'l nacionalisme ¡quina ira contra'ls lliberals!

Diem que les omissions son les que més han indignat als lliberals. El senyor Maura que ha tingut paraules de gran consideració pera el senyor Sol, pera'l senyor Labra y pera altres enemichs del projecte d'Administració, quan s'ha referit als lliberals pera res ha fet esment dels noms dels senyors Montero Ríos y Lopez Domínguez; és a dir, que'ls discursos d'aquets, com si no els haguessin pronunciat.

Al aixecarse la sessió'ls passadissos del Senat y el Saló de Conferencies s'han complert de diputats, senadors y periodistes.

Es clar que'ls comentaris eren segons dels llabis que sortíen.

La majoría, que ha aplaudit ab entusiasme varies vegades al senyor Maura, se mostrava satisfeta y gojosa.

Esl lliberals, passant casi per alt tot lo que en el discurs del senyor Maura hi ha hagut de doctrinal y polítich, guardaven la protesta més airada pera les paraules ab que'l senyor Maura els havía calificat: «partit, o lo que sigui».

A crits proferíen paraules d'indignació els amichs den López Domínguez y den Montero Ríos.

Ni una vegada els ha nomenat, com si's tractés de dos senadors sense cap significació.

No pot tolerarse—deyen—que així se tracti a dos homes que han sigut quefes de Govern.

Ràpidament han cambiat els ex-ministres lliberals impresions y en el acte han acordat, y així's ho han fet, en nom de tots, que'ls senyors Montero Ríos, Groizard y Salvador anessin a visitar al senyor Moret, donantli compte de lo ocorregut y del despreci ab que havía tractat al partit el senyor Maura.

No pochs elements del Senat que viuen independents de lliberals y conservadors elogiaven les paraules del senyor Maura que invitaven a la concordia y entre solidaris senadors y diputats, el discurs del quefe del Govern ha causat excelent impresió.

—Es de lamentar—deya'l senyor De Buen—que'ls radicals tinguem d'aplaudir paraules lliberals de llavis conservadors y en cambi, els lliberals s'encastellin ab exclusivismes reaccionaris.

Havía transcorregut una bona estona quan s'ha sabut que en la reunió de casa el senyor Moret, aquest ha encomanat al senyor Montero que contesti avuy al senyor Maura, a reserva de que lo succeit en el Senat li serveixi d'antecedent pera quan planteji l'assumpte en el Congrés.

El general Lopez Domínguez anuncia va també que avuy parlaría.

No tancarem aquestes notes sense dir que la visita dels generals Lopez Domínguez y Azcàrraga havía soliviantat tant als lliberals, que fins han parlat de que'l final del debat d'avuy sería anar el senyor Maura al Palau a presentar la dimissió.

Els federals

Entre'ls federals han produit mala impresió les paraules del senyor Sol y Ortega sobre l'autonomía.

El Consell federal publicarà aviat un manifest fixant l'actitut del partit, que, segons nostres referencies, serà distanciantse lo mateix del senyor Vallés y Ribot y del sentit en que estàn els federals catalans, que dels nous autonomistes que segueixen al senyor Sol.

Espanya y Cuba

Fa pochs díes el ministre plenipotenciari a la Habana va firmar, ab el governador d'aquella illa, un conveni per la qüestió relativa al armament espanyol que havía quedat a Cuba quan fou evaquat pel nostre exèrcit aquell territori.

Segons els termes del conveni, ajustat a les instruccions del ministre de la Guerra, el Govern cedeix al de la República Cubana l'armament pel preu de 300.000 pesos or americà, que se satisfaràn en la següent forma: 50.000 pesos el día primer de juliol del corrent any, 100.000 el primer de juliol del any vinent y 150.000 el primer de juliol de 1911.

El Soldá del Marroch

Ahir fou conegut oficialment el text de la carta-contestació de l'Hafid a la nota que li varen enviar les potencies sobre'l seu reconeixement.

Notes del Palau

Aquesta nit, a les onze, ha sortit en l'exprés, cap a París y Londres, el princep Maurici de Battemberg.

—El Rey visitarà avuy, dissapte, a les deu, la Escola especial de Mines.

—L'infant don Carles, la seva esposa y els seus fills, han sortit ab l'exprés d'aquesta nit cap a Villamanrique.

Funció benéfica

Aquesta nit se celebrarà en el Reyal la funció a benefici de la Associació de la Prempsa.

Per indisposició de la senyora Storchio canta la senyora Sida.

A pesar de que's celebra una gran festa en els salons de la marquesa de Esquilache la concorrencia és enorme y brillant.

Canta en Titta Rufo y hi assisteixen la familia reyal, els infants y la princesa Beatriu de Battemberg.

El temps

La temperatura's manté molt baixa.

La mínima ha arribat a 9º y 4 décimes sota zero y la màxima a 7º y 2 décimes sobre zero.

Vista d'una causa

A la Sala del Consell Suprem de Guerra's celebrarà avuy la vista de la causa de l'Herrero acusat com autor d'insult a força armada.

De la pena demanada pel tinent fiscal senyor Renté en tenim tristes noticies.

Els bitllets d'espectacles

El ministre de la Governació ha donat terminants ordres pera que's prohibeixi la revenda de localitats d'espectacles a Madrid.

Com a primera providencia ha sigut multat un comissari ab cinh díes de suspensió d'haver.

Han sigut detinguts cinch revenedors y conduits al Govern civil. Seràn castigats ab una multa de 25 duros cada un d'ells.

Els detinguts en els dos darrers díes arriben a dotze.

Vista d'un recurs

Devant de la Sala del Tribunal Suprem s'ha vist el recurs de casació interposat contra la sentencia de l'Audiencia de Valencia, que va absoldre a don Félix Azzati.

Abans de celebrarse la vista, el defensor del senyor Azzati ha presentat un escrit a la Sala, manifestant que'l seu patrocinat era diputat a Corts y demanant que's sospengués el procediment, peró la Sala ha acordat no haverhi lloch a la pretensió.

Petició d'indult

Ha visitat al ministre de la Guerra en el Senat una comissió de Guadalajara, interessantlo en favor del indult del soldat Camerón, condempnat a mort.

La comissió continúa les gestions ab els demés individuus del Govern.

També les dames de Guadalajara elevaràn un missatge a la Reina.

Inauguració

Saragossa.—S'ha inaugurat l'Obelisch dedicat als defensors del reducte del Pilar.

En la comitiva hi figuraven els noys de les escoles y comissions del exércit.

Al arribar al Obelisch, els noys han cantat l'Himne del Centenari.

Han pronunciat discursos el president de la Junta, l'aicalde y el capità general, y tots han desfilat devant del Obelisch.

Estrena

Madrid, 30, 1'30 matí.

Al Teatre de Novetats s'ha estrenat «Oro y Sangre», den Portolés.

Ha sigut un gran èxit.

Foch

Aquesta nit s'ha declarat un violent incendi al Laboratori Alcubilla, situat al carrer de Fuencarral, en un quint pis.

El foch ha sigut originat per una formidable explosió de substancies químiques.

S'ha enfonzat el pis y el foch amenaça ab propagarse a les cases immediates.

Al salvar als estadants han resultat ferits un policía y un bomber.

Al treure'ls bombers per un balcó a un estadant els ha caigut a un pati. Està agonitzant.

La confusió és espantosa. El foch avença y escasseja l'aigua.

EXTRANGERS

(De la Agencia Havas)

Notes de Portugal

Lisboa, 29, 8'10 nit.

La municipalitat de Lisboa ha dirigit a les municipalitats de les altres capitals d'Europa telegrames protestant contra'ls rumors terroristes y de pretengudes intencions pertorbadores dels republicans portuguesos que han circulat per l'extranger en perjudici dels interessos de Portugal.

A la Cambra francesa

París, 29, 8'45 nit.

A la Cambra de Diputats s'ha desenrotllat la interpelació sobre'ls càstichs imposats a cinch oficials de la guarnició de Laon per haver assistit als oficis religiosos a la Catedral y sobre la prohibició als soldats de les distintes guarnicions de freqüentar els círcols catòlichs.

M. Clemenceau y el general Picquart han tractat de justificar la mida presa contra'ls oficials, dient que varen assistir a una veritable reunió política.

Després de llarga discusió, la Cambra ha adoptat, per 327 vots contra 168, una ordre del día de confiança al Govern pera l'aplicació de les lleys de laicisació.

El cacau

París, 29, 9'10 nit.

Rio Janeiro.—Segons una estadística oficial, el Brasil ha ocupat l'any 1908 el primer lloch entre les nacions exportadores de cacau, ja que la exportació d'aquet producte ha arribat, desde primer de janer al 30 de novembre, a 27.696.548 kilograms, per valor de 1.791.062 lliures.

Embaixador

Sant Petersburg.—S'anuncia el nomenament del príncep Volgovosky pera embaixador de Russia a Roma.

En Merry del Val

París, 29, 10'51 nit.

Tànger.—Aquesta tarda ha arribat, a bordo del «Alvaro de Bazàn», el ministre d'Espanya al Marroch, senyor Merry del Val.

La qüestió d'Orient

París, 29, 11'30 nit.

Londres.—Una nota oficiosa enviada als periódichs, diu respecte a la nota de Russia, que va pendre l'iniciativa, que Anglaterra ha encarregat als seus representants a Constantinopla y Sofía que s'entrevistin ab els Governs de Turquía y Bulgaria pera ferlos avinents els perills dels moviments militars a la frontera y procurar la simpatía de dits Estats als esforsos d'Anglaterra y Russia, encaminats a que arribin a un acort beneficiós pera tots.

Constantinopla.—El valí de Andrinopolis telegrafía que Bulgaria llicencía als reservistes.

Corporacions y societats

Junta del Port.—Presidencia de don Rómul Bosch. Després del despatx ordinari s'acordà acudir, a prech de la superioritat, a les Exposicions regionals de Valencia y Santiago, exhibint vistes, plànols y models de les obres acabades y en curs d'execució.

Haver vist ab satisfacció la Reyal Ordre de 30 d'octubre últim y la resolució del governador civil de la provincia, fetxa 18 del corrent, relatives a la confirmació de facultats de dita Junta respecte a concessions d'espays a la zona de la Mar Vella afecta al servey dels molls.

Quedar enterada de que han començat les obres de les zones afirmades pera la utilisació provisional dels molls d'Espanya y Barcelona, y les de instalació d'enllumenat elèctrich del de Balears; y

Quedarho ab complacencia d'un telegrama del ministre de la Governació, fent present son profond reconeixement a dita Junta pels seus acorts relacionats ab la adquisició de material sanitari pera la Estació marítima d'aquet port.

Mentres estava reunida dita Junta, fou visitada per una comissió de la local de Salvament de Naufrechs, formada pels senyors Arnús, Ricart y Giralt, Alier y Maristany, ab l'objecte de fer solemne entrega al enginyer-director de les Obres, don Juli Valdés, de la medalla d'or de cooperació que acaba de conferirli la indicada Societat pels seus llarchs y importants serveys a la mateixa.

Ab tal motiu se creuaren sentides frases de consideració y alta estima entre abdues entitats, elogiantse per tots els mèrits del senyor Valdés, qui agraí, en termes molt expressius, la distinció de que se l'ha fet objecte.

Càtedra musical.—Els Estudis Universitaris Catalans han organisat un curs de llissons setmanals sobre «Historia musical y ètnica de la cansó popular», a càrrech del eminent compositor y musicògraf don Felip Pedrell. Aquestes conferencies, que's donaràn cada dissapte, de set a vuit, en el local de la esmentada entitat y de l'Associació Catalana d'Estudiants (Pi, 7, principal), seràn acompanyades d'ilustracions musicals a veu y armonium. A n'aquest efecte, la acreditada casa Ortiz & Cussó ha cedit galanament un armonium de la seva excelent marca.

La inscripció pera assistir a n'aquestes conferencies se verifica en el local de les esmentades entitats.

La primera d'aquestes llissons se donarà'l día 6 del prop-vinent febrer, exposant en ella l'ilustre mestre el plan y mètode de les llissons successives y explicant les generalitats preliminars.

Donada l'alta valúa del mestre y lo interessant de la materia, promet ésser nombrosa la concorrencia a n'aquet curs de conferencies, qual instauració representa una important obra de cultura.

El Foment Autonomista Català, seguint la costum, donarà avuy, dissapte, una escullida audició de sardanes y ballets populars en son hostatge social, Concell de Cent, 401, principal.

Avuy, dissapte, a les nou del vespre, l'advocat don Manuel Rius donarà en el local de la Unió d'Obrers Mecànichs una conferencia, exposant diverses opinions emeses pels més distingits sociòlechs sobre la importancia de la vaga general.

El grupu «L'Alegría» del carrer de Sant Pere més Alt, 2, segón, avuy, dissapte, celebrarà'l segón ball de disfreces que's començarà a les deu de la vetlla.

Avuy, dissapte, a les deu de la vetlla, la secció de beneficencia del Ateneu Obrer del districte segón, Mercaders, 38, donarà una escullida audició de sardanes per la cobla «La Principal Barcelonina», destinant els beneficis als pobres del barri.

Academia y Laboratori de Ciencies Médiques de Catalunya.—Avuy, dissapte, día 30 del corrent, a dos quarts de set de la tarda, el doctor don Alvar Esquerdo donarà la tercera conferencia sobre «Traumatisme del muscle, contusions, luxacions y fractures».

La Unió Médich-Farmacéutica de Catalunya celebrarà la seva junta general ordinaria demà, día 31 del corrent, a les cinch de la tarda, en el local del Colegi de Metges de la provincia, situat a la plaça de Catalunya, 9, principal.

La Unió Professional de dependents y empleats de comers obrirà un curs nocturn d'Esperanto el 9 de febrer prop-vinent, dirigit per don Jaume Sales Balmes.

Està oberta la matrícula a dit Centre (Duch de la Victoria, 14, principal), els dilluns, dimecres y divendres feiners, de nou a deu de la nit.

A la societat obrera tradicionalista «La Flor de Lis» (Avellana, 5, principal), diumenge s'hi representarà'l drama den Guimerà: «Mossen Janot».

El prop-vinent dimars, festa de la Candelera, hi debutarà un sextet, format per socis d'aquesta entitat, tocant tarda y nit d'aquell día, un magnífich repertori de sardanes y altres dances regionals.

Colegi de Metges (plaça de Catalunya, 9).—Avuy, dissapte, a les sis de la tarda hi haurà sessió pública inaugural. El secretari doctor Estanislau Serra llegirà la Memoria reglamentaria y el doctor Manuel Menacho un treball sobre la necessitat de completar la ensenyança universitaria, en particular la de les ciencies médiques, com indispensable auxiliar del ideal hispà-americà.

El Colegi de farmacéutichs de Barcelona celebrarà sessió ordinaria avuy, dissapte, a les quatre en punt de la tarda.

Centre Excursionista de Catalunya.—Avuy, dissapte, a dos quarts de deu del vespre, la «Secció de Folk-lore» celebrarà una de ses vetllades en la que don Rossend Serra y Fagés donarà una segona conferencia sobre la «Vida dels pastors». Serà ilustrada ab projeccions lluminoses.

La sessió serà pública.

La Reyal Academia de Medecina y Cirurgía celebrarà demà, diumenge, a dos quarts de sis de la tarda, la sessió pública inaugural, en la que llegiràn: el senyor secretari perpetuu, la «Relació de les tasques en que s'ocupà la corporació durant l'any anterior» y l'académich de número doctor don Manuel Ribas y Perdigó, la Memoria que li correspón per torn, intitulada: «Tractament general de l'arterioesclerosis».

L'Academia de Filosofía y Lletres de l'Associació Catalana d'Estudiants, en son hostatge social (carrer del Pí, 7, principal) celebrarà la seva sessió inaugural avuy, dissapte, día 30, a les sis de la tarda, ab una conferencia a càrrech del docte catedràtich d'aquesta Universitat don Joseph Jordan de Urríes.

Avuy, dissapte, a les nou de la vetlla, donarà una conferencia pública d'Esperanto l'entusiasta propagador de dita llengua senyor Pujolà y Vallés, en el grupo «Esperanta Frateco» del Ateneu Democràtich Regionalista del Poble Nou, carrer de Wad-Ras, 218.

Poden donarse per convidades totes les societats esperantistes.

Avuy, dissapte, s'inaugurarà la tómbola a favor dels nens pobres que verifica tots els anys la Pía Unió de Filles de María de la parroquia major de Santa Agna, la qual seguirà oberta demà, diumenge, el dilluns y dimars, festa de la Purificació, d'onze a una del matí y de quatre tarda a nou vespre, als claustres superiors, agraintse les almoines de quants contribueixin a n'aquesta obra de caritat en favor dels fills de families menestoroses.

La societat esperantista «Paco Kaj Amo», el vinent mes obrirà quatre cursos gratuits d'Esperanto, un dels quals serà especial pera senyoretes.

Per detalls poden passar tots els díes feiners, de nou a dos quarts d'onze, per son local social, carrer del Angel, 67, segón, Gracia, poguent al mateix temps matricularse pera dits cursos.

LES COMARQUES

Vallés

VALLROMANES.—Si bé és veritat que per S. Vicens, patró d'aquesta parroquia, fà molt fret, no ha faltat enguany quelcom que escalfés la diada, la manifestació d'amor al Màrtir espanyol y l'amor del Sant envers sos feligresos. Després del soelmne Ofici, que celebrà el reverent don Joseph Mas, prebere, beneficiat arxiver d'aquesta Seu, y entrada la professó que's fà després del Ofici, se verificà en la placeta de devant de l'iglesia, y en presencia de tot el poble, el sorteig de 20 llibretes de la Caixa d'Estalvis, ab l'imposició de 10 pessetes en cada una, a favor d'un noy o noya de 5 a 10 anys de qualsevol casa de masovers o censalistes de la parroquia, indicantlos l'objecte d'aquet regal, que no és l'altre, sinó apartar la classe treballadora del luxe y del vici, estimulantlos al estalvi, grahó ab que podràn acostarse a la posició que volen igualar, sens utilisar aquet medi, únich que'ls és lícit pera lograr el benestar material y moral de tota sa vida. L'estímul és el premi promés per l'any vinent al noy o noya que vestint conforme a sa classe, hagi estalviat major cantitat, atesa la posició de sos pares.

Els donants d'aital almoina han sigut l'esmentat sacerdot y el propietari d'aquesta, don Joaquim Layret, coneguts aquí per sa generositat.

Com fruit d'afecte a Vallromanes no tardarem, mitjansant Deu, a veure en nostre campanar, un rellotge.

MOLLET.—S'ha celebrat ab gran expansió la festa major de Sant Vicens a n'aquesta xamosa vila. Hi hagué gran solemnitat religiosa en el temple, en la qual hi prengueren part artistes cantors de Barcelona y l'orquestra «Els Sendres», de Granollers.

En la sala espayosa del Atenèu, adornada ab richs cortinatges y esplèndidament enllumenada per làmpares «Aladina», d'incandescencia de petroli, s'hi celebraren concert instrumental y lluïdes dances, a les que hi concorregueren un bell estol de noyes vallesanes.

S'hi donà també un gran festival de les societats chorals «La Violeta Molletense», «La Lira Montornense», «La Violeta», «La Flor», «La Aurora Perpetuense» y «Los Amigos de la Unión», dirigides pel mestre en Joan Santamaría. Varen cantar «Salut als cantors», «Arre, Moreu», «Flors de Maig», «La Gratitut», «Els pescadors», «Las galas del Cinca», «La papellona» y «Els Nets dels Almogàvers».

La concorrencia, que era nombrosa, va aplaudir ab gran entusiasme la justa execució de les composicions.

Plá d'Urgell

BELLVIS.—El dimars prop passat tinguerem una notable conferencia sobre «La Lliga del bon mot» al Centre Catòlich d'aquesta població.

El senyor vis-president feu la presentació dels senyors conferenciants que eren Ivón L'Escop y el doctor Joseph Vilaplana, sub-secretari de Cambra y Govern del Bisbat de Lleyda, resumint els discursos el Reverent Ecònom d'aquesta parroquia mossen Lluís Rocafort.

Tots enlairaren les excelencies de «La Lliga del bon mot» y ens induiren a treballar tots els catalans pera desterrar de nostra terra la paraula grollera, baixa y fastigosa, deshonor del poble català.

Els oradors foren xardorosament aplaudits.

Notícies necrológiques

Reconfortat ab els Sants Sagraments, ha mort a la nostra ciutat el senyor don Francisco Gibernau y Sala, persona que en vida s'havía guanyat incomptables simpatíes per les virtuts y bondats que adornaven sa malaguanyada existencia.

Rebin els seus fills, filla política y demés parents la sincera demostració del nostre condol en aquets moments d'aflicció.

Centre Cotonaire de Barcelona

Informació telegràfica

TELEGRAMES OFICIALS D'AVUY

Liverpool	Tanca ahir	Obert. avuy	12 h. 15 m.	Tanca
Disponible	5.79		5.29	
Futurs Janer-Febrer	5.15	5.16		5.10
» Mars-Abril	5.12	5.14	5.11	5.08
» Maig-Juny	5.11	5.13		5.07
» Juliol-Agost	5.11	5.12	5.10	5.06
» Octubre-Nov.	4.93	4.95	4.92	4.89

Vendes: 7,000 bales, contra 8,000 l'any anterior.

Alexandrie		Obert. ahir	Obert. avuy
Futurs Mars		16 25/32	15 27/32
» Maig		15 1/32	15 31/32
Tó mercat sostingut			Sost.

Nova York	T. ans d'ahir	Tanca ahir	Obert avuy	Tanca avuy
Disponible	9.90	10		
Futurs Janer	9.52	9.60		
» Mars	9.60	9.59	9.69	9.69
» Maig	9.35	9.61	9.59	9.59
» Juliol	9.49	9.51	9.47	9.47
» Agost	9.39	9.43		
» Octubre	9.30	9.33	9.28	
Tó mercat	Sost.	Sost.		

Nova Orleans	T. ans d'ahir	Tanca ahir	Obert. avuy
Disponible	9 5/8	9 5/8	
Futurs Janer	9.64	9.63	
» Mars	9.59	9.64	9.58
» Maig	9.67	9.71	9.65
» Juliol	9.75	9.71	
» Octubre	9.29	9.33	
Tó mercat	Sost.	Sost.	

Arribos als ports dels Estats Units: 40,000 bales en 1 día, contra 42,000 bales l'any anterior.

Barcelona, 29 de janer de 1909.

Gastrófilo Universal
Les curacions que a diari s'obtenen ab el GASTRÓFILO UNIVERSAL del Dr. Greus, proven que és l'única fórmula pràctica a que deu acudir tot malalt del estómach, si desitja que desapareixi la seva dolencia. Demànis en farmacies.

VICHY GÉNÉREUSE
vrai Vichy, Foie, Goutte, Vessie
VICHY GÉNÉREUSE
vrai Vichy, Foie, Goutte, Vessie
VICHY GÉNÉREUSE
vrai Vichy, Foie, Goutte, Vessie
VICHY GÉNÉREUSE
vrai Vichy, Foie, Goutte, Vessie
Dipòsit general: 247, Concell de Cent

Espectacles

TEATRE PRINCIPAL. — Avuy, a les nou. ESTRENA de la famosa obra en quatre actes de Francis de Croisset y Maurice Leblanc, que s'està representant actualment ab èxit grandiós al Théâtre de l'Athénée de Paris:

ARSENI LUPIN

Noves aventures inspirades en les noveles de M. Leblanc.—Demà, diumenge, tarda y vespre ARSENI LUPIN

Se despatxa pera les set primeres representacions.—En ensaig, «El pobre Enrich» (Der arme Heinrich).

GRAN TEATRE DEL LICEU. — Avuy, dissapte, 48.ª d'abono, 20.ª del segón torn, 11.ª de dissaptes.—«Serata d'onore» de la célebre artista Signa. Gagliardi. La preciosa òpera «Aida», en la qual la beneficiada y el célebre tenor senyor Viñas obtenen un sorollós triomf. Després de la òpera, la beneficiada cantarà, ab acompanyament d'orquestra, l'«Aria de les joyes» de la òpera «Faust». — Demà, tarda, la grandiosa obra de Wagner: «Lohengrin», pera complaure al seu número de persones que no pogueren obtindre localitats el diumenge anterior.—Nit, última representació de la òpera de Bruneau: «L'assalto al mulino».—Dilluns, funció a benefici de les víctimes d'Italia, organisada per la Comissió d'estudiants de la Facultat de Medecina. La òpera d'espectacle: «Mefistòfele».—Se despatxa a Comptaduría.

Palau de la Música Catalana

Demà, dia 31, a les cinch de la tarda

II CAPVESPRE MUSICAL SELECTE

Artistes: senyoreta Francisca Correa, soprano lírica; M. Perelló, violinista; F. Vía, pianista.—Programa: música «di camera»; recital de cançons. —Falcos, 10 ptes.; butaca ab entrada, 2 ptes.—Localitats: Casa Dotesio, Portal del Angel, 1 y 3.—Al vespre, de 9 a 11, al local del Orfeó.

TEATRE CIRCO BARCELONES.—Tots els dies espectacles estil parisench.—Tarda: de quatre a set.—Nit: de nou a dotze.

Avuy, dissapte, no hi hà funció per verificarse el segón ball de disfreces d'aquesta temporada.—Demà, diumenge, dues grans funcions. Tarda, a dos quarts de quatre, y nit, a les nou.—Debut de Mlle. Lenka ab els seus gossos y cavalls ensinestrats.

TEATRE CATALA.—ROMEA. — Avuy, dissapte, a dos quarts de nou, «L'hostal de la Llebra» y estrena de la comedia en tres actes den Santiago Rusiñol:

LA INTELECTUAL

Els senyors abonats a la Societat Latorre poden ocupar les seves respectives localitats en la funció d'aquesta nit.—Funcions pera demà, diumenge. Tarda, gran èxit, «La familia Rocamora» y «Un interior».—Nit: «La intelectual», segona representació, y «Viatge de boda».—Dilluns, tarda: «La familia Rocamora» y «La deria de don Pau».—Nit: Benefici de donya Adela Clemente: «La intelectual» y «Lo castell dels tres dragons».—Dimars, tarda: «La intelectual» y «Cap y cua».—Nit: «La mare» y «Sense sogra».—Despatx a comptaduría.

TEATRE TIVOLI.—Grandiós èxit del célebre y inimitable ilusionista CESARE WATRY, de Miss Deli-ha y de les notables y aplaudides atraccions «Hermanos Hassan's», célebres artistes del Olympia Théâtre de París, acróbates al fil-ferro «Dança Tourbillon» y del patinador ciclista «Félix Wigo» ab els seus originals y difícils exercicis.—Avuy, dissapte, a les nou, gran programa de Moda.—Demà, diumenge, dues grans funcions.—Se despatxa a comptaduría.—La setmana pròxima «Los espectros», creació científica de Watry.

TEATRE DE NOVETATS.—Avuy, dissapte, la comedia en un acte de L. Escaler «L'amich Cirera» y 9.ª representació de la comedia en tres actes, de gran èxit, de E. Brieux, versió catalana del doctor Corominas Prats y M. Ainaud «Les Dides».—Diumenge, tarda y nit, «Les Dides».

ELDORADO.—TEATRE DE CATALUNYA.—Companyía còmica BALAGUER-LARRA.—Avuy, dissapte, les dues comedies en dos actes cada una «Cómo se ama», nova, y «La ducha».—A les nou.—Demà, diumenge. Tarda: el diàlech «Abuela y nieta» y la comedia en tres actes «El libre cambio».—Nit: les dues comedies en dos actes «Nido de águilas» y «El chiquitín de la casa».—Se despatxa a comptaduría.

TEATRE GRANVIA. — Gran companyía còmich lírica dirigida per Joseph Talavera y el mestre Vivas.—Avuy, inauguració de la temporada.—Nit, a les nou.—Primer: «El duo de la africana», per la senyora Lázaro y senyors Talavera y Asenjo.—Segón: «Carceleras», per la senyoreta Morató y els senyors Talavera y Robles.—Tercer: «El husar de la guardia», per la senyoreta Santa Cruz y senyora Lázaro y els senyors Talavera, Robles y Albadalejo. — Demà, dues grans funcions tarda y nit: «El duo de la africana», «El husar de la guardia», «Carceleras» y «Bohemios».—Se despatxa a Comptaduría.

TEATRE GRANVIA.—Noms dels artistes (per ordre alfabétich) que formen la companyía que debutarà avuy, dissapte, 30 del corrent, baix la direcció del primer actor

JOSEPH TALAVERA

y el mestre Vivas.—Tiples: Astort, Burgos, Córdoba, Lázaro, Morató, Paisano, Robles, Rico y Santa Cruz.—Actors: Albadalejo, Arenjo, Latorre, Mata, Pérez Soriano, Planells, Robles, Regales, Talavera y Valero.

TEATRE NOU.—Gran companyía comich-lírica de primer ordre, sens rival a Barcelona.—Avuy, dissapte, tarda, a les quatre, secció senzilla: «Cuando ellas quieran...»—A les cinch, doble.—Primer: «El pasmo de Andujar», nova, estrenada anit—Segón: «Si las mujeres mandasen», segueix son gran èxit.—Nit, a un quart de deu, senzilla: «La rabalera», per la primera tiple Amparo Guillen.—A un quart d'onze, doble.—Primer: «El pasmo de Andujar», nova.—Segón: «Si las muejres mandasen». Sabrosíssima obra de gran èxit. Gran banda de cornetes, brillant decorat y vestuari. — Demà, seccions senzilla, a les tres; dobles, a les quatre y a les sis; senzilla, a un quart de deu y doble a un quart d'onze.—El dimecres, estrena: «El garrotín y biscuit glasé».—El divendres, estrena: «El amor del diablo».

Teatre Soriano

IMPORTANTÍSSIM DEBUT

LOLA FULLER LOLA FULLER LOLA FULLER LOLA FULLER

ÚLTIMS DIES DE

LES FOQUES LES FOQUES LES FOQUES LES FOQUES

SALA MERCE.—Avuy, dissapte, estrena: «Una purga ben aprofitada».—Exit: «Elecció de promés», «En el país boreal», «Un bon amich», «Els volcans d'Italia» y altres.—Demà, diumenge, 31, últim día de la superba pelícola L'ASSESSINAT DEL DUCH DE GUISA.—Aquesta pelícola solament se progectarà a la última sessió de la tarda y última de la nit.—Aviat, grans novetats a les Grutes.

CINEMATOGRAF BELIOGRAF. — Rambla del Centre, 36 y 38.—Audicions del orchestrion.—Estrena: «Día de visites», «En el país boreal», «La petita violinista», «Dos xinos a París». —Demà, diumenge, últim día irremisiblement de la pelícola artística: «Assessinat del duch de Guisa».

GRAN SALO DORE.—Plaça y Rambla de Catalunya.—Dies feiners, sessions continues desde dos quarts de cinch a les vuit y de dos quarts de deu a dos quarts d'una.—Interessant programa en pelícoles.—Exit a les atraccions clown Brosa ab sos

14 gossos musicals, 14

a Mr. Chatram, sens rival en son genre; Fippos excéntrichs musicals ab nous instruments; Troupe Fortis (4 persones), acróbates olímpichs. Tots els dies estrena de pelícoles. Totes les setmanes nous debuts. — Demà, d'onze a una, secció especial ab un hermós programa.

MUNDIAL PALACE.—Concerts tots els dies de dos quarts d'una a les tres, pel trío Catalans.—Se serveix gratis aigua ferruginosa.

DIVERSIONS PARTICULARS

TEATRE CIRCO BARCELONES. — Avuy, 30. Segón dels grandiosos y lluits BALLS DE DISFRECES.—Continúa obert l'abono.

Grans Balls de Disfreces

a la BOHEMIA MODERNISTA, Casanoves, 3 y 5 (Ronda de Sant Antoni).—Segón d'abono avuy, a les onze del vespre. Les disfreces al entrar seràn obsequiades ab capritxosos regals y les acreedores a premi se les dirigirà ab una magnífica toya y un vale pera retratarse ab la disfraç.—Ens veyem obligats a aumentar els valiosos premis per la gran afluencia y predilecció que té en disfresarse nostre bell sexe.—Exposició de premis y pera més detalls: Camisería Bastida, Canuda, 7.

MALALTIES DE LA BOCA

PASTILLES NIELK

DE CLORAT DE POTASSA COMPRIMIDA—Se venen en totes les farmacies

Eficaces contra les ANGINES, CRUP, RONQUERA, PUDOR DEL ALE Y INFLAMACIONS DE LA GOLA.—Les PASTILLES NIELK calmen la irritació produida per l'excessiu ús del tabach, y son indispensables a les persones que fan sofrir a sa gola un treball fadigós, especialment els oradors y cantants.—Pera evitar imitacions y falsificacions y com a garantía de llegitimitat, exigéixis en cada capsa el sello (imprés en tinta roja) dels dipositaris J. Uriach y C.ª Moncada, 20 Barcelona.

Préstams

DINER en 1.ª y 2.ª hipoteca y sobre valors, desde el 3 per 100 anyal en lletres propietaris, industrials y comerciants; **DINER** desde'l mitg per 100 al mes y sobre usdefruits, indivisos, géneros y tota garantía que convinga. Rambla Sta. Mónica, 4, entressol.

Diner en 1.ª y 2.ª hipoteca y en lletra pera dintre y fora, desde 3 per 100 anyal a propietaris, industrials y indivisos. Pelayo, 22, entrl. 1.ª de 10 a 12 y 5 a 6

Dispeses

Gran casa de dispeses de Lloret, a menjar sol y a tot estar. Carrer del Call, número 1, primer.

Anuncis

HIPOFOSFITS SANT JORDI

(AXAROP genuinament català)

Tònich y reconstituyent de gran potencia. Regulador per excelencia de les funcions digestives y'l que més vigorisa lo sistema nerviós. Combat ab èxit l'anemia, com també'l raquitisme dels nens. Reforsa'ls convalecents y malaltissos, dòna forsa y joventut, fa gana y sanch nova.

De venda en totes les bones farmacies y Centres d'especifichs

MOBLES de A. Dirat

Exposició permanent de Dormitoris, Menjadors, Salons, Despatxos, etc.—Grans magatzems ab 12 portes. Mendizábal, 20 y St. Pau, 50, 52 y 54

TOTS ELS QUE PATEIXEN del Estómach

rès els curarà més prompte y eficasment com el

ELIXIR GREZ

tònich digestiu, conegut en tot el mon. Depósit en totes les farmacies.—Collin & C.ª, Paris.

Perellons

Se curen ràpidament ab el «Sanol Pizá», sancionat per multitut de metges. Ampolleta, 4 y 5 rals. Doctor Pizá, plassa del Pí, 6

Avisos

Un jove francés, de 19 anys, sabent Alemany, Anglès, Francès, Espanyol y Teneduría de Llibres, desitja colocació en casa seria. Dirigirse a Ramón Maxime. Cassá de la Selva (Girona).

Companyíes de primer ordre acceptaràn en totes les poblacions de Catalunya la cooperació de persones series y ben relacionades pera la formalisació de negocis de Segurs de Vida y d'Incendis. Manin ofertes ab referencies al Apartat de Correus, 147 a Barcelona.

Vendes

Se ven carro y aca ab bones condicions. Carrer de Sant Vicenta, 11 botiga

Terreno tocant a l'estació del Nort

immillorable situació, pera'l comers de fusties, informaràn Hostench. Passatge de Escudellers, núm. 9, pral.

Gotas Tònicas Neurosténicas

preparadas per J. Santacana, farmacéutich

Aliment del cervell y remey heróich que no falla pera las malalties del sistema cervell-espinadal.

Despertan las ganas de menjar, tonifican y vigorisan tot els cos. Indispensables als agotats, convalescents, hipocondriachs, als que fan massa treballs mentals, sufreixen de la médula, desvaneixements, anemia del cap y demés manifestacions neurosténicas. Farmacia del autor Carretera de Mataró, 167 Barcelona

ELIXIR SALAMO

alivía a les primeres preses y cura

NEURASTENIA y ANEMIA

ES EL MILLOR TÒNICH RECONSTITUYENT

Venda per totes les farmacies.—Dipòsit: Ausias-March, 31 - Barcelona

Serveys de la Companyía Trasatlántica

Línia de Cuba y Méxich

El día 17 de janer sortirà de Bilbao, el 20 de Santander y el 21 de Coruña el vapor

Alfonso XIII

directament pera Habana y Veracruz. Admet passatge y càrrega pera Costafirme y Pacífich ab trasbord a Habana al vapor de la línia de Venezuela-Colombia.

Rebaixa en passatges d'anada y tornada.—Preus convencionals pera camarots de luxe.

Línia de Nova York, Cuba y Méxich

El día 26 de janer sortirà de Barcelona, el 28 de Málaga y el 30 de Cadiz, el vapor

M. Calvo

directament pera Nova York, Habana y Veracruz.

Línia de Venezuela-Colombia

El día 10 de febrer sortirà de Barcelona, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y el 15 de Cadiz, el vapor

Montevideo

directament pera Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puert Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, d'ahont surten els vapors el 10 de cada mes pera Sabanilla, Curaçao, Puesto Cabello y La Guayra, etc. S'admet passatge y carrega pera Veracruz ab trasbordo a Habana. Se admet ab el ferrocarril de Panamá ab les companyíes de navegació del Pacífich, pera quals ports admet passatge y càrrega ab bitllets y coneixements directes. Se admet carrega pera Maracaibo, Carúpano, Coro, Cumaná, ab trasbord a Curaçao.

Línia de Filipinas

El día 6 de febrer sortirà de Barcelona el vapor

Isla de Luzón

directament pera Génova, Port-Said, Suez, Colombo, Singapore y Manila, servint ab trasbordo els ports de la Costa oriental d'Africa, de la India, Java, Sumatra, Xina, Japó y Australia.

Línia de Buenos Aires

El día 3 de febrer sortirà de Barcelona, el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz, el vapor

Leon XIII

directament pera Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Línia de Fernando Poo

El día 2 de janer sortirà de Barcelona y el 30 de Cadiz el vapor

S. Francisco

pera Fernando Poo, ab escala a Casablanca, Mazagán y altres ports de la costa occidental d'Africa y Golf de Guinea.

Línia de Canaries

El día 17 de cada mes sortirà de Barcelona y el 22 de Cádiz, el vapor

M. L. Villaverde

directament pera Tánger, Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma ab retorn a Santa Cruz de Tenerife, pera emprendre'l viatge de tornada, fent escales de Las Palmas, Cádiz, Alacant, Valencia y Barcelona.

Línia de Tánger

Sortides de Cádiz: dilluns, dimecres y divendres.

Sortides de Tanger: dimars, dijous y dissaptes.

Aquets vapors admeten carrega en les condicions més favorables, y passatgers, a quins la Companyía dona allotjament molt cómodo y tracte esmerat, com ho ha acreditat son dilatat servey. Rebaixes a familles. Preus convencionals per camarots de luxo. Rebaixes per passatge d'anada y tornada. També s'admet carrega y s'expedeix passatges pera tots els ports del mon, servits per línies regulars. La Empresa pot assegurar les mercaderies que s'embarquin en sos barcos.

AVISOS IMPORTANTS.— Rebaixes en els nòlits d'exportació.—La Companyía fa rebaixes de 30 % en els nòlits de determinats articles, ab arreglo a lo establert en la R. O. del Ministeri d'Agricultura, Industria y Comers y Obres Públiques del 1 abril de 1904, publicada a la Gaceta del día 22 del mateix mes.

Serveys Comercials.—La secció que d'aquets Serveys té establerta la Companyía, s'encarrega de trebaliar a Ultramar els Mostruaris quels siguin entregats y de la colocació dels articles, quer venda, com ensaig, destinin fer els Exportadors.

TURISTES.—Viatges de recreo pels vapors de la Companyía Trasatlántica. Viatges d'anada y tornada mensuals a Canaries, Italia, Portugal, Anglaterra, Egipto, Costes la Espanya y Africa.

PERA ITALIA.—Sortides mensuals.

PERA CANARIES.—El día 17 de cada mes surt de Barcelona el vapor

M. L. Villaverde

pera l'arxipélach, emprenent el viatge de regrés a Barcelona el 1.er de novbre., expedintse passatges d'anada y tornada y permetent les parades en port, realisar les distintes excursions en dites illes, d'acort ab les hores del itinerari.

Pera preus y detalls dirigirse a les oficines de la Companyía Trasatlántica.

Agents a Barcelona: Ripol y Companyía

Societat Anónima de Navegació Transatlántica

Línia de les Antilles

Pera Habana, Santiago de Cuba, Cárdenas y Cienfuegos

ab escales a Puerto Rico, Mayagüez y Ponce

sortirà el 31 de janer el vapor

BRASILEÑO

Admetent carrega y passatge pera dits punts.

Línia de la América del Sud

Pera Rio de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires

sortirà el día 18 de febrer el vapor

MIGUEL GALLART

Admet càrrega y passatge pera dits punts.

La carrega se reb al tinglado de la Societat (moll de la Barceloneta).

Pera nòlits, passatges y demés informes, dirigirse a les oficines de la Companyía (Rambla de Santa Mónica, 21, principal).

SERVEYS FIXOS Y TRISETMANALS

entre BARCELONA, VALENCIA Y CULLERA

Canalejas, Vicente Sanz, Vicente Ferrer

Classificats 100 A. 1. Lloyd

Sortidas: els Dilluns, Dijous y Diumenges

Transport de carga de domicili a domicili—Fletes econòmichs

Aquets vapors reuneixen condicions especials pera el passatge en sas luxosas cambras, iluminadas eléctricament, y montadas segons els darrers avensos.

Consignataris Senyora Viuda de Vicens Sanz Selma. Passeig Colón, núm. 35 Barcelona.

NOTA.—La carga s'admetrà fins a les cinch de la tarda del dilluns, dimecres y divendres y les notes d'embarch fins a les dotze del matí.

Remedio Universal para el Dolor de Caderas

Para dolores en la región de los *Riñones* ó para *Debilidad* de *Caderas*, el emplasto deberá aplicarse segun se vé en el grabado.

Insista en obtener el de

Allcock

TENGA PRESENTE—Que los Emplastos de Allcock, se han vendido á *millones* durante mas de 58 años. Como todas las cosas buenas, han sido *imitados*; pero solamente en apariencia. Se garantiza que no contienen *Belladona, Opio, ni veneno de ninguna especie.*

FUNDADA 1752.

Píldoras de Brandreth

Puramente Vegetales. Siempre Eficaces.

Es una medicina que regula, purifica y fortalece el sistema.

DE VENTA EN LAS BOTICAS DEL MUNDO ENTERO.

Agentes en España—J. Uriach & Ca., Barcelona.

B. Brandreth

Fábrica de Flors, Corones y Plantes

y tot lo que's necessita pera ferles

Antiga Casa. —T. COSTA.—Palla, 13 y 15, pral.

Dipòsit de les làmpares ALADIN:

CORTS CATALANES (GRANVIA), 647, Xanfrá Bruch

Diner SENSE INTERES ADELANTAT, es deixa sobre robes, joyes, mobles, generos y altres objectes. Casa autorisada pel Govern y garantida ab el dipòsit corresponent. — Hi ha despatx particular. Mercaders, 10, pral., próxim Plassa del Angel

¡FORA PEL MOIXI!

Els POLVOS COSMETICHS DE FRANCH treuen en pochs minuts el pèl de qualsevol part del cos, mata sas arrels y no torna á surtir. No irrita'l cutis. Aquest depilatori es utilíssim á las senyoras que tingan pel moixí (vello) á la cara y brassos, per que al fi el poden destruirlo.

Un pot 2'50 pessetas. S'envía certificat per correu al per engrós se remeten 3'50 pessetes en llibransa de Giro mutuo ó en sellos de correu.

Farmacia Borrell

Comte del Assalt (carrer Nou), núm. 52. BARCELONA

Diner Sense interés avansat se deixa sobre robas, joyas, mobles, géneros y altres objectes. Casa autorisada pel Govern y garantida ab el dipòsit corresponent. Tallers, 73, pral. próxima la Plassa Universitat. Hi ha despatx particular.

Depilatori Maria Stuard

Usant aquet Depilatori may tindreu pèl moixí

La dòna, en totes ses edats, deu procurar fer sempre forsa goig

El Depilatori Maria Stuard és él millor de tots els depilatoris, per sos sorprenenents y maravellosos resultats. Es el més eficás y inofensiu, puix no irrita'l cutis per delicat y fi que aquet sía.

El Depilatori Maria Stuard és el més eficás perque ab son ús s'obté la completa desaparició de tot pèl moixí y pèl. Es el més inofensiu, per ésser l'únich quina aplicació no perjudica may, per molt temps que s'usi.

El Depilatori Maria Stuard és indispensable en tot tocador per sa elegant presentació en frasch de cristall tallat y per ésser l'únich que no despedeix mal olor, puix la pols conté un perfum delicat.

El Depilatori Maria Stuard és el mes práctich perque en molts casos, y especialment en edat jovenil, n'hi há prou ab una o dues aplicacions pera que desapareixi per complet el pèl moixí y pèl, y no torni a readaréixer. No taca y deixa'l cutis ters y hermós.

El Depilatori Maria Stuard deuen usarlo les senyores y senyoretes en totes ses edats. Les mares deuen aplicarlo a n'aquelles de ses filles que en principi els apareixi pèl moixí. Els joves que per la seva edat no tenen ben poblada la barba y bigoti, evitarán ab son ús les molesties de afeitarse. També evita erupcions a la cara, etc., etc.

N.º 1.—Pera que desapareixi'l pèl moixí **N.º 2.—Pera que desapareixi'l pèl**

Els prospectes expliquen la manera fácil d'usarlo. Se vèn a la perfumería Lafont; drogueries de Vicens Ferrer y C.ª; Riudor y Parés, Portal del Angel, 14, y farmacia de Botta y Baltá, Rambla de Catalunya, 1.—Se remet certificat per correu enviant als senyors Botta y Baltá 7 pessetes en segells de correu o lletra de fácil cobro. Se suplica envíin nom y senyes ben inteligibles.—Preu: 6 pessetes frasch.

Cartró-Cuiro pera cobertes

ROVIRALTA Y C.ª

Ample, núm. 24

(5) Folletó de LA VEU DE CATALUNYA

ELS PRIMERS VISITANTS DE LA LLUNA

NOVELA ESCRITA EN ANGLÉS PER H. J. WELLS Y TRADUIDA EXPRESSAMENT PERA «LA VEU DE CATALUNYA» PER

V. O. H

Al mateix temps que aquella incandescencia, va arribar fins a nosaltres un soroll, el primer sò que, procedent del exterior, haviem notat desde que sortírem de la terra. Era com un xiulet, com l'udol tempestuós del mantell aéri que s'aixecava al nèixer el día. Ab l'arribada del soroll y de la llum, la nostra esfera tronollà una oscilació basculant sobre'l seu seyent y nosaltres, aixordits y enlluernats, ens apretàrem espahordits l'un contra l'altre.

La esfera allavors oscilà altra vegada y el xiulet va ferse més y més violent. Jo continuava ab els ulls tancats per força: feya tentatives desconcertades pera taparme'l cap ab la manta, y una neva sacsejada va ferme perdre l'equilibri. Vaig caure contra l'equipatge y per un moment, mitg obrint els ulls, vaig veure lo que passava al entorn del nostre recinte.

La massa blanca sobre la qual descansava la nostra esfera's desfeya ab gran soroll, bullint com neu que's tirés sobre una planxa de ferro ruent. Y és que aquella massa no era neu; era aire congelat que al contacte dels raigs de sol passava sobtadament del estat sòlit al líquit y gasos, derretintse y volatilisantse gairebé tot a l'hora, xiulant y bramant al mateix temps que entre mit convulsions de la massa tenía lloch aquesta transformació.

Una altra sotragada que va produirse a la esfera, més violenta encara que les anteriors, ens va llensar a tots dos l'un sobre l'altre. Un moment després, la nostra bola començà a rodar y nosaltres anàvem a tomballons per dintre; quan se calmà aquella revolució, vaig trobarme de quatre grapes a terra en actitut d'un quadrupeu. L'auba llunar ens ha vía agafat pel seu compte y semblava voler demostrarnos lo que era capable de fer ab dos miserables criatures terrenals.

Vaig poder aleshores donar una llambregada a fora y apreciar lo que passava al nostre entorn exteriorment a la esfera. Una pasta mitg líquida s'aixecava, relliscava y queya mentres dolls de vapor sortíen xisciant de per tot arreu. Després vàrem quedarnos altre cop en les més profondes tenebres. Vàrem perdre l'equilibri y en Cavor y jo vàrem caure fets un farcell. Vaig sentir els genolls d'ell sobre'l meu pit y vaig quedar una estona impossibilitat de móurem. Després vaig notar que'l meu company va rebre una gran sotragada y va ser llensat contra la paret de la bola, mentres jo, per la meva part, restava trastornat y casi sense poder tornar l'alè.

Indubtablement, havía caigut sobre la nostra esfera una gran massa d'aquell material que's derretía y evaporava, y haviem quedat com enterrats. Però'l material que ns cubría cambiava d'estat ràpidament, s'agitava, se retorcía y entrava en activa ebullició. A través dels groixuts vidres de les finestres, vaig veure perfectament còm se formaven al exterior butllofes de gas que relliscaven pel vidre y reventaven per entremitg de la massa que'ls hi feya de paret.

Y aleshores, al derretirse l'aire congelat en que la nostra esfera s'apoyava, tornàrem a rodar per la vessant ab horrorós estrèpit, cada moment ab més velocitat, rebotent sobre les desigualtats del terreny, saltant sobre'ls barranchs, ensopegant contra les roques, cayent, en fi, ab la furia d'un allau alpí sobre la planada occidental del pis del cràter, hont l'acció del sol feya bullir tumultuosament l'aire congelat, fondre y evaporarse la neu, y produía arrèu les violentes convulsions que marcaven l'adveniment del día a la Lluna.

¿Y dintre de la esfera, mentrestant? Qualsevol pot figurarse la escena. Allà anàvem fent volantins, sacsejats d'una banda a l'altra, uns cops de peu, altres de cap, topant l'un ab l'altre y contra les parets y l'equipatge. A la terra'ns hauríem estrellat cent vegades; però a la Lluna, afortunadament pera nosaltres, el nostre propi pes y el de totes les coses era no més la sexta part del corresponent al planeta y, per lo tant, la cantitat de moviment destruida en cada retop y la violencia d'aquet eren molt més petites. ¡Ben be que vàrem apreciarne'l benefici!

De totes maneres, recordo la penosa sensació del mareig, de capolament, de dolor al cap com si'l cervell m'anès a saltar del crani, y després...

Vaig sentir quelcom sobre la cara y com si'm correguessin fils de fret per darrera les orelles; al mateix temps l'excesiu resplandor que'm feya sofrir va mitigarse extraordinàriament. Instintivament vaig posarme les mans a la cara y vaig abvertir que portava posades unes ulleres blaves. Vaig veure llavors que en Cavor estava inclinat sobre mi y que ell també s'havía posat unes ulleres fumades. El pobre home tenía, com jo, la respiració angoixosa y dels seus llabis, trencats per dos o tres indrets, hi rajaven alguns filets de sanch.

—¿Vos trobeu millor?—va preguntarme aixugantse ab la mà la sanch que li corría per la barba.

No vaig tenir esma de respóndreli. Me semblava que tot girava al meu entorn, sens dubte efecte del meu aturdiment. Després vaig fixarme en que en Cavor havía corregut algunes de les cortines de la esfera, segurament pera protegirnos de la llum directa del sol car tots els objectes que'ns envoltaven presentaven una brillantor enlluernadora.

—Deu meu!—vaig exclamar al últim—¿què és això?

Sense mudar de postura vaig allargar el coll pera veurehi millor y vaig notar, malgrat les ulleres blaves, que a fora'l paisatge llunar era intensíssimament illuminat; una llum vivíssima havía substituit a la foscor impenetrable que de primer anduvi tant m'havía impresionat.

—Estimat Cavor!—vaig dir—¿he estat molt temps privat de sentit?

—No ho sé exactament—me va respondre—se m'ha romput el rellotge. ¡Pobre Bedfort! ¡Quin mal rato ha passat! Hi ha hagut moments en que he tingut por de que li succeís alguna cosa grave.

Durant algún temps no vaig pronunciar una paraula. Vaig pensar en lo que'm deya en Cavor; vaig notar en el seu rostre senyals molt patents de que acababa de passar per una forta emoció, vaig passarme la mà per tot el cos reconeixentme les contusions que m'havía fet y la vista per la cara del meu company ab el mateix objecte. Tots dos estavem fets una llàstima.

En Cavor va allargarme una copeta ab un líquit confortant (no'm recordo de lo que era) que havía tingut la precaució de portar. Al cap d'una estona vaig comensar a trobarme millor y vaig estirar els brassos y les cames. Poch després ja vaig estar en disposició de poder parlar.

—Si arribo a saber això no m'embarco pas en aquestes aventures, Mr. Cavor—vaig dir.

—¡Oh, Deu!, ni jo tampoch—va contestarme incorporantse y mirantme per sobre'ls vidres de les seves ulleres.

—Però ¿què ha succeit?—vaig preguntar després d'una pausa—¿Hem saltat desde'l Pol als tròpichs?

—Ha succeit lo que jo m'imaginava—digué en Cavor—L'aire (si és que això és aire) s'ha fòs y evaporat sobtadament. A més del aire congelat, o cosa anàlega, hi hà també la neu y aquesta s'ha anat derretint després. Aquests sobtats cambis d'estat físich han produit les violentes convulsions, la agitació tremenda de que nosaltres hem estat víctimes. La superficie de la Lluna ha quedat ara lliure y neta, y la nostra esfera descansa sobre roca núa. El sol aspre y pedregós se troba ara exposat als raigs ardents d'un sol implacable.

Però... ¿a què vé ferli descripcions? No necessito explicar'l. Redressis y vegi vostè mateig pels seus ulls.

CAPITOL VIII

Una matinada a la lluna

El contrast sobtat, el pàs del blanch al negre que'l paisatge presentava en gera coloració ambarina; les ombres de la muralla del cràter tenien un matís purpurí obscur.

Començaven a aparèixer les penombres. Cap al Est, una floca de boyra rastrejava encara, amagantse del sol; però cap al Oest, el cel era clar y blavíssim.

Aleshores, vaig començar a donarme compte del temps que havía permanescut insensible a tot lo que'm rodejava. No estàvem, donchs, en el buit; una atmòsfera s'havía anat formant al entorn nostre. El contorn de les coses havía guanyat en caràcter; s'havía accentuat y se presentava més rich en variacions.

Fora d'alguns espays coberts de substancia blanca, que no era ja aire congelat, sinó neu, l'aspecte antich del paisatge, havía desaparescut per complet.

En totes direccions, grans extensions rogenques d'un terreny desigual y completament despullat de tota vegetació, brillaven enllumenades pel sol. Aquí y allí, en els límits dels espays nevats, naixíen fils d'aigua, o petits rierols, única senyal de moviment demunt d'aquella plana morta. El sol enllumenava els dos tercis de la nostra esfera de cavoríta transformantla en un lloch atracerat y confortable en mitg de la fred del paisatge; però la part inferior se mantenía encara en l'ombra, descansant sobre la neu. Espargides sobre la superficie pendent, y descansant demunt els troços de neu encara no fosa, se descobríen formes semblants a troços de fusta morta, com petites llates seques o retorçades ab el mateix matiç de color de ferro que presentaven les roques. Això atragué vivament la meva atenció. ¿Restes de fusta en un mon desproveit de vida? Va semblarme incomprensible. Al principi s'anava atenuant poch a poch. El brill del sol presentava una lleu-